

La Muralla acogerá actuaciones musicales los martes de agosto

LA PUERTA DE SAN ANDRÉS SERÁ EL ESCENARIO DE LOS CONCIERTOS

SEGOVIA 6



Navalmanzano celebra este sábado la XII Feria de Usos y Costumbres

LA PLAZA ACOGERÁ EXHIBICIONES DE OFICIOS DE LA DÉCADA DE LOS AÑOS 40 Y 50

PROVINCIA 16

Confirmada la condena de cárcel para Berlusconi por el 'caso Mediaset'

EL EX PRIMER MINISTRO ITALIANO DEBERÁ CUMPLIR CUATRO AÑOS DE PRISIÓN

MUNDO 25



► AYUNTAMIENTO

El municipio apoya con 65.000 euros a las entidades de acción social

► **26 asociaciones** Un total de 26 entidades, de las 31 que concurrieron a la convocatoria, recibirán las ayudas, de entre 3.000 y 1.300 euros

SEGOVIA 7



Los pintores pensionados vuelven al Palacio de Quintanar un año más

► Un total de 16 alumnos seleccionados por las quince facultades de Bellas Artes participarán en el Curso de Pintores de Paisaje ► Los alumnos pintarán los rincones de Segovia entre los días 1 y 20 de agosto

SEGOVIA 4 Y 5



Rajoy: "No debí confiar en Bárcenas". El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, reconoció ayer en el Senado que se equivocó al "mantener la confianza en quien no la merecía", en referencia a Luis Bárcenas, ex tesorero del PP. Además, Rajoy negó con rotundidad que en el partido haya habido una doble contabilidad. Por su parte, el líder de la oposición, Alfredo Pérez Rubalcaba, instó al presidente a dejar su cargo "si tiene sentido de Estado". / FOTO: REUTERS

NACIONAL 22 Y 23

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

1.566 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

MEDIO AMBIENTE

La normativa amenaza la cita de Malangosto

La Delegación Territorial de la Junta ha denegado el permiso de hacer fuego para la comida del domingo.

SEGOVIA 13

SOCIEDAD

La ciudad registró ayer las máximas más altas de la semana con 34 grados centígrados

SEGOVIA 9

PALAZUELOS DE ERESMA

El Ayuntamiento abrirá la pista del Arroyo de la Vega para las Escuelas Deportivas del curso 2013-14

PROVINCIA 17

POLÍTICA FISCAL

La atonía del consumo provoca una caída de la recaudación tributaria en un 16,3%

CASTILLA Y LEÓN 21

TENIS

Pablo Carreño, tercer español en pasar a los cuartos de final del Open Castilla y León

DEPORTES 30 Y 31

Raphael 3 Agosto
Y los próximos días...

2 agosto: **FAEMINO Y CANSADO**

7 agosto: **BALLET MOSCU**

9 agosto: **GISELA Y EL LIBRO MÁGICO**

EL LAGO DE LOS CISNES

NOCHES MÁGICAS DE LA GRANJA

entradas.com 902 400 400

TRIBUNA | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ



CON ENORME SATISFACCIÓN, por ser de estricta justicia, porque así Segovia da muestra de su buen nacer al ser agradecida con sus más preclaros hijos, y por la amistad con que me honra, he leído la noticia de apertura de expediente de nombramiento concejil de Hijo Predilecto de Segovia a Antonio Horcajo Matesanz.

Hacer aquí el panegírico de la extensa nómina de méritos de tan ilustre segoviano sería osado y baldío, pues bien sabemos todos de su brillante biografía, basta recordar los muchos años que hace patria chica como Presidente del Centro Segoviano en la Villa y Corte, en la que además fue algunos años (1974-79) Concejil por el distrito de Retiro, puestos desde los que promueve constantes actividades e inicia todas preñadas de acendrado segovianismo, Cronista Oficial de la Villa de Riaz, académico de la Real Academia de Historia y Arte de San Quince, Premio "Juan Bravo" de la Asociación de Amigos del Patrimonio de Segovia, Premio "Alas para Volar", pregonero de la Semana Santa de Segovia, industrial, escritor, historiador, poeta..., auténtica enciclopedia de saberes y sentimientos de su querida Segovia.

Basta y sobra tan abreviada biografía para aplaudir este reconocimiento que el Concejo segoviano ha tomado, acuerdo de inicio de

Segovianos "primus inter pares"

expediente por unanimidad de todos los grupos en la Comisión de Gobierno Interior y Personal.

Acompañará en este honorífico cuadro de segovianos ilustres al ciclista Pedro Delgado Robledo, ejemplar deportista, hoy comentarista deportivo, que llevó en su etapa de pundonoroso ciclista el nombre de Segovia por todo el mundo, recordando, como simpática anécdota que en una oficina bancaria de París, al mostrar la documentación, y ver Segovia, exclamó el empleado: "Oh, Perico Delgado"..., No en vano entre sus 49 grandes victorias están dos vueltas a España (1985 y 89), y, a pesar de desgracias familiares, accidentes y "despistes", el TOUR del 1988.

Así mismo figura en este Cuadro de Honor el Maestro Cocinero Tomás Urrialde Garzón, que ingresando a los 14 años como pinche en el Mesón de Cándido, llegó a jefe de cocina del Mesonero Mayor de castilla, concluyendo su larga vida profesional en el Hotel "Los Arcos" Hijo Predilecto desde 1906.

Fue el "inventor" de los judiones de La Granja y obtuvo la merecida recompensa a su profesionalidad la Medalla al Mérito en el Trabajo.

La tercera y últimamente nombrada Hija Predilecta de Segovia, en 1909, fue Teresa Aragoneses Isabel, maestra ejemplar, a quien sucedí en la escuela unitaria de El Arenal, (Orejana), cuna de Aureliana, madre del Emperador Trajano, delicioso pueblín serrano en el que comprobé la estela de cariño y buen hacer que dejó. Toda una vida de entrega a la educación de los niños "diferentes", principalmente en el Centro de Educación Especial "Ntrª. Srª. de la Esperanza" de APADEFIM.

Al tiempo que aplaudo y me sumo al clamor de segovianos que desean distinguir a tan ejemplares vecinos, reconociendo la justicia de serlo el segovianísimo Antonio Horcajo Matesanz, para el que hace años vengo solicitando algún importante reconocimiento por sus constantes desvelos por la tierra, desde su residencia en Madrid, antiguo alfoz segoviano, reconquistado al moro por bravos tercios segovianos, hoy pido para próximas ediciones y futuros nombramientos que se tengan en cuenta a dos extraordinarios hombres que vivieron por y para Segovia: Manuel González Herrero y Francisco de Paula Rodríguez Martín.

González Herrero, abogado, decano del

Ilustre Colegio de Abogados de Segovia, Miembro del Consejo General de la Abogacía Española, Presidente del Consejo de Abogados de C. y L., Cruz del Mérito de la Abogacía, Gran Cruz de S. Raimundo de Peñafort, miembro de la Real Academia de Historia y Arte de San Quince, historiador, escritor, poeta, y sobre todo castellanista y segovianista. Fue buen amigo, fui profesor de sus hijos, y me puso precioso prólogo a mi libro "Segovia desde mi ventana"

Francisco de Paula Rodríguez Martín, abogado y diplomado en ciencias de la información, miembro del Consejo de Europa, miembro de la Real Academia de Hª y Arte de San Quince, cuyo discurso de ingreso fue "La provincia de Segovia como determinante poético", comentarista de radio, humanista asesor cultural, profesor universitario, fue fundador de los Festivales Internacionales de Segovia, la Semana de Cine, la Semana de Música Sacra, los actos del Bimilenario del Acueducto...

Todos los susodichos merecen ser distinguidos como "primus inter pares" y por su valía y entrega a Segovia sus Hijos Predilectos.

Congratulaciones con el nuevo segoviano "Predilecto" y aplauso para el Concejo que por esta vez han sabido consensuar, han acertado y han dado muestras, como buenos segovianos, de bien nacidos, por agradecidos.

TRIBUNA | EDUARDO JUÁREZ VALERO (*)

Entre ábacos, pizarras y pupitres de madera

VIVIENDO EN EL PARAÍSO, encuentra uno pequeños tesoros con tal frecuencia, que le hacen sorprenderse con demasiada asiduidad. A principios de este año, tuve la suerte de participar en una visita de investigación al Palacio Real con un nutrido grupo interdisciplinar de colegas de la Facultad de Geografía e Historia de la UNED. Durante más de cuatro horas fuimos recorriendo pasillos, buhardillas, almacenes, habitaciones, habitáculos, dormitorios, escaleras, escalinatas, torres, salones... Una inmensidad entristecida por la falta de habitantes, perdido ya su uso como alojamiento, y de visitantes, imposibilitado por la falta secular de recursos. Entre torre y pasillo, explicación y debate, cruzamos una pequeña estancia de orientación difusa para un servidor, un tanto perdido por aquel galimatías laberíntico, que me dejó ciertamente impactado.

Allí, frente a mí, bañado por el cetrino sol de enero, descansaba un aula de primera enseñanza perfectamente conservado: desde los pupitres de madera, seguramente de pino de Valsaín, al majestuoso ábaco, pasando por las pizarras y las estelas educativas. De la España sin autonomías a las variedades de aves insectívoras ibéricas, pasando por una Europa física donde lucían más los Cárpats,

quizás por la lejanía, que los Alpes. Presidida por la mesa del Maestro, el aula conservaba hasta la ferruginosa estufa de leña sobre lecho de cobre. Ante mi cara de asombro, nuestro querido y admirado guía nos explicó que se trataba del aula que en su momento estuvo en la Casa de Oficios, en tiempos de la II República. Aunque la visita continuó y otros rincones palaciegos me asombraron, nada pudo superar, desde aquel momento, el impacto que aquella clase había provocado en mí. Fue salir del Palacio Real y ponerme a trasegar en los archivos, vivos y muertos, buscando el origen de aquella fantasmagórica aula.

En efecto, durante más de una década, la escuela de primera enseñanza de La Granja se ubicó en la Casa de Oficios. Sin embargo, antes experimentó otras direcciones. La más antigua fue una parte indeterminada de las Casas Consistoriales, en el siglo XIX, casi con seguridad, donde estuvo en tiempos la biblioteca pública y hoy reside el juzgado. A principios del siglo XX, la enseñanza pública que en el Real Sitio siempre hubo espacio para la enseñanza privada se trasladó a la esquina de la Calle del Padre Claret. Allí ejercieron como Maestros Doña Carmen Arriaga, familia de mi querida amiga, la Dra. Rosa Al-

moguera, y José Costa, cuyo nombre preside una de las calles de aquellas escuelas, justo donde nació el que suscribe hace muy pocos años. Más tarde, se trasladó la educación a la Casa de Oficios. Allí enseñaban, educaban y repasaban a los estudiantes D. Raimundo, D. José Esteban -hermano que fue de Severiano Esteban, teniente de la Guardia Civil y Alcalde del Real Sitio al acabar la Guerra Civil-, D. Cesáreo y D. Antonio García Aragoneses, quien cometió el error de casarse con una chica del Real Sitio, pasando, desde entonces, a llamarse D. Antonio "Redondín".

De la Casa de Oficios se pasó a las nuevas escuelas de la plaza del Matadero a mediados de los años cuarenta. Allí, con el paso del tiempo, hasta este humilde Cronista hubo de cumplir con los años de formación básica. Entre la dulzura de Dª. Fuencisla y Dª. Celes, la seriedad de Dª. Rosario y Dª. Valen, la socarronería de D. Tiburcio y los pescozones de D. Alberto, transcurrieron mis primeros años de instrucción. Años de pupitres de madera, estufas de leña y Maestros de nombres míticos: Priscilo, Elicio, Tiburcio, Romualdo... En los años ochenta, tras décadas de esfuerzo municipal, el Alcalde Luis Erik Clavería consiguió inaugurar un nuevo complejo educativo, el CEIP Aga-

pito Marazuela, donde ya no tuvieron cabida los pupitres de pino, tornados en mesas metálicas funcionales acompañadas de ordenadores de educación impersonal.

Quizás porque allí estudian ahora mis hijos, pensé que mi padre, su abuelo, y todos los que en aquellos pupitres de madera alguna vez sentaron su ignorancia frente a un heroico maestro de la enseñanza pública, querían recordar esos años de rodillas despellejadas y reglas de pino; mostrar a sus nietos en qué modo todo pasa y todo sigue igual.

Con la ayuda del Excmo. Ayuntamiento, la comprensión e incondicional colaboración de Patrimonio Nacional, de su Presidente y su Consejera Gerente, de la UNED y la colaboración desinteresada de los trabajadores municipales y los miembros del CIGCE, el próximo día 6 de agosto expondremos el aula en la Casa de la Cultura, frente a las viejas escuelas de la Plaza del Matadero, con el deseo de que cuantos puedan, vayan a visitar este retazo congelado de la historia mínima del Real Sitio.

A menudo lo mínimo, en verdad, resulta ser inmenso.

(*) Cronista Oficial del Real Sitio de San Ildefonso

FRUTOS DE FRUTOS | MADRICAL





|EL POSO DE LOS DÍAS| JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

Muerte y vividores

SE ME HACÍA OBLIGADO referirme en este artículo al accidente ferroviario que ha conmocionado a España inspirando especulaciones de todos los colores y esperando con nerviosismo el pistoletazo de salida para que los tiros puedan dispararse sin que nadie pueda reprochar el no respetarse la temperatura de los muertos. Un poco como los caballos de carreras cuando en sus jaulas tensan la musculatura esperando la salida en la que ya cada uno busca su trazado y si puede interferir al contrincante, sacar tajada de esta o cualquier otra artimaña.

España es así. Cuando hay que llorar lo hace midiendo la velocidad de deslizamiento de las lágrimas para que al llegar a la comisura de los labios ya conozcan la dureza del rostro por el que se han deslizado. De cualquier modo sería por mi parte injusto no distinguir llantos de llantos, lamentaciones y condolencias. El pueblo llano y sencillo todavía tiene en sus entendederas la naturalidad del escupitajo en la palma de la mano donde se acurruca el trabajo. Lo que yo distingo son las churras, las merinas, y sobre todo las entrefinas que en coche oficial y con cara como de jugar un poker en el que un ful vale tanto como una escalera de color, se pasean por los lugares que se denominan punto cero maquinando como políticamente se puede vender lo acontecido.

Uno ya lleva muchas corridas y cornadas en su cuerpo como para que se le cuelen por la entropía los distintos comportamientos que la condición humana genera por mucho que se disfracen los gestos y las frases que con una grandilocuencia de cartón piedra lo mismo sirven para un roto que para un descosido. Lo malo es que cada cual y cada quien, aparte del cargo que ocupa se ha afanado unos voceros que le ponen las bolas como decían se las ponían a Felipe II.

A mí que procuro ser peregrino en este valle donde las lágrimas ya vienen de fábrica por la ignorancia que nuestros genes han venido cultivando a lo largo de los siglos por los siglos con el amén que los engarza. A mí, repito lo que me importa es la muerte y dejo los sistemas de seguridad ferroviaria ERTMS y ASFA para quienes quieren ligar una jugada en ese poker al que antes de pasada me he referido. La muerte, alguna vez la he pillado, maneja los cubiletes con los que jugar para que no se le escape ni el día ni la hora. El reloj de la muerte no es de arena, ni tampoco de harina con vocación de alimentar esperanzas, sino de mohínas difuminadas en desconciertos, sorpresas y tejemanejes.

Es más la muerte gusta de dejar una imagen para que los directamente afectados por ella tengan donde agarrarse convertidos en deudos de una deuda consistente en el no haber sido ellos los elegidos.

En el caso del accidente del tren de velocidad alta mezclado con la alta velocidad, a la muerte este distingo ni se molesta en considerarlo, ella contabiliza las velocidades no por kilómetros ni por gemidos, sino por la densidad que las ausencias generan y lo ilógico de las mismas. La lógica de la muerte no es la de Aristóteles sino la del prestidigitador que escamotea la realidad para que en el patio de butacas se produzca el silencio que el traje negro del prestidigitador anhela.

Los que me siguen ya conocen como patino por el lenguaje. Lo que quería decir aunque no haya sabido hacerlo es que en la curva de Angrois a tres kilómetros de Santiago, sus habitantes sin pedirle cuentas al Apóstol, cuentas que nunca entenderían, dieron una lección de entrega y generosidad que podría servir de ejemplo a esos otros a los que siempre que me refiero a ellos se me mete un aforamiento o una artimaña persiguiendo la impunidad en el tercer ojo. No todos son de esa condición, pero los del coro que les acompaña, por el hecho de no cantar se convierten en pájaros de cuidado.

Para terminar, la imagen que la muerte ha elegido en este caso es la de un tren retorcido en forma de guadaña aprovechando la curva que como una cruz deberá llevar de por vida el maquinista, sin teléfono alguno que le sirva de cirineo. Faltan comas en el escrito pero ando con el estomago algo revuelto.

|TRIBUNA| EMILIO MONTERO HERRERO

Sucedáneo



EN AQUELLOS TIEMPOS en los que el pensamiento reinaba al menos en un plano

teórico, el estudio de las Humanidades constituía el camino más directo para adquirir la deseable cultura, esa tierra fértil que permite crecer a la sabiduría. Hoy, sin embargo, nuestro sistema educativo lo desprecia, tal vez porque no contabiliza en caja o porque no conviene tener votantes demasiado sabios. El resultado es una sociedad dominada por las habilidades informáticas, que no dan para entender el mundo y conocerse a uno mismo. Algo parecido puede decirse de la formación religiosa, sin la que andaremos desorientados y desazonados sin saber muy bien por qué ni para qué. Al final, la consecuencia de todo esto es que como lo que se nos ofrece no nos aporta lo que buscamos, optamos por buscar algo que remplace tanto a la cultura como a la religión. Es decir, que buscamos un sucedáneo. Y éste lo encontramos en la ideología, esa fórmula que nos sirve para todo. Un fenómeno que, por otra parte, no es nuevo. Precisamente el siglo pasado fue el siglo de las ideologías, que no nos llevaron precisamente a nada bueno. Al final triunfó la democracia y el problema de las ideologías remitió. Ahora lo estamos volviendo a revivir, de forma menos espectacular, pero igualmente pernicioso. Con el retorno de las ideologías entramos en un universo de ficciones. Es el universo de las listas

Al final, la consecuencia de todo esto es que como lo que se nos ofrece no nos aporta lo que buscamos, optamos por buscar algo que reemplace tanto a la cultura como a la religión

cerradas, de los libros de estilo, de la disciplina de partido, de los mensajes subrayados. Un mundo en el que razonar brilla por su ausencia, acogiéndonos al eslogan de última hora, apoyado en ideales de diseño. Ante tal perspectiva, el hombre culto no puede sino rebelarse intelectualmente, adivinándose la necesidad de recuperar un sistema educativo riguroso y exigente que se halle fundamentado en una sólida formación humanística, en la que se saque la filosofía, la poesía e, incluso, la lógica del baúl de los olvidos. También a la formación religiosa, que nos proporciona una visión global de la vida y nos mueve a la introspección impulsándonos a buscar la perfección moral y a encontrar la belleza en los actos humanos.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

ORGANIZA LA GRAN FIESTA AFRICANA
CENA Y ESPECTÁCULO 25€ (CON MENÚ)
SABADO 3 DE AGOSTO A LAS 21:30H

CON EL GRUPO JAMMU, 15 BAILARINES Y BAILARINAS DE SENEGAL
EN TORRECABALLEROS (SEGOVIA) - TELÉFONO DE RESERVAS 921 401 060 - www.fincaelrancho.com

PATROCINADA POR



EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG-7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO

CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: LARA MAZAGATOS

Buscando a Cenicienta

Ande yo caliente y riase la gente. Este es el refrán que hoy me viene a la mente al ver esta imagen. De esta guisa se encontró nuestra fotógrafa a esta pareja en plena calle. Ella, feliz, suponemos, de haberse quitado los aparatos de tortura en una de las partes más delicadas del cuerpo, como son los pies; y él, todo un caballero, ofreciéndose a llevar los zapatos de ella, en busca quizás de su Cenicienta. Entiendo a la perfección la decisión de ella de quitarse los zapatos, pues me resisto, por incomodidad, a los tacones.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



La ciudad alcanzó ayer las temperaturas máximas de la semana. PÁGINA 9



Los parques fueron refugio frente al fuerte calor

MEDIO AMBIENTE La normativa amenaza la continuidad de la romería de Malangosto. PÁGINA 13

INFRAESTRUCTURAS La Junta inventaria todos sus caminos y pistas forestales. PÁGINA 14

► CULTURA



Los 16 alumnos becados posaron ayer con la directora del curso, el coordinador y el director de la Academia de San Quirce. / JUAN MARTÍN

Los pintores pensionados vuelven un año más al Palacio de Quintanar

La inauguración del Curso de Pintores de Paisaje de Segovia, que contará con la presencia de 16 alumnos, tuvo lugar ayer en la sede de la Academia de San Quirce

MARTA BERZAL / SEGOVIA

Ayer comenzó el mes de agosto y trajo a la ciudad la inauguración de una nueva edición del Curso de Pintores Pensionados, que se desarrollará entre los días 1 y 20 de este mes.

La beca de paisaje que organiza la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce reúne en Segovia a un total de 16 artistas seleccionados por las quince facultades de Bellas Artes existentes en el territorio español, además de un

invitado que representa la Escuela de Artes de Segovia.

El curso de Pintores Pensionados del Palacio de Quintanar, que organiza la Academia de San Quirce lleva realizándose desde el año 1950, siendo ya un referente de la cultura nacional.

Esta actividad consiste en mostrar Segovia a todos los muchachos de mano de distintos académicos. Se trata de un recorrido por distintos lugares segovianos, diferentes rincones con encanto

que permitirán inspirar el talento de cada joven pintor. Cada alumno tendrá la oportunidad de perderse entre los adoquines de esta ciudad bajo la atenta mirada del director del curso, en este caso Mesa Esteban Drake. Los jóvenes podrán beber de las explicaciones de los académicos de San Quirce, que harán todo lo posible por aportarles nuevos conocimientos. Una de las partes más importantes de este curso, tal y como expresa su coordinador,

Juan Manuel Moreno, "es que los alumnos pueden aprender unos de otros. Todas las facultades son distintas, por lo que cada joven utiliza una técnica, un estilo que puede fascinar al resto."

Todas las universidades de Bellas Artes del país seleccionan a uno de sus alumnos para realizar este curso y que pueda mejorar su formación artística. Todos los jóvenes, de entre 20 y 25 años, realizan diversas actividades académicas como conferencias, excursiones o de-

✓ FACULTADES PARTICIPANTES

- Madrid (Complutense)
- Madrid (Felipe II Aranjuez)
- Salamanca
- Sevilla
- Altea
- Valencia
- Barcelona
- Teruel
- Pontevedra
- Málaga
- Cuenca
- Murcia
- La Laguna
- Bilbao
- Granada
- Segovia (Escuela de arte)



ivuelve la ilusión!

suma+

Premiamos tu fidelidad



*Consulta las bases de la promoción en tu oficina o en www.sumamas.ruralvia.com

> www.ruralvia.com

AL DÍA | 65.000 EUROS PARA LAS ENTIDADES SOCIO-SANITARIAS

La Concejalía de Servicios Sociales del Ayuntamiento de Segovia ha resuelto la convocatoria de subvenciones para el desarrollo de actividades y proyectos en materia de acción social. Las ayudas concedidas por el Ayuntamiento

llegarán a 26 entidades, de las 31 que inicialmente concurren a la convocatoria, con cantidades que oscilan entre los 3.000 euros, que se han dado a un total de 15 asociaciones, y los 1.300. También en el Ayuntamiento, ayer se presentó una nueva

edición de Los Martes de la Muralla, un ciclo de conciertos que tienen como escenario la Puerta de San Andrés y que permitirá disfrutar, durante el mes de agosto, de actuaciones de música rock, lírica, percusión o renacentista.

LAS DECLARACIONES

► **RAFAEL CANTALEJO**
DIRECTOR DE SAN QUIRCE



«Es la actividad cultural con más trascendencia del año»

► **JUAN MANUEL MORENO**
ACADÉMICO RESPONSABLE



«Este curso es, sin ninguna duda, una joya histórica»

► **MESA ESTEBAN**
DIRECTORA DEL CURSO



«Estoy muy orgullosa de poder colaborar»



La sede de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce acogió ayer el acto inaugural del Curso de Pintores Pensionados. / JUAN MARTÍN

bates, pero su tarea fundamental es pintar con absoluta libertad, siempre desde la consideración de que se trata de una actividad relacionada esencialmente con el género de paisaje. Cada lugar tiene un sonido, una temperatura, un tacto, porque "el paisaje es un estado del alma", por lo que los jóvenes pintores podrán investigar hasta integrar todo en una sola pintura.

Durante su estancia en Segovia, los artistas también recorrerán y pintarán otras zonas de la provincia, como las Hoces del Río Duratón y los jardines del Palacio de La Granja. Una selección de estos trabajos podrá verse en La Alhóndiga del 16 al 20 de agosto, mostrando la visión que estos jóvenes se llevarán a sus ciudades de Segovia.

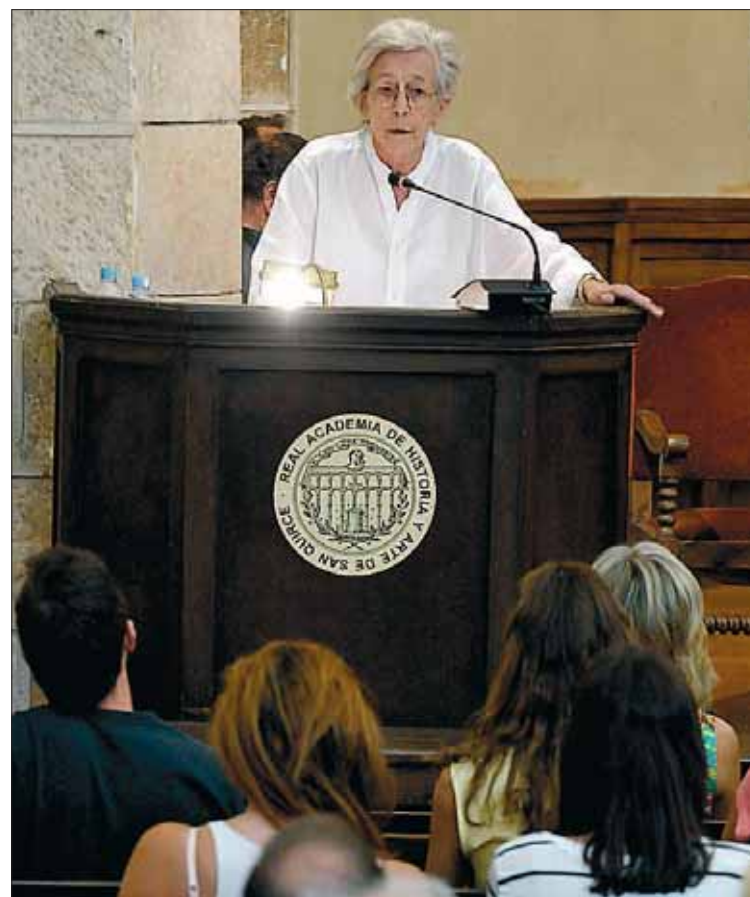
Además, diversos encuentros y veladas nocturnas abiertas al público amenizarán la actividad, de mano de talentos de la talla de Carlos Hita, el poeta José María Parreño, el crítico de arte Jesús Mazariegos o el fotógrafo Javier Herrero.

INAUGURACIÓN. Durante el acto de ayer, fueron muchos los agradecimientos del director de la aca-

demia, el coordinador y la directora del curso a los patrocinadores de la actividad. Todos recordaron que a pesar de los "tiempos que corren", el hecho de que esta actividad se siga realizando es una buena noticia, una previsión de futuro. Los jóvenes sonreían con timidez a todos los que les presentaban ya que muchas autoridades se encontraban allí, como el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, la concejala de cultura, Clara Luqueiro, la subdelegada del Gobierno, Pilar Sanz, el diputado provincial de Cultura, José Carlos Monsalve o el secretario territorial de la Junta, César Gómez. Todos acudieron a apoyar este curso que ya ha pasado a ser una tradición.

Esteban hizo un recorrido por los orígenes de esta beca, que como Cantalejo expuso "es probablemente la actividad cultural más trascendental de todo el año".

Estos jóvenes artistas tendrán la oportunidad de beber de "todas las sensaciones del entorno segoviano" durante tres semanas. Podrán plasmar su visión de la ciudad en el lienzo a partir de un enriquecedor intercambio cultural.



Mesa Esteban Drake, durante su discurso en la inauguración. / JUAN MARTÍN



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



AYUNTAMIENTO

Petición a Justicia e Interior sobre los coches abandonados en la calle

A.S.R. / SEGOVIA

La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó ayer, a propuesta de PSOE e IU, una petición a los ministerios de Interior y Justicia para que arbitren las medidas necesarias para proceder a la retirada de vehículos depositados en la ciudad de Segovia.

Esta cuestión, que se introdujo en el orden del día por vía de urgencia, se deriva del debate que se produjo el miércoles en el pleno ordinario de julio, en el que el PP presentó una moción solicitando al Ayuntamiento que arbitre medidas para mejorar el servicio de retirada de vehículos abandonados de las calles.

Los populares entienden que estos vehículos perjudican la imagen de la ciudad, además de que pueden suponer un peligro para los niños que, en ocasiones, los utilizan para sus juegos.

La concejala de Tráfico, María José de Andrés, hizo notar que algunos de esos vehículos se encuentran inmovilizados por orden judicial, y el

Ayuntamiento no puede proceder unilateralmente a su retirada. Concretamente, esta situación se produce con cierta frecuencia tanto en las inmediaciones de la Comisaría de Policía como en las inmediaciones de la Comandancia de la Guardia Civil.

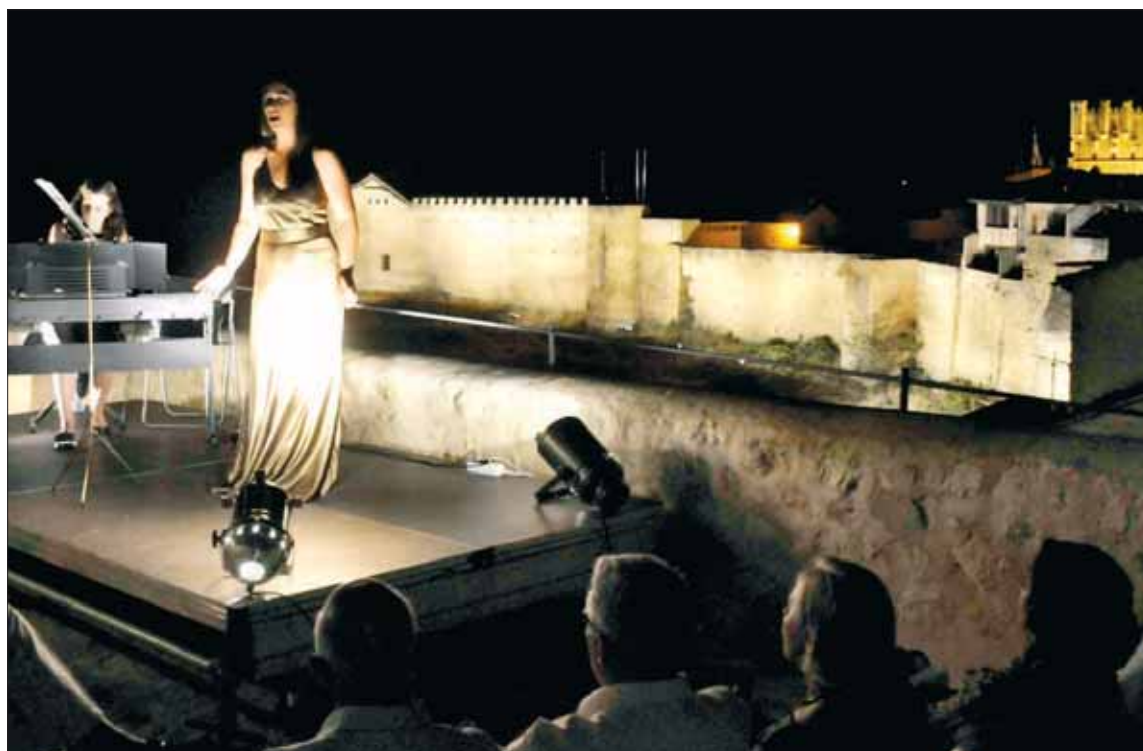
Ahora, PSOE e IU instan a los ministerios de Justicia e Interior, a través de la Subdelegación del Gobierno, para que proceda a arbitrar las medidas necesarias para la retirada de estos vehículos depositados en las vías públicas de la ciudad por distintos temas judiciales o policiales, ofreciendo el Ayuntamiento su colaboración, si fuese necesario.

El alcalde se refirió a este tema, señalando que, en el caso de esos vehículos sobre los que pesa una inmovilización judicial, el Ayuntamiento no puede actuar, sino que debe hacerlo el Ministerio correspondiente. No obstante, abrió la posibilidad de establecer algún tipo de acuerdo de colaboración, para que los vehículos se trasladen a depósitos municipales.



Imagen de archivo de un vehículo depositado ante la Comisaría.

AYUNTAMIENTO



Una de las actuaciones de los Martes de la Muralla del año pasado, a cargo de Virginia Bravo. / JUAN MARTÍN

Música en la Muralla para las noches de verano

La Puerta de San Andrés acogerá cuatro espectáculos musicales a lo largo de todos los martes de este mes de agosto

A.S.R. / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia vuelve a poner en marcha, con llegada del mes de agosto, Los Martes en la Muralla, un ciclo de conciertos que tienen como escenario la Puerta de San Andrés y que permitirá disfrutar de actuaciones de música rock, lírica, percusión o renacentista, y a la vez descubrir este rincón de la ciudad. El ciclo fue presentado ayer por la concejala de Turismo y Patrimonio Histórico, Claudia de Santos, acompañada por el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes.

El ciclo se inaugurará el día 6 de agosto con el concierto de Sul-

fita y los Taninos, una banda de reciente formación cuya música se compone de temas propios, escritos por su cantante Carla Marazuela, y versiones de diversos estilos y épocas. La segunda de las actuaciones tendrá lugar el martes 13 de agosto, fecha en la que Eugenio Uñón ofrecerá un concierto de percusión; en este concierto será protagonista la marimba, uno de los instrumentos de percusión con más posibilidades armónicas, melódicas y rítmicas.

El martes 20 de agosto es el turno de la música lírica de la mano de los músicos segovianos Ana García, pianista, y la voz de Óscar

Fernández, bajo. Por último, la música medieval y renacentista de Pablo Zamarrón y Miguel Abad cerrará el ciclo de conciertos Los Martes en la Muralla el día 27 de agosto.

Todas las actuaciones tendrán lugar a las diez de la noche en la Puerta de San Andrés (adarme de la muralla) y la duración aproximada es de una hora. El precio de las entradas es de ocho euros sentado y cinco euros de pie, excepto el día 27, cuyo precio es de seis euros sentado y tres euros de pie. Las entradas se pueden adquirir en el centro de recepción de visitantes, del Azoguejo, o en la página web www.reservasdesegovia.com.



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23

E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

DURANTE EL MES DE AGOSTO

Miércoles:	Jueves:	Viernes:
SOPA CASTELLANA COCHINILLO CON ENSALADA POSTRE CASERO PAN, AGUA Y VINO 9€ + IVA	COCIDO COMPLETO 8,41€ + IVA	ENTREMESES ARROZ CON BOGAVANTE POSTRE CASERO 9€ + IVA PAN, AGUA Y VINO

Menú noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero
Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha
Sorbete mandarina
Pastel de queso
Copa de vino ó cerveza
ó refresco y agua **14€**
+ IVA

Menú del día

(martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS	SEGUNDOS PLATOS
Judiones Sopa de Cocido Callos con garbanzos Espárragos blancos Revuelto de morcilla Ensalada del día Macarrones Judías verdes	Entrecot Carne al plato Lomo a la plancha Pechuga a la plancha Filete empanado Bacalao Merluza en salsa verde Chipirones a la plancha
Pan, agua, vino y Postres caseros 8,41€ + IVA	

CERRAMOS

LUNES

ABRIMOS VIERNES Y SÁBADOS
POR LA NOCHE

**Terrazas
con servicio
de comedor**
(con zona de fumadores)

Menú del día
(sábados y domingos)

8 PRIMEROS
8 SEGUNDOS
Pan, agua, vino
y postres caseros
13€
+ IVA

Menú Especial Todos los días (comidas - cenas)

Primeros

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Perdiz de tiro escabechada
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pil-pil.

Postres

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

25€
+ IVA

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

► AYUNTAMIENTO



Imagen de la Carrera Parkinson Segovia, organizada en mayo por la asociación Parkinson, dentro de sus actividades. / JUAN MARTÍN

Casi 65.000 euros para 26 entidades de acción social segovianas

El municipio ha abandonado la fórmula de establecer convenios individuales con las asociaciones y ha realizado una convocatoria a la que han concurrido 31 asociaciones

• Las ayudas concedidas por el Ayuntamiento a las 26 entidades beneficiarias oscilan entre los 3.000 euros, que se han dado a un total de 15 asociaciones, y los 1.300.

A.S.R. / SEGOVIA

La Concejalía de Servicios Sociales del Ayuntamiento de Segovia ha resuelto la convocatoria de subvenciones para el desarrollo de actividades y proyectos en materia de acción social. El concejal delegado, Andrés Torquemada, explicó que hasta el año pasado se vino empleando otra fórmula, la firma de convenios individuales con cada entidad, pero este año se ha adoptado este nuevo sistema.

De las 31 entidades que se presentaban a esta convocatoria anual, 26 asociaciones segovianas del ámbito socio-sanitario cumplían todos los requisitos. Entre esas entidades y asociaciones cuyos proyectos abarcan a los sectores más vulnerables de la población —mayores, infancia, discapacidad (física y orgánica, intelectual y sensorial), igualdad y colectivos en riesgo de exclusión social—, el Ayuntamiento repartirá 64.910 euros, en ayudas que oscilan entre los mil y los 3.000 euros, cuantía máxima a la que podían optar según recogen las bases de la convocatoria.

Así, las asociaciones Contra el Cáncer, Infante Juvenil Caminantes, San Vicente de Paul, Autismo, Síndrome de Down, Parkinson, Alzheimer, Apyfim, Alimentos So-

ciales el Acueducto, Esclerosis Múltiple, Espávida; las fundaciones Anar y Apadefim, la Hermandad de Donantes de Sangre y la Frater recibirán 3.000 euros.

La Asociación de Mujeres por la Igualdad contará con 2.800 euros, las asociaciones Amanecer-Feafes y Alcohólicos Rehabilitados dispondrán 2.400 euros, Fibromialgia 2.200 euros, Paladio Arte recibirá 2.100 euros, Aspace 1.800 euros, Diabéticos de Segovia 1.600 euros, la Liga de la Leche 1.310 euros y la Plataforma del Voluntariado Social 1.300. Por último, la Asociación de Sordociegos y la de Transplantados de Corazón recibirán mil euros cada una.

Los proyectos presentados por las asociaciones y entidades a esta convocatoria de subvenciones incluían un breve análisis de la rea-

lidad que pretenden afrontar, una explicación de la estrategia de intervención sobre la misma, unas expectativas de resultado y el presupuesto.

Junto a todos estos factores hay que destacar la importancia que las asociaciones dan al personal que debe prestar sus servicios, de hecho para poder desarrollar los proyectos se prevé contratar a más de 20 profesionales, cuatro de esos puestos de trabajo adaptado cuyo objetivo es la plena incorporación laboral.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el reparto de las ayudas de servicios sociales en www.eladelantado.com

BREVES

FORMACIÓN

Adjudicadas las Becas Leonardo ■ La Junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia resolvió en su reunión de ayer la convocatoria 'Acueducto hacia Europa IV: Becas Leonardo da Vinci', que permitirá a 25 jóvenes completar su formación en el extranjero; concretamente se ofertaban 17 plazas para el Reino Unido y ocho para Alemania, con una duración de doce semanas. Las becas permiten completar la formación teórica y también la realización de prácticas en empresas de esos países.

OBRAS

El alcalde confía en que las obras de Padre Claret avancen sin problemas ■ El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, se pronunció ayer sobre las obras que se están ejecutando en Padre Claret, por parte de la empresa adjudicataria del aparcamiento subterráneo. Arahuetes afirmó que los trabajos, que el Ayuntamiento entiende que la empresa debe ejecutar a causa del mal estado del firme, "empezaron en su fecha y por la zona que habíamos acordado, de manera que, ya que no tenemos noticias, cabe esperar que se esté trabajando sin problemas".

SERVICIOS

Nuevo proceso para adjudicar el kiosco junto al Parque Infantil de Tráfico ■ El Ayuntamiento de Segovia ha decidido abrir un nuevo procedimiento para adjudicar la explotación temporal del kiosco bar ubicado junto al Parque Infantil de Tráfico. Un primer proceso quedó desierto, pero al parecer ahora existirían personas interesadas en explotar el kiosco, por lo que se pone en marcha un procedimiento negociado sin publicidad.

ADMINISTRACIÓN

Cien pares de pantalones para la Policía Local ■ La Junta de Gobierno local aprobó en su reunión de ayer diversos gastos; entre las partidas más curiosas, la compra de cien pares de pantalones para los agentes de la Policía Local, lo que supondrá un gasto de 9.196 euros.

Aldeas Infantiles SOS

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.

Asóciate o haz un donativo:
902 33 22 22
www.aldeasinfantiles.es

Aldeas Infantiles SOS de España

NUEVA SEGOVIA

CLÍNICA VETERINARIA

Hospitalización - Peluquería Medicina - Cirugía
Animales Exóticos Rayos X Ecografía

ATENCIÓN A DOMICILIO

921 433 450 Urgencias: 696 649 550

NUEVA SEGOVIA (SEGOVIA) - Avda. Vicente Aleixandre, 17 - Bajo
www.veterinarianuevasegovia.com
contacto@veterinarianuevasegovia.com

AUTO-BOX MOTOR ESCÁ

ALQUILER DE BOX

PARA TU MANTENIMIENTO CONSÚLTANOS

Telf. 921 440 173 C/ Guadarrama, 34

talleres@autoboxmotoresca.es
www.autoboxmotoresca.es

FESTIVAL DE SEGOVIA

El Festival, un año más en la Catedral.

El Festival de Segovia suele celebrar tradicionalmente uno de sus conciertos en la Catedral y ayer fue el momento de Trioorganum. El grupo surge en 2008, fruto del gran interés mostrado por la combinación de trompetas y órgano litúrgico, y su repertorio se centra en el periodo barroco (siglo XVII y mitad del XVIII). Característica de esta formación, como se pudo comprobar ayer, es la gran gama de timbres y colores resultantes al combinar el sonido típico de las trompetas con los distintos registros del órgano. / FOTO: LARA MAZAGATOS



Tú eliges la música, ellos bailan

‘La mirada interior’ ofrece dos pases en los jardines de Los Zuloaga, con acceso gratuito

EL ADELANTADO / SEGOVIA

En la recta final del Festival de Segovia, la propuesta para hoy viernes es ‘La mirada interior’; Producciones Imperdibles profundiza en la investigación iniciada a principios de esta década que tenía como base la creación de nuevos espacios para la danza en espacios urbanos, buscando siempre una mirada diferente del público. Una oportunidad para que el público segoviano elija la música con la que quiere ver las diferentes coreografías, en dos sesiones: a las siete y media de la tarde y a las nueve de la noche, en el Jardín de los Zuloaga, con acceso libre.

En un círculo mágico de unos ocho metros de diámetro, un grupo de bailarines danzará casi encima de los espectadores que, sentados alrededor en solo una fila, tendrán cada uno unos auriculares cerrados, a través de los cuales oirán la música aislándolos del sonido ambiente de la calle. Se montarán un total de seis coreografías diferentes con una duración aproximada de entre cinco y seis minutos cada una. “Por fuera todo se mueve en el silencio. Por dentro, tú decides tu espacio sonoro entre tres propuestas distintas. Y desde ahí miras la danza. O la vives. La música



Un momento de una sesión de ‘La mirada interior’, con el público alrededor de los bailarines. / EL ADELANTADO

conectada con el corazón. Y tú decides lo que quieres oír”, así lo expresa este grupo.

Una nueva forma de contemplar la danza donde el público es el primer actor y el responsable de decidir el espacio sonoro, y en

el que el espectador es público de sí mismo. Un trabajo de experimentación y búsqueda para los coreógrafos y bailarines. Pero también para el espectador. Se mezclan movimientos y compases en tu propio oído. ¿Qué ma-

tices, intenciones, acentos se desvelan con una música o con otra? ¿Cómo elegir? ¿Qué dejar al azar? ¿Cómo se siente con otra música? Un público activo crea en su propio oído su espectáculo privado.

EN JULIO Y AGOSTO: VERANO DEL ARROZ
ARROZ + COPA DE VINO + PAN + POSTRE CASERO **POR 9€**
TU ELIGES (PREVIO ENCARGO): **Arroz con bogavante, paella mixta, paella de verduras o risotto.**
MENÚ DEL DÍA POR 10€, 8 PRIMEROS Y 8 SEGUNDOS
MENÚS PARA LOS FINES DE SEMANA DESDE 12€
MENÚ PARRILADA DE CARNE PARA DOS POR 15,50€/ persona

Mesón el Cachiman

Mata de Quintanar

[A sólo 10 kms de Segovia]

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO



www.mesonelcachiman.com

medicusmundi

902 10 10 65

www.medicusmundi.es

tu confianza, nuestro gran reto

imprenta ROSA

CATÁLOGOS
PAPELERÍA
corporativa
CARTELES
PUBLICIDAD

921 560 132 | info@imprentarosa.com

► SOCIEDAD

El calor y los cielos despejados son los protagonistas de estos días estivales

La primera semana de agosto acoge altas temperaturas en Segovia

• Las máximas temperaturas de esta semana en la ciudad se asignan a los días de ayer y hoy con 34 y 31 grados.

PREVISIÓN METEOROLÓGICA EN SEGOVIA. Pese a que la ciudad registró ayer su máxima temperatura con 34°C, durante hoy y el fin de semana este tiempo estival se va a mantener.

Hoy, con una máxima de 31°C, y una mínima de 20°C el cielo va a estar un poco nuboso con tan sólo un 5% de posibilidades de precipitaciones, las cuales se prevén entre las doce del mediodía y las seis de la tarde.

El sábado la temperatura máxima será de 30°C, mientras que la del domingo aumentará un grado respecto al día anterior, siendo las mínimas 14°C y 17°C respectivamente. Estos dos días el cielo estará completamente despejado, y será en el domingo donde la posibilidad de precipitaciones ronde el 5%, destacando que las ráfagas de viento serán menores que los días pasados.

MARTA BERDÚN / SEGOVIA

Con la llegada de agosto las características temperaturas veraniegas han mantenido su curso natural, pues el calor y los cielos despejados de nubes son los protagonistas de esta primera semana del mes.

Aunque las temperaturas de la comunidad castellano leonesa han detectado en algunos puntos de provincias como Salamanca y Valladolid zonas de riesgo, en el caso de Segovia no se ha llegado a dar este estado, no por ello significa que en la ciudad del Acueducto las temperaturas estos días vayan a ser bajas.



Uno de los termómetros de la ciudad que a pleno sol llegó a los 38 grados en el día de ayer. / JUAN MARTÍN.

Hoy 02 ago	Sábado 03 ago	Domingo 04 ago	Lunes 05 ago	Martes 06 ago
31° 20° 25 km/h 0 mm	30° 14° 14 km/h 0 mm	31° 17° 11 km/h 0 mm	29° 16° 14 km/h 0 mm	27° 15° 11 km/h 0.1 mm
08:00 ☀️ 21°	08:00 ☀️ 16°	08:00 ☀️ 17°	08:00 ☀️ 19°	08:00 ☀️ 19°
14:00 ☀️ 31°	14:00 ☀️ 28°	14:00 ☀️ 29°	14:00 ☀️ 29°	14:00 ☁️ 26°
20:00 ☀️ 28°	20:00 ☀️ 27°	20:00 ☀️ 29°	20:00 ☁️ 26°	20:00 ☁️ 26°



INSIGNIA

NUNCA ESTUVISTE TAN CERCA DE ALCANZAR TU SUEÑO.

El mejor coche que hayamos fabricado jamás.

Aprovecha el Plan PIVE de Opel y llévate un Insignia 2.0 CDTI 130cv Start/Stop por 21.800€ con 5.000€ del equipamiento más exclusivo. Solo 500 unidades.

- Tapicería premium de cuero.
- Asientos delanteros calefactables.
- Llantas de aleación de 18".
- Sistema de climatización digital bizona.
- Faros Bi-Xenon adaptativos inteligentes AFL^{Plus} con 9 funcionalidades de iluminación.
- Sistema de navegación con pantalla de 7".
- Sistema multimedia con Bluetooth, MP3 y conector USB/iPod.
- Asistente de aparcamiento con sensores delanteros y traseros.

www.opel.es



cuidamos
lo que fabricamos | miOpel.es

Síguenos en
Opel España



Wir leben Autos.

Consumo mixto (l/100km) / Emisiones CO₂ (g/km): Gama Insignia: 4,3-11,0/114,0-259,0. Oferta válida para particulares hasta fin de mes aplicable a unidades en stock (500 uds.) y sujeta al cumplimiento y vigencia de las condiciones del Plan PIVE 3. PVP recomendado en Península y Baleares para Insignia Excellence AM 13.5 2.0 CDTI 130cv S/S con Pack Excellence Plus (incluye IVA, transporte, impuesto matriculación*, kit accesorios, descuento promocional y Plan PIVE 3). Gastos de matriculación no incluidos. Solo en Concesionarios Opel que participen voluntariamente en esta promoción. Modelo visualizado: Insignia Excellence con equipamiento opcional (llantas de 20"). Consulte condiciones de la oferta en su Concesionario Opel. *Impuesto de matriculación según los tipos generalizados del 0%, 4,75%, 9,75% y 14,75% aplicables en base a las emisiones de CO₂ de cada vehículo. El tipo aplicable podrá variar según CA.

PANORAMA

SOCIEDAD

El 'Casino de la Unión' comienza sus actividades con una exhibición canina

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La asociación Casino de la Unión ha programado un año más varias actividades para el verano en sus instalaciones del Polideportivo de Valverde del Majano. A la hora de realizar el programa para este mes de agosto ha tenido en cuenta a todos los sectores que componen su masa social. Por ello, se han programado actos para los más pequeños y cenas y actuaciones musicales para todas las edades.

A partir de mañana sábado comienzan las actividades con una exhibición canina a las cinco de la tarde en las instalaciones de la sociedad. Este certamen canino con perros de distintas razas se trata de una prueba para el campeonato nacional de 'AGILITY'. Ésta se trata de la séptima prueba UCA — Club de Agility LealCan —, la cual será puntuable para la fase regional UCA 2013; el juez que valorará las facultades y destrezas de los animales es Javier Álvarez.

Los dueños que deseen pre-

sentar a sus mascotas a la exhibición deberán inscribirse a través del e-mail info@lealcan.com o a través del número de teléfono 646444555. Uno de los requisitos fundamentales para la participación en la prueba es estar al corriente de la vacunación de rabia.

También es importante que los propietarios de las hembras en celo lo indiquen y las mantengan alejadas del recinto de competición.

El domingo, y aprovechando este buen tiempo, se llevará a cabo la tradicional fiesta acuática en la piscina del polideportivo de Valverde del Majano.

Será el próximo lunes cuando se celebre el 'día de la solidaridad', invitando a todo aquel que lo desee a participar en la donación de sangre a partir de las cinco de la tarde.

Para obtener más información a cerca de esta sociedad así como del programa de eventos se puede visitar su página web www.casinodelaunion.es.



Una de las instalaciones con las que cuenta el Casino la Unión. / E.A.

SOCIEDAD



Imagen de la tradicional paellada popular que el barrio de El Salvador celebra cada año con motivo de sus fiestas. / KAMARERO.

El barrio de El Salvador abre hoy sus fiestas patronales con el pregón inaugural

Las dificultades económicas y los recortes no han sido excusa para que este barrio segoviano dé el chupinazo de salida a sus fiestas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Asociación de vecinos 'Justo y Pastor', presidida por Tiburcio de Lucas Sanz, ha invertido todas sus fuerzas en las actividades para pequeños y mayores que estos días están presentes en las calles del barrio de El Salvador.

Pero no sólo han participado vecinos y miembros de la junta directiva de la asociación, sino que varios establecimientos han ayudado para que este año el barrio tenga las fiestas que se merece.

Ayer comenzaron las primeras

actividades y eventos a los que hoy siguen otros distintos, destacando el pregón oficiado por la empresa 'Ociobaile'. Esta empresa, de forma gratuita, ha optado por ofrecer sus servicios para que el barrio y todos los segovianos que quieran acercarse, disfruten del espectáculo 'La magia de los bailes de salón' que tendrá lugar a las diez de la noche. Junto a este espectáculo el mago Nelo y la actuación de Josebe y Esther amenizarán la velada, que acabará con bailes de salón y animaciones de Zumba.

Mañana por la mañana la tradicional revolada recorrerá las calles del barrio, abriendo paso a la paella popular que por cinco euros todos los segovianos están invitados a comer. Por la tarde seguirán varias actividades para los vecinos, y el día acabará con las 'Noches de Cuples', protagonizadas por Mari Pepa de Chamberí que estará acompañada del maestro del piano Miguel Tubia.

Será el domingo cuando las fiestas pongan fin con, entre otros actos, una chocolatada.

NOCHES MÁGICAS DE LA GRANJA 2013

VIFESTIVAL INTERNACIONAL DE MÚSICA Y DANZA DEL REAL SITIO

Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja | 22:30 h

3/AGOSTO/2013

TOUR MI GRAN NOCHE

RAPHAEL

4/AGOSTO/2013

FAEMINO Y CANSADO

Parécete. No es lo mismo

5/AGOSTO/2013

BALETO DE MOSCÚ

El Lago de los Cisnes

6/AGOSTO/2013

CISELA Y EL LIBRO MÁGICO

Musical Infantil

7/AGOSTO/2013

CAFÉ QUIJANO

Orígenes: el balero

8/AGOSTO/2013

THE BEATLES EL MUSICAL

Forever & Ever 50 años

9/AGOSTO/2013

POPTOUR

Una noche en los '80

10/AGOSTO/2013

COMPAGNIA IDA GÓMEZ

Adult

11/AGOSTO/2013

RIBUTO A QUEEN

God save the Queen

Hipermercado



Ofertas del 2 al 8 de Agosto de 2013

contigo



3,99€/kg



5,50€/kg



1,59€/kg



MAHOU
Cerveza clásica,
pack 12x33 cl

Comprando 3

Comprando 1: 5,28€/ud
El litro a: 1,33€

3x2
4,03€/ud
El litro a: 1,02€

CRUZCAMPO
Cerveza Shandy limón y
naranja, 33 cl

Comprando 1: 0,49€/ud
El litro a: 1,48€

3x2
0,33€/ud
El litro a: 1,00€



MATUTANO
Cheetos gustosines,
85 g

Comprando 1: 1,12€/ud
El kilo a: 11,67€

3x2
0,75€/ud
El kilo a: 7,81€



FRIGO
Caramelos, toda la gama

Comprando 1: 3,85€/ud
El kilo a: 5,23€

3x2
2,57€/ud
El kilo a: 3,43€

FRIGO
Magnum mini 6 unidades,
toda la gama

Comprando 1: 3,90€/ud
El kilo a: 10,830-13€

3x2
2,60€/ud
El kilo a: 7,230-8,67€



COOSUR
Aceite virgen extra
sujilante, Picual
e Arbequina, 1 L

Comprando 1: 4,39€/ud

3x2
2,93€/ud



3x2 En TODOS los
productos de
estas marcas*

FAIRY Limpin VIALI

Lleva 3 y paga 2.
Gratis el de menor importe.



DODOT
Pañal plus
T2 100 unidades
u Activity extra
T3 70 unidades,
T4 60 unidades
u T5 50 unidades

Comprando 1: 23,40€/ud
La unidad a: 0,230-0,330-0,390-0,47€

3x2
15,60€/ud
La unidad a: 0,180-0,220-0,280-0,31€



FOXY
Papel de cocina, 3x3 metros

Comprando 1: 2,15€/ud
El metro a: 1,08€

3x2
1,43€/ud
El metro a: 0,72€

CONTINUAMOS CON LAS REBAJAS
REMATE FINAL
EN TEXTIL*

* En artículos señalizados. Hasta fin de existencias

EXTRA! EXTRA! hasta el 11 de agosto
-21%
Te devolvemos el 21% de tu compra en
**TEXTIL, ACAMPADA
y MUEBLE EXTERIOR****

**Excepción mercancía y complementos. Descuento efectivo en vales cargados para las próximas compras superiores a 30€ en cualquier sección de la hipermercado Eroski del 12 de Agosto al 1 de Septiembre.

*Descuento equivalente al importe de IVA aplicable al producto.

EROSKI
contigo

Aviso a los que decoran su casa

**TODO LO QUE NECESITAS
Y MUCHO MÁS EN**



BricoCentro

atb-bricolajes.com

ÚNICO EN SEGOVIA

#Madera
#Decoración
#Iluminación
#Baño
#Electricidad

#Fontanería
#Jardín
#Herramientas
#Pintura
y mucho más...

en Centro Comercial
LUZ DE CASTILLA
LOS DE CASTILLA

► MEDIO AMBIENTE



Imagen de la celebración de Malangosto que tuvo lugar el año pasado y que reunió a varios centenares de romeros. / KAMARERO

Peligra la continuidad de la romería de Malangosto por la normativa del Parque

La cita anual, que deberá desarrollarse el próximo domingo, encuentra “nuevas limitaciones” que llevará a los organizadores a decidir hoy si llevan adelante la convocatoria

F. D. / SEGOVIA

La romería de Malangosto, considerada la más alta de Europa, y una de las típicas del verano segoviano, podría desaparecer este año ante las dificultades que presenta la nueva normativa del Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama. Su aprobación supone numerosas restricciones a algunas de las actividades programadas por la organización.

Precisamente será hoy viernes cuando la Cofradía de Amigos del Libro del Buen Amor, organizadora de este encuentro anual, anuncie si celebran o no la romería en la que se recrea el encuentro entre la Chata y el Arcipreste de Hita, y que incluye además una celebración religiosa y una comida campestre a base de paella en lo alto de las cumbres.

Desde la Delegación Territorial de la Junta en Segovia, se ha expli-

Una resolución de la Junta **no autoriza** a realizar fuego en la zona

cado que la Sierra de Guadarrama ha pasado de ser un Parque Natural a un Parque Nacional y eso “imposibilita realizar fuegos en la zona. Para los organizadores, la romería no se entiende sin la cita culinaria, que es como empezó la reunión, y que en estos últimos años se ha tenido que ir adaptando a las limitaciones que han venido imponiéndose.

La Delegación Territorial ha ofrecido “toda la ayuda posible”

para que este hecho en sí, de no poder celebrar la paellada, “no enturbie la romería de Malangosto y se aboga por otras posibilidades como, por ejemplo, sustituir la paellada tradicional por bocadillos, o cualquier otro alimento, siempre que no implique realizar fuego en la zona para su realización”.

Por ello, desde la Junta se ha emitido una resolución negativa a la solicitud presentada por los organizadores, que recuerdan que durante los últimos años han tomado las medidas oportunas para evitar incendios.

Además recuerdan que han pasado ya unos 50 años, desde que en 1963 se pusiera en marcha esta propuesta a la que se han ido sumando seguidores y a la que se han incorporado actos complementarios como actos religiosos teatrales, o danzas.

La romería al puerto de Ma-

langosto se celebra el primer domingo de agosto. En ella se dan cita romeros de las dos vertientes de la Sierra, la segoviana y la madrileña. Tradicionalmente los habitantes de los municipios limítrofes, (Rascafría, Torrecaballeros, Valsaín, San Ildefonso, Sotosalbos, Oteruelo del Valle, Alameda del Valle...), se reúnen y disfrutan de una comida campera a base de paella y sandía. La subida al puerto se hace a pie, en bicicleta, y a caballo.

El año pasado se dieron cita alrededor de millar y medio de personas en esta cita entre festiva y cultural.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre la romería de Malangosto en la dirección web: www.eladelantado.com

► SOCIEDAD

La Junta edita una guía de consejos para ayudar a los viajeros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Sanidad de la Junta ha editado una guía titulada ‘La salud también viaja’ en la que hace recomendaciones para las personas que vayan a iniciar un viaje.

En los últimos años se ha producido un gran incremento en el número de personas que se trasladan a países exóticos o tropicales, y también ha aumentado la rapidez con que se realizan estos desplazamientos. Este considerable aumento en el volumen de viajeros internacionales provoca que muchas personas estén en contacto con enfermedades infecciosas diferentes a las de su entorno habitual. Las enfermedades emergentes y reemergentes pueden suponer un importante riesgo para la salud.

Por ello, la Junta, con la colaboración del Ministerio de Sanidad y Consumo, ha editado la guía ‘La salud también viaja’ dirigida a todas aquellas personas que vayan a iniciar un viaje al extranjero. El objetivo de esta guía es informar al viajero, a través de 50 páginas, sobre las medidas preventivas más adecuadas que se deben tomar antes de iniciar un viaje, los cuidados generales durante el viaje, y posibles problemas que puedan presentarse después del viaje.

Entre los múltiples consejos señalados por la guía destaca, especialmente, las recomendaciones sanitarias que han de realizarse de forma individualizada antes de iniciar un viaje al extranjero. Para ello, se recomienda que los viajeros se informen en los Centros de Vacunación Internacional distribuidos por todo el territorio nacional. En Segovia, dicho centro se encuentra en la Avenida Juan Carlos I, donde podrán ser atendidos.

El pasado año, el Centro de Vacunación Internacional en Segovia atendió a un total de 724 personas. De esta cifra, 629 fueron segoviano, 33 de otras provincias de Castilla y León, y, 62 personas procedían de otras comunidades.

La Cocina de Segovia
Restaurante Gastronómico

menú MENU18

El restaurante LA COCINA DE SEGOVIA, pone al alcance de todos su nuevo MENU18. Un nuevo aliciente para poder degustar cada día de la semana de lunes a viernes de un plato estrella (*) acompañado de su correspondiente segundo, postre, bebida y café, todo ello con la cuidada elaboración de nuestra cocina, el exquisito servicio de nuestro personal y el agradable entorno de nuestro restaurante. Y todo ello, por el increíble **18€**

LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES
Ensalada Crujiente con Gambas y Gulas acompañada de Salsa Kefir.	Cocido Completo.	Pasta Fresca Salteada con Verduras y Gambas.	Arroz Caldoso con Bogavante	Alubias Blancas de Ávila con su apañó.
Tacos de Buey a la Parrilla.	Sorbete de Mandarina.	Lubina a la Espalda.	Hojaldre Relleno	Cochifrito
Tarta Ponche.	Crujiente de Chocolate.	Dulce de Leche y Chocolate con Helado.		Helado de Menta con Galleta de Naranja.

(*) Siempre existirá a disposición del público un plato sustitutivo del plato estrella del día para elegir

P Parking privado gratuito para clientes

ar
HOTELS

LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
hotellosarcos@hotellosarcos.com



Fotografía de archivo de varias personas paseando por uno de los caminos forestales de El Espinar. / JUAN MARTÍN

► MEDIO AMBIENTE

Segovia cuenta con 20.461 km. de caminos y pistas forestales

La Consejería de Fomento y Medio Ambiente ha realizado ya más del 70% del inventario de las vías en los montes de Castilla y León para facilitar el trabajo en la extinción de incendios

• El director general de Medio Natural presentó ayer el Programa e Inventario de los Caminos y Pistas Forestales de Castilla y León.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La provincia de Segovia cuenta con un total de 10.461 kilómetros de pistas y caminos forestales, según determina el último inventario que actualmente está realizando la Consejería de Fomento y Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León. Además, Segovia junto a Soria y Palencia son las tres provincias de la Comunidad en las que este inventario está ya realizado totalmente.

El director general de Medio Natural, José Ángel Arranz presentó ayer el Programa e Inventario de los Caminos y Pistas Forestales de la Junta de Castilla y León. Se trata de una iniciativa que se pretende culminar en el año 2015

y que tiene como principal objetivo facilitar el acceso a nuestros montes y un adecuado uso del aprovechamiento y conservación así como facilitar el trabajo de los medios de extinción de incendios forestales y el desarrollo de otros trabajos de conservación y aprovechamiento que se llevan a cabo en los montes. Esta actuación se ha llevado a cabo gracias al trabajo de los técnicos y agentes medioambientales de la Consejería de Fomento y Medio Ambiente utilizando las nuevas tecnologías, y constituye un trabajo pionero en el conjunto de España.

Castilla y León cuenta con una amplia red de caminos y pistas forestales. El total de caminos estimado para Castilla y León es de más de 250.000 kilómetros, casi una cuarta parte del conjunto nacional, y de ellos más del 40 %, en torno a 120.000 kilómetros, atraviesan o dan servicio a terrenos forestales.

La red de caminos y pistas fo-

restales constituye una red de importancia vital para la gestión y aprovechamiento de nuestros montes y para favorecer la mejora en las tareas de extinción de incendios forestales, pero además es un auténtico elemento vertebrador del territorio. En ella se incluyen desde caminos históricos de comunicación entre pueblos o de acceso a diversos predios, hasta vías de uso regulado que soportan un intenso uso público en los espacios protegidos, pasando por numerosas pistas concebidas para la gestión del monte y cuyo uso está restringido por la legislación nacional en la materia.

INFORMACIÓN La Junta de Castilla y León ha inventariado hasta este momento más del 70 % del total de caminos y pistas forestales de nuestra Comunidad, en concreto, 87.765 kilómetros.

Después de una experiencia inicial en la que se contó con empresas privadas, la Dirección Ge-

neral del Medio Natural decidió en 2008 internalizar al máximo el trabajo, con el objeto de economizar costes y optimizar el uso de los medios propios de la administración. Para ello se ha contado con la colaboración de los agentes medioambientales de la Consejería de Fomento y Medio Ambiente que están realizando el trabajo de campo, así como el de otros técnicos forestales de la Consejería, fundamentalmente los expertos en sistemas de información geográfica. Para la coordinación general del trabajo y el análisis de datos se ha contado con la Fundación Cesefor, que ha conseguido financiación de proyectos nacionales y se ha encargado también de formar a los agentes en una materia tan específica.

Los trabajos de recogida de datos ya se han iniciado en el 85 % del territorio forestal. El inventario se ha completado totalmente en 3 provincias (Soria: 14.333 km; Segovia: 10.461 km y Palencia: 8.742

El total estimado de caminos de Castilla y León es casi **la cuarta parte** del conjunto nacional

km), y en otras 3 (Zamora, León y Valladolid) ya se ha completado en más de la mitad de su superficie; otras de las principales zonas forestales de las restantes, como toda la sierra salmantina, el valle del Tiétar o el norte de Burgos y Neila también están cubiertas. En total se han completado 53 comarcas forestales, lo que supone ya dos terceras partes del territorio regional. En ellas los técnicos y agentes ya cuentan la cartografía detallada que resulta del inventario, para un mejor cumplimiento de su labor. En el resto del territorio continúan los trabajos del inventario, que se espera completar en 2015 y que está siendo sufragado por los propios Fondos de Mejora que resultan de los aprovechamientos en los montes de utilidad pública que coge la Consejería de Fomento y Medio Ambiente con las entidades propietarias.

En concreto, se han recogido ya datos en 87.765 kilómetros de pistas, considerándose completo ya el inventario digital en 64.599 kilómetros, en los que se han identificado y caracterizado más de 90.000 tramos de características diferenciadas y más de 50.000 equipamientos (señales, barreras, pasos de agua, etc.). Recabar esta información es esencial para que el inventario pueda tener aplicaciones específicas para el acceso de medios de extinción a un incendio forestal, por ejemplo, y es lo que hace de este inventario algo diferente a lo que puede existir en cualquier otra parte de España, con la garantía de que los datos han sido recogidos por los principales usuarios de las pistas y los mejores conocedores del monte.

Los datos de la red están siendo informatizados, lo que permite disponer de un sistema multiplataforma, ahora en pruebas, utilizando tabletas digitales con GPS de las que en un futuro dispondrán los equipos de extinción de incendios facilitando el sistema de información en extinción.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la política medioambiental de la Junta en www.eladelantado.com

TALLER MECÁNICO
MIGUEL GARCÍA CALVO
Especialidad en vehículos industriales

¡¡¡GRANDES OFERTAS EN MONTAJE DE RUEDAS PARA TURISMOS Y FURGONES!!!

C/ Sauce, Nº 16, Polígono Nicomédes García
 Telf/Fax: 921 49 08 38 Móvil: 608 815 459

www.stiloxxi.es
 FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

STILO XXI

• ELECTRODOMÉSTICOS
 • ARMARIOS EMPOTRADOS
 • FABRICACIÓN PROPIA

C/ de los Gremios Segovianos, P. 16
 Pol. Ind. de Hontoria - 40195 SEGOVIA

921 44 47 62

AIDA
 SE MUDA Y NO SABE DÓNDE

¡Mamá ha oído algo, y huele muy bien... ¡Por allí!

► SOCIEDAD



'Romance de la Luna Tucumana'.

El VI Festival Internacional de Música y Danza de La Granja trajo ayer al cantante flamenco Diego Ramón Jiménez Salazar, conocido popularmente como 'Diego El Cigala'. Uno de los herederos más alabados de Camarón de la Isla, El Cigala presentó ante el público de la fábrica de cristales su último trabajo 'Romance de la Luna Tucumana', donde sigue descubriendo el repertorio americano, esta vez desde otro mundo sonoro. Junto a 'El Cigala' estuvo Diego García el 'Twanguero' que introdujo en la actuación el acompañamiento de la guitarra eléctrica de los años cuarenta. En el concierto se pudieron apreciar las debilidades de 'El Cigala' —Cuba y Argentina— transformándose en algo nuevo gracias al sureño sonido twang de la mano de Diego García. Esta nueva mezcla triunfó sorprendiendo y agradando al público asistente. / FOTO: JUAN MARTÍN..

El humor de 'Faemino y Cansado' llega hoy a las noches de La Granja

El VI Festival Internacional de Música y Danza prosigue su programación con la presentación esta noche del espectáculo 'Parecido no es lo mismo' del dúo humorístico

• 'Faemino y Cansado' con 'Parecido no es lo mismo' dan otra vuelta de tuerca a sus planteamientos estéticos e ideológicos que les caracterizan desde el comienzo de su carrera.

MARTA BERDÚN / SEGOVIA

Las Noches Mágicas de La Granja reciben el VI Festival Internacional de Música y Danza de La Granja con multitud de espectáculos destinados a hacer disfrutar a pequeños y mayores, pues la variedad de actuaciones hacen que el público asistente sea muy diverso, aunque con la característica común del gusto por pasar un buen rato.

Ya han sido varios los artistas que han pisado en esta sexta edición el escenario de la Real Fábrica de Cristales, pues el 26 de julio dio comienzo con el musical 'Broadway on ice', y aun son más los que hasta el 23 de este mes emocionarán a los asistentes.

Tras el gran espectáculo de la



Imagen de una de las actuaciones que llevaron a cabo el dúo 'Faemino y Cansado' / ALBERTO BENAVENTE.

noche de ayer protagonizado por 'El Cigala', hoy se abre paso sobre el escenario el dúo humorístico 'Faemino y Cansado', cuyo apelativo hace referencia al apellido de los protagonistas. Con su sexto es-

pectáculo en su larga carrera de 23 años, 'Parecido no es lo mismo' es una vuelta de tuerca a los planteamientos estéticos e ideológicos de estos humoristas. Tratan constantemente de cuestionar lo conside-

rado políticamente correcto por los dos bandos, algo que llevan haciendo ya algunos años de manera parecida, al igual que su puesta en escena, caracterizada por dos micrófonos y una iluminación que

Sin duda el humor de estos **artistas** puede describirse como inteligente a la par que absurdo y surrealista

resalte las personalidades de los humoristas.

Mañana sábado, el artista Raphael será el protagonista de la noche en La Granja. Con su nuevo tour 'Mi Gran Noche', el cantante hará alarde de su grandiosa voz ante el público que seguramente llene las localidades del recinto. Es una de sus canciones más emblemáticas la que da nombre a un proyecto que está hecho con la pasión e ilusión que el artista pone en sus trabajos sobre el escenario, algo que sin duda estará presente en esta actuación.

Las entradas se pueden adquirir en la Oficina de Turismo del Real Sitio, en los cajeros de Bankia, en la página web www.entradass.com y en la taquilla del recinto que está abierta los días de los espectáculos de 19 a 22:30 horas.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre las Noches Mágicas de La Granja en la web: www.eladelantado.com

Tienda online
www.vinosvino.com

Vinosvino

659 82 65 85
654 69 62 34
info@vinosvino.com

Veladas en el Jardín con Encanto del Hotel Puerta de Segovia

Disfruta todas las noches de nuestra Barbacoa Raciones, Mariscos, etc., al aire libre

Si el tiempo no acompaña, la cena se ofrecerá en el salón acristalado al jardín

Con la entrada de nuestra piscina GRATIS una hora de cancha de tenis

HOTEL ** Puerta de Segovia**

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

Información y reservas en el telf. 921 437 161

NAVALMANZANO

SOCIEDAD

Conocer el pasado a través de los oficios

La localidad celebra este sábado la duodécima edición de su popular Feria de Usos y Costumbres

J.H. / NAVALMANZANO

Navalmanzano celebra este fin de semana una nueva edición de su popular Feria de Usos y Costumbres. Doce años de un evento ya consolidado, que pretende transmitir las tradiciones de un pueblo y sus oficios de generación a generación. El alcalde de Navalmanzano, Pablo Torrego, acompañado de la teniente alcalde, Silvia Olmos; el portavoz del PSOE en la Diputación, José Luis Aceves; y la diputada socialista Yolanda Torrego, presentaron ayer en la Diputación lo que será la feria, que tendrá lugar el sábado.

La plaza Mayor de Navalmanzano acogerá a partir de las siete de la tarde alrededor de 22 puestos, en los que se informará y se harán demostraciones de antiguos oficios de la comarca, y de toda la provincia, de los años 40 y 50, como los de resinero, segador, lavandera, panadero, elaboración de jabones, etc. "Se trata de que los más jóvenes aprendan a través de los más mayores, los trabajos que se realizaban en un pueblo como Navalmanzano, en la década de los 40 a los 50. Se trata de ver y aprender", explicó Silvia Olmos. La feria será una muestra de usos y costumbres de Navalmanzano, con los que este pueblo trata de evocar y recuperar algunos de los oficios tradicionales que consiguieron

La plaza será el escenario para mostrar oficios como los de **resinero, segador y boticario**

vertebrar la sociedad rural en España en la segunda mitad del siglo XX.

La plaza se transformará en un escenario en el que se darán cita oficios tradicionales como los mencionados, con alguna novedad respecto a ediciones anteriores, como el oficio de boticario, con una farmacia en medio del pueblo. Silvia Olmos manifestó que la organización quiere resaltar esos oficios, que durante años han sostenido la economía del pueblo, y precisó que aún quedan muchas personas que pueden recordarlos de forma clara. Desde la primera edición en 2002, el objetivo, según los organizadores, no ha sido otro que el de recordar cómo era la vida en la época de los años 40 y 50 y mostrar a las actuales generaciones la forma de vida de sus abuelos y bisabuelos. "También tiene su función educativa, de transmisión de unos oficios que han desaparecido, y que hoy vuelven, como es el caso del de resinero", concluyó el alcalde.



Oficios como el del albañil que colocaba los adobes se podrán ver en la feria. / EL ADELANTADO



Pablo Torrego y Silvia Olmos muestran el cartel de la feria del sábado. / LARA MAZAGATOS

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

Implicación vecinal

Los vecinos de Navalmanzano mantienen su implicación en la Feria de Usos y Costumbres desde la primera edición. No solo los mayores tienen la oportunidad de contar su experiencia, sino que los más jóvenes y pequeños ven y aprenden, y colaboran cada año en la preparación de este acontecimiento. Navalmanzano tiene una población actual de 1.182 habitantes, y más de un 25 por ciento son menores de 30 años de edad, destacó el alcalde, Pablo Torrego. Este año, como novedad, a lo largo del año se ha creado un taller de decorados, para crear elementos

arquitectónicos de la década de los años 40 a los 50, ya desaparecidos en Navalmanzano, como el pilón. Para esta feria está previsto recrear el antiguo caño que había en la localidad, que desapareció hace unos veinte años. "Cada año se superan los vecinos, — afirmó la teniente alcalde, Silvia Olmos. Con estas actividades los mayores están transmitiendo a la juventud el amor hacia el mundo rural de sus pueblos. No podemos olvidar nuestras raíces". Torrego y Olmos agradecieron la colaboración año tras año de los vecinos de Navalmanzano.

EL RINCON DEL TUERTO DE PIÑÓN
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7
Telf. 921 49 62 35
CABAÑAS DE POLENDO (Segovia)
Cerramos los lunes por descanso (excepto el 5 y 12 de agosto).

Menú del Picoteo (1)
Elige 3 raciones
+ 2 postres
24,00€

Diferentes Menús Degustación
Ver a la vuelta
45,00€

Menú del Día
5 primeros, 5 segundos
+ postres + pan
+ bebida + café
9,75€

Día del Cliente
Disfruta de nuestras especialidades en el Menú del Día.
Rabo de Toro, Bacalao y Cocido

Menús para Grupos y Celebraciones
• Menús desde 18 €
• Consultar precios sin compromiso
• A partir de 20 personas te dejamos un salón exclusivo para vosotros.

Menú del Picoteo Extra
Elige 3 raciones
+ 2 postres
44,00€

3 Diferentes Menús Degustación
Ver a la vuelta
75,00€

Menú Fin de Semana
5 primeros, 5 segundos
+ postres + pan
+ bebida + café
20,00€

Paellas al gusto
+ ensalada
+ postre
14,00€

Amplia Carta
Comida casera y de temporada
Carnes rojas

Para este VERANO
del 1 de julio al 31 de septiembre
Descubre 10 maneras de comer ¡Elige la tuya!!

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León
Médico, Enfermera
Fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
Podología,
Peluquería, etc.

tel: 921 507 385
609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

PALAZUELOS DE ERESMA

INFRAESTRUCTURAS



Estado actual del pabellón Arroyo de la Vega, donde ya se ven las vallas y andamios para las obras. / EL ADELANTADO

Comienzan las obras de acceso al polideportivo Arroyo de la Vega

El Ayuntamiento prevé la apertura de parte de las instalaciones del pabellón, para el desarrollo de las escuelas deportivas municipales del próximo curso 2013-2014

J.H. / PALAZUELOS DE ERESMA

La empresa Obra Civil y Edificación Segesa S.L. ya ha iniciado las obras de mejora del acceso al pabellón polideportivo Arroyo de la Vega de Palazuelos de Eresma. La Junta de Gobierno de la Diputación Provincial aprobó el pasado 20 de mayo la concesión de una subvención por un importe de 12.000 euros para la ejecución de las obras de acceso al pabellón municipal, dentro del programa de ayudas a ayuntamientos o entidades locales de la provincia para financiar obras y suministros urgentes de bajo coste.

El alcalde de Palazuelos de Eresma, Jesús Nieto, habiendo realizado los trámites administrativos oportunos, invitando a cuatro empresas a participar en el concurso, de las cuales tres presentaron ofertas, ha adjudicado a Obra Civil y Edificación Segesa S.L. la ejecución de dichas obras de me-

jora, por un importe total de 46.345,14 euros.

Para la ejecución de los citados accesos, el Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma aportará otros 34.345,14 euros, con cargo a su presupuesto. Está previsto que las obras concluyan el próximo día 19 de agosto.

APERTURA Desde el Ayuntamiento han informado que la corporación prevé la apertura de parte del polideportivo para el desarrollo de las escuelas deportivas municipales en el curso 2013-2014. En este sentido, fuentes del equipo de Gobierno explicaron que el concurso convocado para adjudicar la gestión del polideportivo Arroyo de la Vega en mayo, quedó desierto, por lo que el municipio asumirá la apertura de la pista polideportiva para las escuelas deportivas.

Desde el Ayuntamiento seña-

lan que el Consistorio no puede hacerse cargo de toda la infraestructura, por lo que se abrirá, al menos, la pista, dejando cerradas otras instalaciones como la piscina cubierta y el rocódromo. También se está estudiando la posibilidad de alquilar la pista para obtener fondos del pabellón.

El pabellón Arroyo de la Vega se distribuye en cuatro plantas. En la baja se ubican el hall principal, la pista polideportiva, los vestuarios, la zona de fisioterapia, la de administración, cafetería, zona infantil, y los aseos. En la primera planta se sitúan el rocódromo interior, el frontón, la piscina climatizada, la zona de hidroterapia, jacuzzi, sauna, baño turco, duchas terapéuticas, terraza-solarium, y el graderío. En la planta segunda se encuentran el gimnasio y las salas de usos múltiples, dos vestuarios, y el botiquín-enfermería. Y en la tercera hay tres salas de usos múl-

Está previsto que las obras del pabellón concluyan el **próximo 19 de agosto**

tiples y dos aseos, y en el exterior, el pabellón cuenta con otro rocódromo. El municipio ha llevado a cabo varios intentos para adjudicar su explotación, sin éxito.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el futuro del polideportivo Arroyo de la Vega en www.eladelantado.com

RADES DE ABAJO

La localidad celebra estos días sus fiestas en honor a Santa Ana

EL ADELANTADO / RADES DE ABAJO

Los vecinos de Rades de Abajo celebran estos días las fiestas patronales en honor a Santa Ana. Después del pregón ayer por la noche a cargo de Ángel Bartolomé, hoy continúa el programa festivo con una cacerolada por las calles, para ir recogiendo valientes para la tradicional marcha en bicicleta por Berrecoco.

A las 13 horas será el vermouth, animado por la charanga Malangosto, y a las 15 horas el club ofrece una parrillada para todos los socios. La fiesta continuará por la tarde con la gymkana para los más pequeños y la fiesta de la espuma, para dar paso a las 21,30 horas al concurso de disfraces. La orquesta Tucan Brass amenizará la noche, a partir de las doce, con un bingo en el descanso y un 'summer party'.

Mañana habrá juegos infantiles, juegos de vermouth, y carrera de triciclos, por la mañana, hasta el lanzamiento de boina organizado por la peña el Apogeo, y la comida en los locales del club. A las 18 horas se disputarán las III Olimpiadas entre peñas. Después de las atracciones para mayores y pequeños por la tarde, la orquesta Jaque Mate cerrará la jornada con la verbena hasta altas horas de la madrugada.

El domingo empezará la jornada con dianas y pasacalles. La misa solemne será al mediodía, seguida de la procesión con la imagen de Santa Ana. Por la tarde se instalará un parque infantil para los pequeños, y a las seis tendrá lugar la inauguración de la exposición de antigüedades y manualidades, que se mostrará en la escuela de arriba. A las siete está previsto un concierto de música tradicional a cargo del Taller Cultural de Fuentepeelayo, en la iglesia de Santa Ana. Después de la cena fin de fiestas, la disco móvil cerrará el telón festivo, con el sorteo de rifas durante la velada musical en la plaza.

Es mejor PREVENIR que CURAR

LA PREVENCIÓN ES LA ÚNICA FORMA DE MANTENER LA SALUD

- Los implantes sustituyen a las raíces de los dientes naturales
- Una rehabilitación sobre implantes es más cómoda, más estética y más natural. Nadie sabrá que los llevas, pues no se mueven al hablar, ni al masticar.

Dependiendo del estudio diagnóstico serán necesarios más o menos implantes.
Cada caso es diferente.

Centro Dental e.boca

Avda. Vicente Aleixandre, 23. Telf. 921 41 22 71
Nueva Segovia. BUS: Línea 4 (circular) - Línea 5
Nº de Registro Sanitario 40-C251-0029

SANCHONUÑO. *Nuestras fiestas.* Gracias a la labor de la Corporación Municipal, a la Asociación De



Programa

• VIERNES 2 DE AGOSTO

23.30 horas. Pregón de Fiestas. A continuación Verbena hasta Las 5 de la madrugada a cargo de La Orquesta 'De La Luna'.

• SÁBADO 3 DE AGOSTO

12.00 horas. Espectáculo de Magia Xetma

Gigó para niños en el parque.

14.00 horas. Tradicional Paella Popular en el parque (sólo venta anticipada en el Ayuntamiento)

19.00 horas. Revancha Fútbol 7, niños (Veraneantes v/s Lugareños)

20.00 horas. Ofrenda floral a Nuestra Señora del Rosario, en la Iglesia.

00.00 horas. Verbena en la plaza Mayor a cargo de la orquesta 'Versión Original' en los descansos y desde las 5:00 de la madrugada sesión de los Dj's 'Gari D.F. y Gregory C.' hasta las 8:30. (Asociación Cultural y Deportiva de Sanchonuño)



• DOMINGO 4 DE AGOSTO

12.00 horas. Santa Misa y Procesión

19.00 horas. Partido de Pelota a Mano en el frontón municipal. Patrocinado por Aves López.

23.00 horas. Discomovida en la plaza Mayor

• LUNES 5 DE AGOSTO

12.00 horas. Taller de Juegos Tradicionales 'La Alegría de Dar Vueltas'. A continuación, Concurso de Pintura Rápida para niños

De 19.00 a 21.00 horas. Castillos Hinchables en el centro del pueblo.

19.00 horas. Concurso de Tanga 'hombres y mujeres'.

23.00 horas. Concurso de Disfraces en la plaza Mayor.

00.00 horas. Charanga 'Cuba Libre' por las calles del pueblo. Patrocinado por los bares Pitoche, Lola, Blondy y Azahara.

• MARTES 6 DE AGOSTO

12.00 horas. Misa de Difuntos.

13.00 horas. Encierro Ecológico en la plaza Mayor.

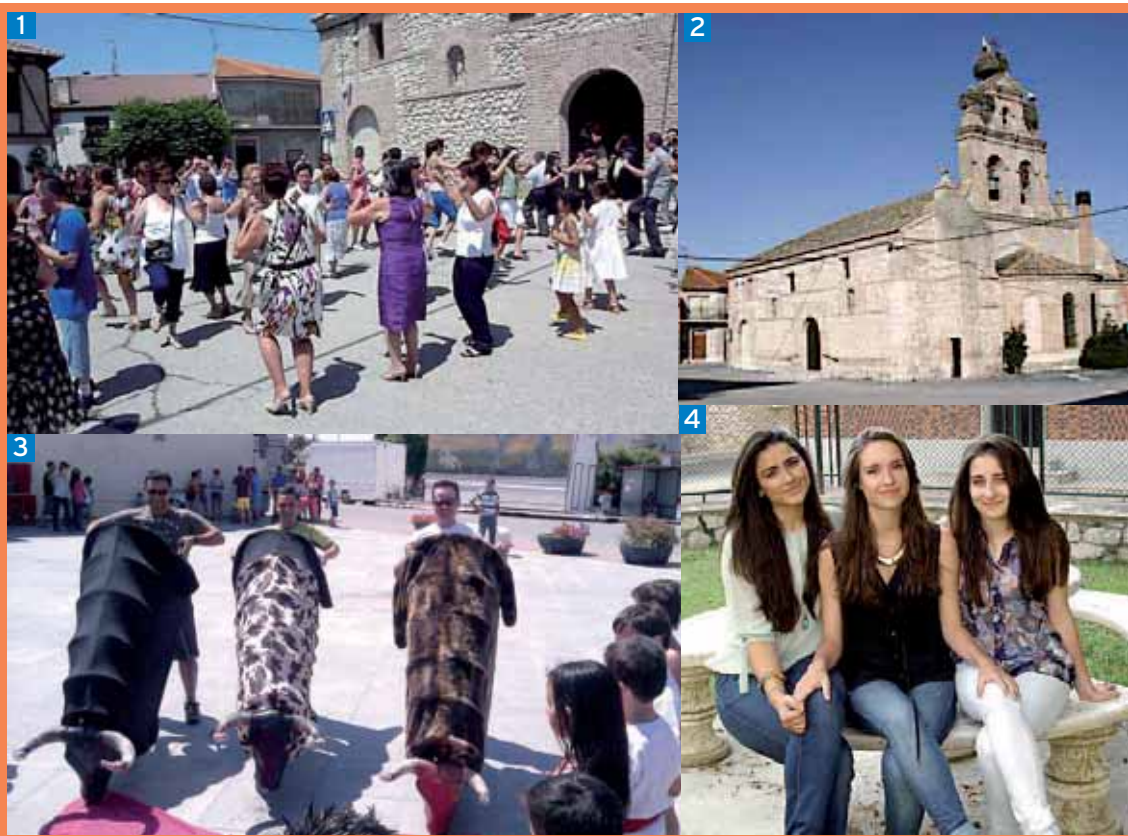
18.00 horas. Castillos Hinchables (en el parque).

18.00 horas. Concurso de Bolos Femenino (en el parque).

19.00 horas. Rastrillo Solidario en la pista de fútbol sala.

21.30 horas. Tradicional Huevo Frito.

23.00 horas. Traca Fin de Fiestas.



1. El pueblo baila jotas durante la procesión en honor a la Virgen del Rosario. 2. Iglesia del término. 3. Los toros del encierro ecológico preparados en la Plaza del pueblo, ante la atenta mirada de los más pequeños. 4. Andrea Romero del Río, Reina de las fiestas (drch.) junto a sus Damas, Alba Caño Muñoz, (centro) y Claudia Marinas Pascual (izq.).

Diversión garantizada

Las Fiestas de la Virgen del Rosario son unos días de convivencia y alegría, gracias a las ganas de divertirse de los vecinos y al intenso programa

SARA SUÁREZ

A punto de comenzar las fiestas patronales de Sanchonuño en honor a la Virgen del Rosario, los miembros de la Corporación Municipal del pueblo junto con la Asociación Deportiva y Cultural de Sanchonuño y muchas personas voluntarias que ofrecen su tiempo y esfuerzo desinteresado, ultiman preparativos para que todo este listo y las cinco jornadas festivas salgan según lo previsto.

Respecto al programa festivo, los actos de diversa índole y para todas las edades que se han preparado son muy parecidos a las actividades programadas otros años, en cuanto al número de las mismas y a los días de fiesta. Sin embargo, en esta ocasión "se ha reducido el presupuesto destinado a estos fines. En la actualidad, contamos con una partida presupuestaria de aproximadamente 20.000 euros para la fiesta grande, la pequeña de Octubre de un fin de semana y el Mercado Medieval", explica Carlos Enrique Fuentes Pascual, alcalde de Sanchonuño.

De hace unos años aquí, las fiestas patronales de Sanchonuño se viven y se disfrutan de otra manera, ya que "por referéndum popular ante la falta de ingresos del Ayuntamiento se decidió no realizar ningún festejo taurino, ni corridas de toros, ni encierros. Por ello, en la actualidad, la fiesta no gira entorno a estos espectáculos", añade Fuentes.

Taller de juegos tradicionales, un concurso de pintura rápida para niños, castillos hinchables en el centro del término, concurso de tanga masculino y femenino, de disfraces en la Plaza Mayor del pueblo, encierros con toros ecológicos que perseguirán a los más pequeños por toda la localidad, concurso de bolos femenino en el parque del municipio, partida de pelota a mano en el frontón municipal, un entretenido espectáculo de magia 'Xetma Gigó' y una esperada revancha de fútbol 7, son algunos de los actos que se han programado para honrar a la patrona del pueblo, la Virgen del Rosario, como se merece.

[,,]

La tradicional paella y el 'Huevo Frito', son los actos más esperados y demandados del gran elenco de eventos programados

"Los actos más esperados y demandados, tanto por los vecinos del pueblo como por los amigos y familiares que los acompañan, son la tradicional paella popular, que tendrá lugar mañana sábado, 3 de agosto, en el parque a partir de las 14.00 horas y el denominado 'Huevo frito', del próximo martes, 6 de agosto, a partir de las 21.30 horas, por ser los dos actos en los que más se implica y participa todo el mundo. Pues no sólo asisten a este evento gastronómico sino que disfrutan de estas dos jornadas festivas de convivencia en el par-

CAFE - PUB BLONDY

¡FELICES FIESTAS!

Punto de venta de Loterías y Apuestas del Estado. Receptor nº 70070

Ctra. de Segovia, 8 -
Teléf. 921 16 00 86 -
Móvil: 656 81 27 12
40.297 SANCHONUÑO (Segovia)

Forja y Restauración de Hierros Antiguos

RUBÉN HERRERO GARCÍA

SANCHONUÑO (Segovia)
Teléfonos 921 160 210
921 160 494
921 160 009

Fiestas en Sanchonuño

Excmo Ayuntamiento de Sanchonuño

Cuidamos nuestra provincia, disfrútala

Diputación de Segovia

contigo

www.dipsegovia.es

portiva y Cultural del pueblo, y a los voluntarios, los vecinos disfrutarán de cinco entretenidas jornadas festivas

que grande de la localidad", comenta Fuentes.

Por último, me gustaría aprovechar esta oportunidad para mandar a mis vecinos el mensaje de que "se olviden de los problemas diarios, que salgan a la calle a disfrutar, a bailar y a cantar, participando en todas las actividades con alegría y que como todos los años, nos den una lección de convivencia, hospitalidad y armonía y comentar, a la Peña 'La Alegría' que me gustaría que este nombramiento de pregoneros de honor 2013 sirva de homenaje y reconocimiento a todas estas personas que conforman la Peña y que desde hace años colaboran en todas las actividades de las fiestas y con su alegría y compromiso nos animan a todos. Son un ejemplo para las generaciones más jóvenes del pueblo".

GESTIÓN MUNICIPAL. Una vez estabilizada la situación económica, el actual equipo de Gobierno ha comenzado una serie de proyectos prioritarios como la ampliación del cementerio, la renovación del cincuenta por ciento de la red de abastecimiento de agua potable, que aún quedaba por cambiar en el municipio y la realización de los proyectos de electricidad y Protección contra Incendios del pabellón de usos múltiples de la localidad, gracias a una ayuda de la Diputación Provincial de Segovia.

LA PEÑA 'LA ALEGRÍA', PREGONEROS DE LAS FIESTAS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO

SARA SUÁREZ

La emblemática peña 'La Alegría' será la encargada de dar el pregón que abrirá oficialmente las cinco intensas jornadas festivas de Sancho-nuño, en honor a su patrona Nuestra Señora del Rosario.

Para conocer de cerca cómo se han tomado este nombramiento y que expresarán a través del pregón, EL ADELANTADO conversa con Pilar Muñoz Consuegra, vecina de toda la vida del municipio y miembro activo de la Peña a sus setenta años.

"Desde hace tiempo, el Ayuntamiento nos ha venido ofreciendo la posibilidad de ser los pregoneros de las fiestas, pero siempre lo hemos ido posponiendo ya que nos gusta que traigan al pueblo a personas relevantes y autoridades. Sin embargo, en esta ocasión, hemos sido varias las mujeres que pensábamos que ya podía ir siendo el hora de aceptar este nombramiento, que nos ilusiona tanto. Aunque también nos parece una responsabilidad considerable".

De este modo, la peña 'Alegría' que se formó hace más de 35 años, con 25 matrimonios que vivían a caballo entre Madrid y Segovia, se dirigirá a to-



La Peña 'Alegría' de Sancho-nuño será la encargada de dar el pregón de las fiestas 2013. / EL ADELANTADO

dos sus vecinos y visitantes, esta noche a partir de las 23.30 horas, en la Plaza Mayor del municipio.

"En la actualidad, somos unos 23 matrimonios y cerca de cincuenta personas, porque quienes han tenido la desgracia de enviudar siguen perteneciendo a esta peña, que en su día se la puso el nombre que mejor nos

describía a todos los componentes, gente joven, del pueblo y muy alegres, añade Muñoz, quien asegura que aprovecharán el pregón para hablar sobre las fiestas patronales de Sancho-nuño, sobre sus tradiciones y la importancia que tiene que entre todos se mantengan estos días de júbilo, armonía y diversión.

"En esta ocasión, dejaremos un poco de lado el tema principal de los pregones de otros años, pues la historia de nuestros ancestros Sancho y Nuño, ya la hemos oído mucho. Por ello, nos centraremos en la festividad de la Virgen del Rosario y en animar a todos los vecinos a que pasen unos días divertidos".

Disfruta comiendo

sano

www.precocinadoselcampo.com

CUÉLLAR

MEDIO AMBIENTE

El último incendio en el pinar requirió un cortafuegos de dos hectáreas

Los técnicos recomendaron esta medida, ya que quedaban rescoldos que afectaban a la turba y era preciso eliminar los puntos calientes para evitar la propagación

El incendio que comenzó el 29 de junio y arrasó más de 40 hectáreas de tres montes públicos del Ayuntamiento y de la Comunidad de Villa y Tierra requirió para su extinción un cortafuegos.

NURIA PASCUAL MAYO /CUÉLLAR
El incendio que arrasó más de 40 hectáreas de pinar de los montes 14 y 15 propiedad de municipal y 48, Común Grande de las Pegueras, propiedad de la Comunidad de Villa y Tierra, a comienzos del mes de julio requirió la realización de un cortafuegos de dos hectáreas para evitar su propagación a través de los rescoldos y puntos calientes que afectaban a la turba.

El fuego se inició el sábado 29 de junio en Dehesa de Mayor y permaneció activo durante más de 10 días por lo que los técnicos del Servicio Territorial de Medio Ambiente recomendaron adoptar esta medida de realizar un cortafuegos talando arbustos y árboles de la zona que tenía puntos calientes ubicada en el monte 14 al que se puede acceder desde la carretera de Zarzuela del Pinar.

El área más afectada por el incendio fue el Común Grande de las Pegueras, aunque los tres montes se vieron afectados por el fuego a ambos lados del río Cega.



Cortafuegos de dos hectáreas abierto para la extinción total del incendio. / GABRIEL GÓMEZ

Pino, pasto y vegetación de ribera fue la superficie afectada y la extinción requirió la intervención de varios helicópteros, motobombas y cuadrillas terrestres.

La Guardia Civil confirmó, la imputación de un hombre por un delito de incendio forestal por imprudencia grave ya que está prohibido durante todo el año tirar fósforos, colillas o cualquier otro material en ignición al suelo, así como

La Guardia Civil confirmó la imputación de un hombre por un delito de incendio por imprudencia

arrojar fuera de los lugares establecidos papeles, plásticos o mecheros susceptibles de provocar combustión,

Ciudadano @delantado



►Opina sobre el cortafuegos abierto para sofocar el incendio en www.eladelantado.com

Aparcamiento de camiones.

El aparcamiento del cementerio de la villa, acondicionado por el Ayuntamiento en colaboración con las autoescuelas del municipio, ya puede utilizarse como aparcamiento de camiones. Las señales instaladas por el Ayuntamiento informan que puede utilizarse cpor los camiones los viernes desde las 17.00 horas hasta el lunes a las 9.00 horas los turistas podrán aparcar fuera de ese horario y en caso de entierro./

FOTO:NURIA PASCUAL



agenda

✖ Farmacia F. Redondo
(Avda. Camilo José Cela, hasta el 4 de agosto).

CONVOCATORIAS

TENERÍAS DE CUÉLLAR
"Mundo Bonsai" Cursos y talleres para niños y adultos durante todo el verano

Hasta el 31 de agosto exposición "Las Edades de la Mujer"

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

- Policía Local921140002
-619374863
- Guardia Civil921143420
- Bomberos921140274
- Juzgado921140004
- Ayuntamiento921140014
- Oficina de Turismo921142203
- Estación de Autobuses921141513
- Centro de Salud.921142244
- Urgencias921140820
- Cruz Roja921140869
- Correos921140817
- Polideportivo921140910
- Piscinas921140520
- Club de Golf921142158



Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

- 4 Salas de Velatorio.
- Gran Aparcamiento.
- Amplio Hall y Cafetería.
- Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.
902 022 324
921 140 816
921 140 327



PATRIMONIO

Un cupón de la ONCE conmemora los 25 años de las Edades del Hombre ■ Un total de 5,5 millones de cupones difundirán la imagen de la exposición 'Credo' por todo el territorio nacional. En el boleto se plasma el cartel de la exposición, los cuatro rostros románicos de profetas del Antiguo Testamento tomados del presbiterio de la iglesia de Santa María de Arévalo y que el autor, Eduardo Palacios, conexió con rostros actuales.

La recaudación tributaria cae cinco veces más que en España lastrada por el bajo consumo

Durante el primer semestre, el IPRF descendió un 17,5% y el IVA, un 5,2%; mientras que los Impuestos Especiales crecieron un 52,4% por la implantación del céntimo sanitario

• Palencia y Ávila son las dos únicas provincias donde mejoró la recaudación mientras que Zamora, León y Valladolid encabezan la bajada de los ingresos.

ICAL / VALLADOLID

La recaudación de la Agencia tributaria en Castilla y León se situó durante el primer semestre del año en 1.114,28 millones de euros, lo que supone un descenso del 16,3 por ciento respecto al mismo periodo del año anterior, frente a una merma en el conjunto nacional del 2,9 por ciento, con 71.485,43 millones. Así, ni la subida de tipos del IVA vigente desde septiembre de 2012, ni los nuevos tipos de IRPF también introducidos por el Gobierno de Mariano Rajoy el año pasado, han permitido compensar la caída de actividad y de consumo por la crisis.

Los datos que facilita la Agencia Tributaria constatan que la recaudación por el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas (IRPF) alcanzó entre enero y junio de este año, los 636,77 millones de euros, en la Comunidad, lo que supone una reducción del 17,5 por ciento, cuando en el conjunto de las autonomías menguó un 5,5 por ciento, hasta los 31.104,47 millones. En cuanto al IVA, que grave el consumo, la recaudación en la Comunidad durante el periodo de análisis se situó en 388,25 millones de euros, un 5,2 por ciento menos que en los mismos meses de 2012, cuando en España aumentó un 5,7 por ciento, con 25.468,83 millones.

Por lo que se refiere al Impuesto de Sociedades, se desplomó en Castilla y León un 80,7 por ciento, con 18,64 millones de euros, frente a una caída nacional del 51,4 por ciento y 2.034,25 millones. En cuanto al Impuesto de la Renta de los No Residentes (IRNR), se redujo un 28,7 por ciento, hasta los 2,53 millones, mientras que en España bajó un 37,4 por ciento, con 550 millones.

El documento también constata que se produjo un descenso en la recaudación de tributos por tráfico exterior en Castilla y León, un 41,1 por ciento con 3,96 millones, cuando en el conjunto nacional se contrajo un 10,5 por ciento, hasta los 616,93 millones.

Ingresos tributarios en Castilla y León (I semestre de 2013)										
	IRPF		I. Sociedades		IVA		I. Especiales		Total*	
	Millones de €	Variac. % 2013-2012	Millones de €	Variac. % 2013-2012	Millones de €	Variac. % 2013-2012	Millones de €	Variac. % 2013-2012	Millones de €	Variación % 2013-2012
■ Ávila	13,26	-24,4	1,77	26,7	16,44	20,4	-0,00	-	34,12	4,6
■ Burgos	106,38	-15,9	-4,40	-	95,43	-11,3	15,49	22,2	221,18	-17,6
■ León	56,81	-29,0	8,80	-21,2	60,85	-19,7	-0,24	-	135,48	-20,5
■ Palencia	35,34	-7,3	6,07	-16,2	28,35	28,9	-0,19	-	72,06	7,9
■ Salamanca	69,95	-10,8	6,77	-54,3	51,91	-11,5	-0,11	-	133,14	-14,6
■ Segovia	29,89	-22,4	2,83	-61,7	31,84	24,3	5,29	-40,6	72,18	-11,9
■ Soria	21,12	-28,1	2,09	-66,2	24,85	10,7	-1,12	-	50,31	-12,6
■ Valladolid	285,50	-15,2	-7,19	-	63,41	-0,3	0,07	-	356,86	-19,9
■ Zamora	18,49	-30,4	1,88	-50,0	15,13	-24,3	0,57	-44,5	38,90	-25,9
■ Total	636,77	-17,5	18,64	-80,7	388,25	-5,2	19,74	52,4	1.114,28	-16,3
■ España	31.104,47	-5,5	2.034,25	-51,4	25.468,83	5,7	9.397,97	5,7	71.485,43	-2,9

(*El total incluye Impuesto sobre la Renta de los No Residentes y Tráfico Exterior)

FUENTE: Agencia Tributaria

ICAL

Los impuestos del del Capítulo III (tasa radioeléctrica, recargo de apremio, intereses de demora y sanciones tributarias), también sufrieron una rebaja del 14,4 por ciento en la Comunidad, con 25,53 millones de euros, mientras que en España se elevaron un 1,3 por ciento, con 1.115 millones recaudados hasta junio.

Al contrario de lo ocurrido con los impuestos anteriores, en los Impuestos Especiales (alcohol, hidrocarburos, tabaco, electricidad y algunos medios de transporte), la Agencia Tributaria recaudó durante el primer semestre del año, 19,74 millones de euros, un 52,4 por ciento más que en 2012. Una situación derivada del céntimo sanitario aprobado por la Junta, que entró en vigor el 1 de marzo del año pasado, por lo que no contabilizó en ese primer trimestre de 2012, frente a lo ocurrido en 2013. En España, la recaudación por estos impuestos se situó en 9.397,97 millones, un 5,7 por ciento más que en 2012.

PROVINCIAS. Por provincias y en relación al IRPF, la recaudación disminuyó en Zamora (18,49 millones de euros), un 30,4 por ciento; en León (56,81 millones), un 29 por ciento; en Soria (21,12), un 28,1 por ciento; en Ávila (13,26), un 24,4 por ciento; en Segovia (29,89), un 22,4 por ciento; en Burgos (106,38), un 15,9 por ciento; en Valladolid (285,5), un 15,2 por ciento; en Salamanca (69,95), un 10,8 por ciento; y en Palencia (35,34), un 7,3 por ciento.



La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo. / MIRIAM CHACÓN / ICAL

El céntimo sanitario, que se aplica desde marzo de 2012, evita la caída de Impuestos Especiales

En cuanto al IVA, disminuyó la recaudación en Zamora (15,13 millones de euros), un 24,3 por ciento; en León (60,85 millones), un 19,7 por ciento; en Salamanca (51,91), un 11,5 por ciento; en Burgos (95,43), un 11,3 por ciento; en Valladolid (63,41), un 0,3 por ciento. En el extremo opuesto se situaron Palencia (28,35 millones), con un crecimiento del 28,9 por ciento; Segovia (31,84 millones), donde se elevó un 24,3 por ciento; Ávila (16,44) que recaudó un 20,4 por ciento más, y Soria (24,85, con un aumento del 10,7 por ciento.

► AYUDAS AL EMPLEO

El PIE llega a 3.746 personas en 2013, cuatro veces más que el año pasado

ICAL / VALLADOLID

Un total de 3.746 personas desempleadas se beneficiará en 2013 de los 400 euros mensuales de ayuda del Programa Personal de Integración y Empleo (PIE) y los servicios de orientación laboral pertinentes. Se trata de 2.745 personas más que el año pasado, como se extrae del informe presentado ayer por CCOO, que también saca a relucir que la Junta ha recibido 4.539 peticiones para obtener este apoyo económico, de las que se han resuelto favorablemente esas 3.746 y 793 han sido desestimadas.

Este programa, financiado con presupuesto autonómico de ayudas económicas, está dando unos resultados «satisfactorios» a juicio de CCOO, que recordó por boca de su secretario de Empleo y Formación, Saturnino Fernández que en 2012, «por problemas de gestión de las convocatorias y de no información directa a los posibles beneficiarios», tan sólo fueron agraciados con las ayudas 971 desempleados.

UN MILLÓN EXTRA. «CCOO es el impulsor de este programa (antiguo IAE) desde 2009, y este año estamos satisfechos del resultado, ya que además el presupuesto inicial era de ocho millones de euros y ahora se tiene que provisionar un millón más para poder hacer frente a los pagos, a lo que la Junta ha accedido, eso sí, no sin poner ciertas dificultades», remarcó Fernández.

Los primeros beneficiarios ya están percibiendo la prestación desde marzo, y en julio serán las 3.746 personas beneficiarias las que reciban la ayuda. A la par, el sindicato espera que desde el Ecyl se articulen los procesos de atención personalizada y orientación profesional pertinentes.

Para 2014, CCOO propondrá dentro del Plan de Estímulos al Crecimiento y al Empleo un nuevo programa PIE de similares características para intentar paliar, en la medida de lo posible, «los efectos devastadores del desempleo y de la desprotección económica por falta de trabajo y/o de otras prestaciones entre la población activa de Castilla y León», añadió Saturnino Fernández.



EL DETALLE

La sesión empieza con un minuto de silencio por las víctimas del accidente de tren de Santiago ■ Todavía conmocionados por el terrible accidente ferroviario que tuvo lugar el miércoles 24 en Santiago de Compostela y que dejó 79 muertos, la sesión plenaria del Congreso comenzó ayer con un minuto de silencio de los diputados puestos en pie, tras lo cual el presidente del Congreso, Jesús Posada, dio paso al jefe del Gobierno. También las primeras palabras de la intervención de Mariano Rajoy fueron en recuerdo y homenaje a los damnificados por el siniestro.

CÁMARA BAJA

LA ESPERADA COMPARECENCIA DEL LÍDER DEL EJECUTIVO



Rajoy regresó a su asiento entre una calurosa ovación de los miembros de su grupo parlamentario. / EMILIO NARANJO (EFE)

LAS FRASES

[]

El señor Bárcenas se defiende como mejor le parece, poniendo el foco en el PP. ¿Por qué ha elegido ese camino? Es algo que no sé

Los 'papeles de Bárcenas' son una ingente colección de falsedades

Ni se ha llevado una doble contabilidad ni se oculta delito alguno

Los jueces en España son los que deciden si las imputaciones son veraces o no

No me voy a declarar culpable porque no lo soy

Rajoy: «Me equivoqué al mantener la confianza en quien no la merecía»

Agotará la legislatura. El presidente enfatiza en el Pleno que el 'caso Bárcenas' no le va a hacer dimitir ni convocar elecciones

Papeles falsos. El líder del PP aclara que en su partido no ha habido una doble caja y que todas las remuneraciones eran legales

AGENCIAS / MADRID

Era la cita política más esperada del verano y tuvo lugar ayer para poner el broche al curso político antes del descanso estival. Así, el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, compareció ante el pleno extraordinario del Congreso de los Diputados (que se celebró en el Senado por las obras de la Cámara Baja), para hablar sobre el caso Bárcenas, por el que el PSOE está dispuesto a plantear una moción de censura contra el líder del Gabinete. Pero Rajoy no titubeó y habló del *innombrable* para explicar su relación con él. De esta manera, admitió que se «equivocó» al creer al extesorero del PP Luis Bárcenas, «un falso inocente» al que dio «crédito» porque era una «persona de confianza». Además, apostilló con rotundidad que en el partido del Gobierno no ha existido una «doble contabilidad» ni «se oculta ningún delito», unas palabras que fueron acogidas entre aplausos por los miembros de su grupo.

El jefe del Ejecutivo reconoció que se equivocó al mantener a Bárcenas como responsable de las cuentas del partido: «Los hechos se resumen en dos palabras: Me equivoqué. Lo lamento, pero fue así. Me equivoqué al mantener la confianza en alguien que ahora sabemos que no lo merecía».

«Di crédito al señor Bárcenas. Era una persona de confianza en el partido», abundó, para añadir que le apoyó durante años como respaldaría a «cualquier persona que sufriera una persecución» que creyera «injusta».

UN ANTES Y UN DESPUÉS. El punto de inflexión en la relación entre Rajoy y Bárcenas fue la confirmación de la existencia de cuentas millonarias en Suiza no declaradas a Hacienda. A su entender, ese dinero, además de «revelar una manifiesta deslealtad» con el PP, que había confiado en él y defendido su inocencia, era un hecho «ilegal que no admitía dudas».

«Ése ha sido todo mi papel en esta historia. ¿Me equivoqué al confiar en una persona inadecuada? Sí. Cometí el error de creer a un falso inocente, pero no el delito de encubrir a un presunto culpable. ¿Me engañó? Sí. Lo tenía muy fácil. Yo no condeno a nadie de forma preventiva», aseveró en su primera intervención, de una hora.

Dicho esto, enfatizó que en el PP «ni se ha llevado una doble con-

tabilidad ni se oculta ningún delito» y añadió que se han pagado remuneraciones «complementarias por razón del cargo» y anticipos por gastos inherentes al desempeño del cargo, pero en «blanco» e incluyéndolo en la contabilidad del partido. Tras destacar que declarar los ingresos privados a Hacienda «es una responsabilidad individual», argumentó que él ha declarado todos sus ingresos y recordó que sus balances de los últimos 10 años están a la vista de todos.

Según Rajoy, lo que aparece en los llamados *papeles de Bárcenas* es una «asombrosa e imaginativa colección de falsedades como el tiempo y la Justicia demostrarán». «Dejemos que los jueces trabajen», sentenció. En este sentido, reprochó a la oposición, en especial al PSOE, que aplauda las «marrullerías» al extesorero. «Dan por bueno, seguro y probado lo que se publica e ignoran lo que se desmiente», lamentó.

Ante la insistencia del secreta-

rio general socialista, que incidió en que debe abandonar el cargo, el *popular* volvió a ser taxativo: «No voy a dimitir de la responsabilidad que por amplia mayoría me encomendaron los españoles en las últimas elecciones legislativas». «Que quede muy claro».

FIN DE LA RECESIÓN. Además aportó razones para continuar en el cargo, como la mejora de la economía nacional, que poco a poco se va alejando de la recesión. De esta forma, recordó que en los últimos trimestres la economía ha pasado de caer un 0,8 por ciento a caer un 0,1 por ciento en el segundo trimestre de 2013. «Es un paso imprescindible para la reactivación», matizó. También hizo uso de los últimos datos de paro para remarcar esta tendencia y avanzó que el desempleo registrado en julio ha arrojado una caída de unas 63.500 personas, lo que supone la quinta caída consecutiva de este índice en lo que va de año.

LA CIFRA

14

Son las veces que Rajoy se refirió a Bárcenas en su intervención en el Congreso y todas ellas lo hizo así, por su apellido. La oposición criticó que no usara también el nombre de pila. Rubalcaba lo hizo hasta 48 veces.

LAS OTRAS CLAVES

1 PROMESA El presidente del Gobierno prometió para el próximo mes las reformas legales contra la corrupción que avanzó el pasado mes de febrero, en el Debate sobre el estado de la Nación: «Presentaré, a través de media docena de textos legales, un auténtico Plan Nacional de Regeneración Democrática».

2 PARO El líder del PP tuvo tiempo para avanzar que el paro registrado en el pasado julio ha arrojado una caída del desempleo de unas 63.500 personas, lo que supone la quinta caída consecutiva del desempleo en este año. «Es la mayor bajada desde el período enero a julio de 2006».

3 'TRENDING TOPIC' La intervención del presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, en su comparecencia en el Congreso, se convirtió rápidamente en *trending topic* mundial en Twitter, donde adquirió especial relevancia la coetilla *Fin de la cita* usada en varias ocasiones por el líder de los conservadores.

4 ENCUESTAS Diferentes radios publicaron a lo largo del día encuestas sobre si había convenido o no Rajoy con sus explicaciones sobre el caso Bárcenas. En Onda Cero triunfó el Sí por un 57 por ciento de votos, en tanto que en la SER el No barrió con un 96 por ciento. En la Cope también venció por un 59.

5 HEMEROTECA Rajoy aludió a una intervención del 28 de abril de 1997 de Pérez Rubalcaba en el Congreso, que dijo: «Un delincuente en Hacienda le da una información a un periódico, *El Mundo*, que éste manipula y tergiversa adecuadamente, para generar una calumnia». Era el caso Roldán...

CÁMARA BAJA

REACCIONES DESDE LA OPOSICIÓN

Rubalcaba insta al presidente a dejar su cargo «si tiene sentido de Estado»

El socialista apunta que Rajoy debería haber dimitido al conocerse los SMS con Bárcenas

• El PSOE advierte de que no renuncia a impulsar, si lo considera oportuno, la moción de censura que ya planteó hace dos semanas si el líder del Gabinete no comparecía en el Pleno.

OTR-PRESS / MADRID

El secretario general del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, insistió ayer en sus argumentos y volvió a pedir al presidente del Gobierno, Mariano Rajoy que deje la Presidencia del Gobierno por el caso Bárcenas, por lo que le exigió otra vez que dimita: «Si tiene sentido de Estado, váyase cuanto antes».

En su turno de réplica durante el Pleno extraordinario de la Cámara Baja, aparte de defenderse de todas las acusaciones que le atribuyó el líder del Ejecutivo, Rubalcaba advirtió de que el PSOE no va a «consentir» que este caso de corrupción «se metabolice sin más» en la sociedad española.

A su juicio, esta es una «cuestión de higiene democrática» porque, de otra manera, «la vida política» de España se estaría «berlusconizando». Para el secretario general socialista, Rajoy tendría que haber dejado su cargo después de que se publicaran los SMS que intercambió con Luis Bárcenas

nas cuando ya se conocían las cuentas bancarias que el extesorero tiene en Suiza.

«Ha dicho que se equivocó y que Bárcenas le engañó, y que el único hecho probado hasta hoy es el dinero de las cuentas en Suiza. Pero después de que ese dinero apareciera, le mandó un SMS en el que le decía *Sé fuerte*. No hables, aguanta, que en cuanto pueda te saco, eso es lo que está diciendo», ironizó. En su opinión, por un mensaje así en una «democracia seria» de Europa «hubiera dimitido cualquier presidente», ya que se trata de «la prueba de que era su tesorero, que era imposible que no supiera lo que estaba haciendo y que amparaba a una persona que sabía que era un delincuente».

MÁS EXPLICACIONES. Durante su turno de intervención, Rubalcaba insistió en que Rajoy «ha quedado condicionado» por la supuesta *contabilidad B* y que su comportamiento está «haciendo daño» a las instituciones democráticas españolas. Así, le acusó de cometer «delitos contra la democracia que no prescriben». «Un presidente no puede amparar ilegalidades, beneficiarse de ellas, ni mentir, ni ningunear al Parlamento ni estar sometido a hipotecas», advirtió antes de volver a pedir su dimisión como «un acto de gene-



El líder de la oposición realizó una intervención que duró el doble del tiempo que estaba estipulado. / J.J. GUILLÉN (EFE)

rosidad» con el país. Para el líder del PSOE, la situación generada por la publicación de informaciones sospechosas sobre la financiación del partido, el cobro de presuntos sobresueldos por parte de sus dirigentes y los mensajes de texto que intercambiaron Rajoy y Bárcenas «están teniendo consecuencias políticas muy graves» y ha degenerado en que «la sombra de éste es ya su propia sombra».

Así, justificó la amenaza de moción de censura que hicieron los socialistas hace dos semanas en el caso de que el jefe del Ejecutivo no compareciera ante el Parlamento para dar explicaciones. Un instrumento que, advirtió, el PSOE «no renuncia» a utilizar si lo considera oportuno. En todo caso, Rubalcaba le acusó de «no hacer otra cosa que mentir» desde que se conoció la trama *Gürtel* al haber asegurado

en varias ocasiones que todo lo que se estaba publicando no era cierto, pero el líder de la oposición dejó claro que no le satisfacen tampoco las explicaciones que ha dado el presidente en el Congreso, por lo que le acusó de «jugar con la credibilidad de la Cámara» cuando existe una «crisis institucional» y una «desconfianza ciudadana en las instituciones como nunca ha habido antes».

LAS RÉPLICAS

► ROSA DÍEZ
UPYD



«Tiene que tener el valor de dejarlo»

La portavoz de UPyD, Rosa Díez, emplazó a Rajoy a «tener el valor» de «dimitir» para no «arrastrar la credibilidad de España con la suya propia», apelando a «la defensa del interés general».

► CAYO LARA
IZQUIERDA UNIDA



«Si sigue, entrará en una agonía»

El coordinador federal de IU, Cayo Lara, no ocultó su frustración al ver que no dimitía Rajoy, al que advirtió de que, al mantenerse en el cargo, «seguirá la agonía» y entrará en «un calvario».

► J.A. DURÁN I LLEIDA
CIU



«Las explicaciones son insuficientes»

Desde CiU, José Antonio Durán I Lleida juzgó «insuficientes» las explicaciones del presidente del Gobierno, instándole a contar «todo lo que sepa» sobre el caso, pues «sería víctima de su silencio».

► ALFRED BOSCH
ERC



«Usted parece un marciano»

El portavoz de ERC, Alfred Bosch, acusó a Rajoy de «bellaco» o de «zoquete» porque «un error de 48 millones de euros tiene carácter cósmico». «Parece usted un marciano, no se enteró de nada».

► AITOR ESTEBAN
PNV



«¿Si se prueba que miente, dimitirá?»

El representante del PNV, Aitor Esteban, avisó al líder del PP de que no basta con admitir su error en mantener a Bárcenas como tesorero, y añadió: «¿Dimitirá si la Justicia demuestra que miente?».

'CASO NÓOS'

El abogado del Duque de Palma asegura que no existe una crisis de pareja ■ El abogado de Urdangarín, Mario Pascual Vives, afirmó que «están mal de la vista» los que creen que es una crisis de pareja que la Infanta Cristina se mu- de a Suiza. Además, señaló que habrá que pregun- tar a los Duques los motivos del traslado y que él no pidió a Urdangarín quedarse, pero que, así, traba- jarán en el proceso «y otras materias pendientes».



CATALUÑA

ERC apuesta por prorrogar las cuen- tas de 2013 ■ El presidente de ERC, Oriol Junqueras, apostó ayer porque el Govern aprue- be un decreto de prórroga presupuestaria hasta finales de año, para adaptar el techo de déficit del 1,3 al 1,58 por ciento. El nacionalista tam- bién quiere crear lo antes posible una Hacienda propia para recaudar los impuestos en Cata- luña y acelerar la celebración del referéndum.



JUSTICIA

La Audiencia Nacional pla- tea una posible inconsti- tucionalidad de la Ley de Ta- sas ■ La Audiencia Nacional ha planteado una posible inconsti- tucionalidad en algunos artículos de la Ley de Tasas a un recurso puesto por *Préstamo y Javaloyes*, sociedad defensora de los conductores.

El juez ve correcta pero inoportuna la llamada del interventor del tren

El magistrado considera que la actuación del supervisor es «insuficiente para atribuirle una imprudencia penal» en el accidente, que parece tener su causa en un exceso velocidad

• El revisor del Alvia asiste hoy al juzgado para declarar en calidad de testigo y explicar su versión de los hechos de lo acontecido en el siniestro de Santiago de Compostela.

EUROPA PRESS / SANTIAGO

Nuevos detalles sobre la llamada que realizó el supervisor del convoy siniestrado al maquinista justo antes de que el tren descarrila- ra. El titular del Juzgado de Instrucción Número 3 de Santiago, Luis Aláez, considera que la actua- ción del interventor del tren que se salió de la vía el pasado 24 de julio en Santiago de Compostela «en principio se presenta correcta, ajustada a los procedimientos del operador y a las prácticas del sec- tor». Así lo recoge en un auto, por el que cita al supervisor hoy a de- clarar en calidad de testigo, y en el que argumenta que «la consulta al conductor para saber si el tren podía circular por una determina- da vía es algo normal -como el ma- quinista vino a admitir en su se- gunda declaración- y no es causa del descarrilamiento que sufrió el convoy, aunque se considere de- safortunada por el lugar o mo- mento en que se hizo», señala.

No obstante, el magistrado sos- tiene que ello «es insuficiente» pa- ra «atribuirle una imprudencia con relevancia penal por el acci- dente del ferrocarril que parece tener su causa, sin duda, en la ina- propiada e imprevisible conduc- ción del maquinista».

El juez fundamenta sus consi- deraciones en el audio de ambien-



Vecinos de Angrois alzan los cirios mientras pasa un tren que hace la ruta del que descarriló la pasada semana. / EFE

te de la cabina, recogido en la caja negra, del tren Alvia número 150, procedente de Madrid con desti- no Ferrol, que descarriló en el punto kilométrico 84,310 a su pa- so por Angrois, causando 79 muer- tos y múltiples heridos.

En este sentido, el magistrado argumenta que en la conducta del revisor «difícilmente puede consi- derarse que exista» dolo «en cual- quiera de sus modalidades».

«Parece excesivo considerar que el interventor de un tren que circu- la a elevada velocidad y advierte una situación de riesgo por el tra- zado o configuración de la vía lla-

El titular del tribunal fundamenta su criterio en el audio de la cabina

me voluntariamente al maquinista para que el convoy se salga de la vía y puedan producirse numerosos resultados mortales o que, tenien- do aquel conocimiento y repre- sentándose el resultado como pro-

bable, lo acepta, omitiendo volun- tariamente la acción que podría evitarlo», manifiesta el togado en los razonamientos jurídicos.

MISA FUNERAL EN MADRID. El cardenal arzobispo de Madrid, Antonio M^a Rouco Varela, presidió ayer por la tarde en la Catedral de la Almudena de Madrid una misa funeral por las víctimas mortales del accidente ferroviario ocurrido en Santiago. En la ceremonia, se pidió por el eterno descanso de los fallecidos, por la recuperación de los heridos y por todas las familias de los afectados.

Arrestan a un joven en Madrid acusado de disparar a un niño que no le dejaba dormir

EUROPA PRESS / MADRID

Agentes de la Policía Nacional de- tuvieron ayer al presunto autor de un disparo que casi acaba con la vida de un niño de 11 años de edad en Madrid, según informó la Jefa- tura Superior de Policía.

El arrestado, de 30 años, dis- paró supuestamente al menor des- de una ventana porque «no le de- jaba dormir». El pequeño, que fue alcanzado en el pecho, tuvo que ser ingresado de urgencia, ya que

se temió por su vida al alojarse el proyectil junto a la vena aorta.

Los hechos sucedieron el pasa- do 23 de julio. Sobre las 20,30 ho- ras, dos niños jugaban a la pelota en una zona peatonal del madi- lleño barrio de San Blas cuando, de repente, uno de ellos recibió un impacto y cayó al suelo.

Rápidamente se solicitaron los servicios médicos de urgencia, quienes trasladaron al menor has- ta un centro hospitalario para su

asistencia. Allí, los facultativos constataron que había sido alcan- zado por un proyectil y que éste se encontraba alojado junto a la ve- na aorta por lo que su vida corría grave peligro.

De inmediato, los agentes ini- ciaron las gestiones oportunas pa- ra localizar al presunto autor del disparo. Tras varias pesquisas, los policías sospecharon de José S. A., de 30 años, y vecino del bloque de viviendas.

El hombre había sido tirador del Ejército y, en anteriores oca- siones, había increpado y amena- zado a los jóvenes que jugaban en la zona porque no le dejaban dor- mir debido al ruido que hacían.

Respecto a la salud del pe- queño, la madre del niño informó que su hijo «se encuentra mejor» y en «reposo». Por su parte, los veci- nos del barrio de San Blas no salen todavía de su asombro ni dan «cré- dito» a lo ocurrido.

... SUCECOS

CÁCERES

Un incendio en un tren obliga a evacuar a 50 pasajeros

■ Un incendio declarado en la locomotora de un tren obligó ayer por la tarde a de- salojar a medio centenar de pasajeros en la estación de Renfe de la localidad cace- reña de Navalmoral de la Mata. El convoy viajaba en dirección a Madrid y no se registraron heridos.

CÓRDOBA

Ruth Ortiz tendrá que esperar para poder enterrar los restos de sus hijos

■ El magistrado presidente del Tribunal del Jurado del caso *Bretón*, Pedro Vela, ha dictado una providencia en la que recuerda a la madre de Ruth y José, supuesta- mente asesinados por su padre, José Bretón, que la sentencia no es firme para entregar los restos óseos de los pequeños, según solicitó la acusación particular ejer- cida por la progenitora, Ruth Ortiz.



SEVILLA

Condenan a Ortega Cano a indemnizar a una mujer que se cayó en su finca

■ El Juzgado de Primera In- stancia número 20 de Sevilla condenó ayer al extorero José Ortega Cano al pago de 17.298,23 euros por la caída sufrida por una mujer de 65 años de edad, identificada como Mariana T.J., en su fin- ca de la localidad de Castil- blanco de los Arroyos.

LA CORUÑA

Fallece un vecino de Arteixo que se disparó cuando iba a ser desahuciado

■ Un vecino de Arteixo (La Coruña) que se disparó un tiro en la cabeza el mismo día en el que iba a ser de- sahuciado por no pagar el alquiler falleció el pasado miércoles. El hombre, J.M.E., de 62 años, permanecía in- gresado en el Complejo Hospitalario La Coruña desde que el pasado 17 de julio tuvo lugar el suceso cuando iba a ser desahucia- do por impago de la renta del piso en donde vivía.



EL DETALLE

Snowden recibe asilo temporal de Rusia y abandona el aeropuerto ■ El excontratista de la Agencia Nacional de Seguridad estadounidense (NSA) Edward Snowden salió ayer del aeropuerto internacional de Sheremetyevo de Moscú y entró en territorio ruso, donde recibió el estatus de refugiado para un período de un año, según informaron fuentes oficiales y de la página Wikileaks. En declaraciones a una cadena local de televisión, su abogado, Anatoli Kucherena, aseguró que el exempleado fue trasladado a un «lugar seguro» no especificado. «La seguridad es un problema muy serio para él», agregó.



A pesar de que Berlusconi ha sido condenado en sentencia firme a pena de prisión, ni irá a la cárcel ni será inhabilitado políticamente. / REMO CASILLI (REUTERS)

La Justicia confirma la condena de cuatro años de cárcel a Berlusconi

El Tribunal Supremo italiano ratifica en sentencia firme la pena de prisión para 'Il Cavaliere' por el 'caso Mediaset', al tiempo que devuelve a la Corte milanesa la inhabilitación política

• El exprimer ministro y actual senador evitará ser encerrado por tener 76 años y seguirá como líder de la derecha transalpina al esquivar el fallo de privación de cargo público.

AGENCIAS / ROMA

Después de más de una treintena de juicios en los últimos 20 años en los que Silvio Berlusconi ha salido airoso, *Il Cavaliere* se encontró ayer con una sentencia firme de cárcel por el caso *Mediaset*, ya que el Tribunal de Casación italiano confirmó la condena de cuatro años de cárcel contra el exjefe de Gobierno por fraude fiscal.

En tanto, la prohibición de ejercer cargos públicos por cinco años, a lo que también lo había condenado una instancia menor en ese caso, deberá ser negociada de nuevo. El Tribunal Supremo devolvió este tema a la instancia de apelación de Milán para que analice su posible inhabilitación. En supuesto de que hubiera confirmado esta pena, Berlusconi hu-

biese perdido su escaño en el Senado transalpino.

Durante las vistas de esta semana, la Fiscalía pidió que se mantuviese el castigo de prisión y solicitó rebajar de cinco a tres los años de privación de cargo público.

El Alto Tribunal consideró probado que Mediaset, el grupo empresarial de comunicación de Berlusconi, infló el precio de las películas estadounidenses para poder evadir a Hacienda y desviar los ingresos -de casi siete millones de euros- a cuentas en el extranjero.

Berlusconi ya rechazó hace unos días que tenga intención de llevar a cabo el arresto domiciliario como hizo el exprimer ministro Bettino Craxi y aseguró que, si finalmente se confirmaba la pena, aceptaría ir a la cárcel en lugar de las opciones de reclusión en casa o servicios sociales.

«No voy a ir al exilio. Tampoco aceptaré cumplir con servicios sociales como un criminal que debe ser reeducado», afirmó el político. «Con casi 77 años tendría derecho a arresto domiciliario, pero si soy

condenado, asumiré esta responsabilidad, iré a la cárcel», añadió en un claro desafío.

UN LARGO PROCESO. El de ayer fue el primer fallo en firme en los numerosos procesos abiertos contra Berlusconi. Sin embargo, debido a que el exprimer ministro tiene 76 años, no deberá cumplir su condena entre rejas.

En el caso *Mediaset*, un tribunal de Milán lo condenó en mayo en segunda instancia a cuatro años de prisión por evasión fiscal. De ese fallo, tres años se suprimirán de acuerdo a una ley aprobada en 2006 para suavizar las condenas, pero el resto lo cumplirá bajo arresto domiciliario, según indican los expertos.

La posible salida de la vida política de Berlusconi podría afectar al Gobierno italiano, pues su partido, Pueblo de la Libertad, es el principal socio del Partido Democrático de Enrico Letta.

Por su parte, el presidente de la República, Giorgio Napolitano, manifestó su «respeto» por las decisiones judiciales, al tiempo que hizo un llamamiento a la «serenidad».

Un 'viejo conocido' de los banquillos

Silvio Berlusconi es un especialista en lo que a procesos judiciales se refiere, ya que ha pasado por los tribunales italianos hasta en una treintena de ocasiones. Ahora tiene cuatro procedimientos más abiertos.

El último recurso que interpuso fue por una condena del 25 de junio, cuando el Tribunal de Milán le impuso siete años de cárcel e inhabilitación perpetua por considerar que mantuvo relaciones sexuales con Karima el Mahrug, Ruby, cuando ella era menor. Por el caso *Unipol*, vinculado a la filtración de unas escuchas ilegales al periódico *Il Giornale*, fue condenado a otro año más de prisión y también está imputado por difamación en el caso *di Pietro*, ya que acusó al exjefe Antonio di Pietro de haber obtenido su licenciatura «gracias a los servicios secretos».

En la actualidad, también está siendo juzgado por sobornar al senador Sergio de Gregorio para hacer caer al Gobierno de Romano Prodi.

BREVES

ZIMBABUE

El partido de Robert Mugabe anuncia su victoria frente a las denuncias de fraude

■ Fuentes del partido del presidente Robert Mugabe, Unión Nacional Africana, anunciaron ayer que el mandatario se ha impuesto al líder del Movimiento por un Cambio Democrático, Morgan Tsvangirai, en las elecciones del pasado miércoles. Por su parte, Tsvangirai aseguró que los comicios han sido «un gran fraude» y que los resultados deben declararse «nulos y sin efecto».

ESTADOS UNIDOS

El secuestrador de Cleveland, condenado a cadena perpetua

■ Ariel Castro, el hombre acusado del secuestro de tres mujeres en Cleveland (Ohio, Estados Unidos) durante casi una década, fue condenado ayer a cadena perpetua sin posibilidad de recurso tras alcanzar un pacto con la Fiscalía para evitar la pena de muerte.



IRÁN

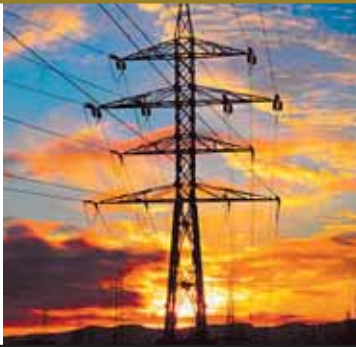
Washington decide endurecer las sanciones a Teherán

■ La Cámara de Representantes de Estados Unidos aprobó ayer un endurecimiento de las sanciones contra Irán, que implicará la reducción de las exportaciones de petróleo persa en un millón de barriles diarios por un período de un año.

SIRIA

Una explosión causa al menos 40 muertos y 120 heridos en Homs

■ Al menos 40 personas murieron y 120 resultaron heridas por una explosión registrada ayer en la ciudad siria de Homs, según el Observatorio Sirio de Derechos Humanos. La detonación tuvo lugar en el distrito de Wadi al Dhahab, en el sudeste del país, donde el Ejército controla la zona, según indicó la organización.



EL DETALLE

El déficit de tarifa alcanza casi los 3.600 millones en el primer semestre

■ El déficit de tarifa, que se produce porque los ingresos vía peajes del sistema eléctrico son inferiores a los costes de la actividad regulada, se situó en 3.593,45 millones de euros en el primer semestre del año, un 8,3% superior al previsto y un 13% más que en 2012.

LA CIFRA

3.217

Son los millones de euros que colocó ayer el Tesoro en bonos a tres y cinco años y bajó los tipos de interés ofrecidos en ambos tipos de papel, según informó el Banco de España.



El presidente del Banco Central Europeo, Mario Draghi, sonriente tras la reunión del Consejo de Gobierno de la entidad. / RALPH ORLOWSKI (REUTERS)

El BCE no varía los tipos de interés e insiste en que continuarán bajos

El presidente de la entidad europea, Mario Draghi, confirma que se mantienen en su mínimo histórico de un 0,5% y sugiere que el porcentaje puede descender hasta el próximo ejercicio

• El banquero italiano destaca la notable recuperación en la eurozona y apunta que es difícil encontrar algún país de la región que no haya mejorado su situación.

AGENCIAS / MADRID

El BCE (Banco Central Europeo) mantuvo ayer «por unanimidad» los tipos de interés en el mínimo histórico del 0,5%, el nivel más bajo de la historia del euro y donde se encuentran desde el pasado mes de mayo. Asimismo, conservó la facilidad de depósito en el 0%. El presidente del organismo con-

tinental, Mario Draghi, reiteró la frase del mes pasado, que los tipos continuarán en el nivel actual del 0,5% e incluso más bajos durante un «largo período de tiempo». Además, sugirió que podría ser hasta 2014.

El mandatario manifestó también que los actuales 50 puntos básicos «no son el límite mínimo del tipo de refinanciación» y que «un aumento de los tipos no está justificado». Asimismo, apuntó: «No hemos llegado al 0%», por lo que hay margen para mantenerlos, e incluso para bajarlos.

Con estas palabras, el BCE apoya la recuperación de la zona euro. En concreto, Draghi aseveró que esta orientación de la política

monetaria responde a la debilidad económica y de la concesión de crédito y señaló que continuará con su política acomodaticia.

No obstante, reconoció que los últimos indicadores de confianza basados en encuestas dejan ver que se produce una «mejora de niveles bajos y confirman la expectativa de estabilización en la actividad económica» de la zona del euro. Por otro lado, el banquero italiano descartó que existan riesgos inflacionistas y estimó que la que inflación se situará en línea con la estabilidad de precios a medio plazo y el objetivo de una tasa por debajo, pero cerca del 2%.

No obstante, al cumplirse un año de sus declaraciones en Lon-

dres en defensa del euro, Draghi destacó la notable mejoría en la eurozona y apuntó que, a su juicio, es difícil encontrar algún país de la región que no haya mejorado su situación.

DIFUSIÓN. Por otro lado, el BCE analizará este otoño una propuesta para enriquecer la comunicación de la entidad mediante la publicación de las actas de las reuniones de su Consejo de Gobierno, según adelantó el presidente. «La discusión se encuentra en una fase inicial. El Consejo presentará una propuesta este otoño», afirmó Draghi, que ya dejó claras sus intenciones esta semana, al ser partidario de editar los informes.

Las ventas de automóviles registran en julio la mayor subida mensual desde 2010

AGENCIAS / MADRID

El éxito de los planes PIVE vuelve a cobrar sentido. Así, las matriculaciones de automóviles ascendieron a 75.024 unidades durante el pasado mes de julio, lo que supone un aumento del 14,8% respecto al mismo mes de 2012 y la mayor tasa de crecimiento mensual desde 2010. De esta forma, el mercado de la automoción cierra los

siete primeros meses del año con un volumen de 461.382 coches, con lo que la caída acumulada se reduce al 2,1%, según datos facilitados ayer por las asociaciones de fabricantes (Anfac), concesionarios (Faconauto) y vendedores (Ganvam). Estos tres colectivos destacaron que el crecimiento del mercado es consecuencia del impulso generado por el Plan PIVE 2

en su recta final, al tiempo que anticiparon que la tercera edición, operativa desde el pasado lunes, permitirá superar las previsiones iniciales y alcanzar más de 700.000 matriculaciones en 2013.

Por canales, las ventas a particulares subieron un 30,4%, con 44.044 unidades, y concentran prácticamente la mitad del mercado. Las compras por parte de

empresas de alquiler subieron un 24,7%, con 12.344 vehículos.

Por otro lado, el ministro de Industria, Energía y Turismo, José Manuel Soria, espera que las ventas de coches sigan creciendo en los próximos meses. Así, recordó que este sector está «muy deprimido» en toda Europa, pero «en España se está logrando compensar gracias a los planes PIVE.

BREVES

MERCADOS

La Bolsa negocia el mayor volumen mensual de dinero desde octubre de 2011

■ La Bolsa española negoció en julio 73.361 millones de euros, un 3,1% más que en el mismo periodo del año y el mayor volumen registrado en los últimos 21 meses, según informó ayer Bolsas y Mercados Españoles, que precisa que, durante los siete primeros meses del año, el volumen efectivo negociado ha alcanzado 399.824 millones de euros, un 10,5% menos que en 2012.

COMBUSTIBLES

Mes histórico en la subida de los precios de la gasolina y el gasóleo

■ Los precios de la gasolina y del gasóleo cerraron el mes de julio con un encarecimiento del 3,6% y del 3,3%, respectivamente. En concreto, el litro de gasolina se situó esta semana en 1,471 euros, y el del gasóleo en 1,376 euros.



ELÉCTRICAS

Iberdrola se desprende de activos eólicos en Polonia y Chile

■ Iberdrola cerró ayer la venta de sus activos eólicos en Polonia y del 55% en la empresa eléctrica Licán en Chile, con lo que el volumen total de desinversiones realizadas en 2012 y 2013 asciende a 1.200 millones de euros, según informó la compañía energética.

AEROLÍNEAS

Abertis vende a Aena el aeropuerto londinense de Luton por 502 millones

■ TBI, sociedad participada en un 90% por Abertis, cerró ayer un acuerdo con un consorcio formado por la compañía española Aena (51%) y AXA Private Equity (49%) para vender la sociedad concesionaria del aeropuerto de London Luton por 502 millones de euros.



El análisis según Renta 4

Pablo Pérez Coronado
director de Renta 4 Segovia

Draghi anima a los mercados

Las bolsas europeas cerraron con números verdes, apoyadas por los datos macro y el BCE. Los mercados abrieron la sesión del primer día de agosto con ligeros avances recogiendo el buen dato del PMI chino y el cierre positivo de las bolsas asiáticas. Por la tarde, aumentaron las ganancias tras las palabras de Draghi, asegurando una vez más que los tipos de interés se mantendrán en su nivel actual o por debajo del mismo durante un periodo prolongado de tiempo. Las plazas europeas también fueron impulsadas por Wall Street, tras los buenos datos macro del día de hoy. Al cierre, el DAX subió un 1,63%, el CAC avanzó un 1,25%, el FTSE ganó un 0,92% y el Eurostoxx avanzó un 1,26%. La prima de riesgo española mejoró hacia los 296 puntos con la rentabilidad del bono a diez años rondando el 4,62% y el Ibex subió el 1,27% hasta los 8.540,20 puntos. En el plano macroeconómico conocimos que en China, el PMI del sector manufacturero subió a 50,3 en julio desde 50,1 en junio, superando la previsión media de 49,8. En Estados Unidos, las solicitudes iniciales de beneficios por seguro de desempleo disminuyeron en 19.000 hasta 326.000, siendo la lectura más baja que se registra desde 2008. Además, el ISM manufacturero se ubicó en julio en 55,4, superior a la lectura de 50,9 de junio y convirtiéndose en la cifra más alta desde junio de 2011. Una lectura superior a 50 denota expansión de la actividad.

Eurostoxx 50	FTSE 100	Dow Jones*	Nasdaq 100*	Nikkei 225	DAX	CAC 40
2.808,64	6.681,98	15.620,65	3.116,08	14.005,77	8.410,73	4.042,73
1,26%	0,92%	0,78%	0,84%	2,47%	1,63%	1,25%

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 01-08-2013 a las 18:25h. * Datos de los índices americanos a media sesión.

Valores del Ibex 35

	Precio	Var.	Var. %	Máximo	Mínimo	Capitalización	RPD	PER	Var. Año	Var. % Año
▲ ABERTIS INFR	13,97	0,02	0,11	14,36	13,90	2.000.570,00	0,05	16,07	1,55	12,48
▲ ACCIONA	36,09	0,76	2,17	36,40	35,00	392.143,00	0,06	20,57	-20,12	-35,79
▲ ACERINOX	7,74	0,03	0,43	7,77	7,67	766.976,00	0,05	22,13	-0,61	-7,34
▲ ACS CONST.	21,82	0,22	1,04	21,88	21,69	1.565.176,00	0,05	8,93	2,78	14,63
▲ AMADEUS IT	25,97	0,15	0,58	26,14	25,70	1.363.502,00	0,03	17,02	6,92	36,33
▼ ARCEL.MITTAL	9,53	-0,37	-3,72	10,03	9,45	1.555.333,00	0,03	9,66	-3,25	-25,40
▲ B. SABADELL	1,59	0,05	3,25	1,60	1,54	13.079.716,00	0,04	10,52	-0,39	-19,59
▲ BANKINTER	3,55	0,13	3,86	3,58	3,43	7.401.543,00	0,03	13,00	0,41	13,18
▲ BBVA	7,22	0,10	1,38	7,22	7,07	23.072.714,00	0,06	9,12	0,26	3,68
▲ BOLSAS Y MER	20,80	0,03	0,14	20,80	20,54	473.624,00	0,08	12,71	2,35	12,74
▲ B.POPULAR	3,49	0,19	5,72	3,50	3,30	22.240.955,00	0,04	10,50	2,91	496,25
▲ CAIXABANK	2,84	0,07	2,45	2,84	2,76	11.763.368,00	0,07	11,16	0,20	7,70
▲ DIA	6,29	0,06	0,93	6,33	6,24	3.615.529,00	0,03	15,33	1,48	30,69
▲ EBRO FOODS	16,31	0,08	0,46	16,38	16,20	408.979,00	0,03	15,23	1,31	8,73
▲ ENAGAS	18,58	0,02	0,08	18,66	18,42	914.103,00	0,07	10,64	2,43	15,09
▲ ENDESA	17,90	0,44	2,52	17,90	17,45	416.183,00	0,02	9,49	1,02	6,08
▲ FCC	10,61	0,22	2,12	10,70	10,35	1.182.132,00	0,01	11,53	1,24	13,23
▲ FERROVIAL	13,02	0,22	1,68	13,02	12,86	3.210.555,00	0,04	30,97	1,82	16,21
▲ GAS NATURAL	15,39	0,09	0,59	15,46	15,27	1.207.457,00	0,06	10,74	1,81	13,33
▲ GRIFOLS	32,76	1,04	3,30	32,92	31,91	540.562,00	0,02	21,71	6,40	24,26
▲ IBERDROLA	4,19	0,04	0,92	4,19	4,14	20.457.728,00	0,07	10,53	-0,01	-0,17
▲ INDITEX	101,85	1,65	1,65	102,00	100,55	750.203,00	0,02	23,66	-3,65	-3,46
▲ INDRA A	10,30	0,10	0,98	10,30	10,20	291.259,00	0,04	10,81	0,28	2,79
▲ INT.AIRL.GRP	3,41	0,08	2,28	3,43	3,34	3.808.671,00	0,00	10,41	1,18	52,91
≡ JAZZTEL	6,82	0,00	0,00	6,89	6,76	1.566.453,00	0,00	21,90	1,57	29,78
▲ MAPFRE	2,85	0,10	3,53	2,86	2,76	11.559.419,00	0,05	8,31	0,53	22,98
▲ MEDIASET ESP	7,85	0,04	0,52	7,94	7,75	1.342.661,00	0,02	35,65	2,76	54,28
▲ OBR.H.IAIN	29,11	0,46	1,59	29,11	28,57	441.458,00	0,03	8,17	7,16	32,62
▲ RED ELE.CORP	41,98	0,02	0,06	42,50	41,83	1.204.251,00	0,06	10,72	4,68	12,55
▲ REPSOL	18,22	0,24	1,31	18,24	17,98	5.710.257,00	0,05	10,49	2,89	18,85
▲ SACYR VALLEH	2,84	0,06	2,34	2,89	2,78	6.031.428,00	0,00	12,91	1,19	71,91
▲ SANTANDER	5,53	0,04	0,71	5,55	5,42	57.759.190,00	0,09	9,61	-0,57	-9,30
▼ TEC.REUNIDAS	33,96	-0,31	-0,90	34,68	33,91	1.682.337,00	0,04	12,67	-1,12	-3,19
▲ TELEFONICA	10,85	0,14	1,26	10,85	10,71	15.126.115,00	0,08	9,47	0,66	6,48
▲ VISCOFAN	40,02	1,30	3,37	40,17	38,64	420.008,00	0,03	14,78	-2,79	-6,52

Mercado Continuo

	Precio	Var.	Var. %	PER	Var. año	Var. % año
≡ A. DOMINGUEZ	4,15	0,00	0,00	-21,47	0,24	6,14
▲ ABENGOA	2,02	0,03	1,61	7,24	-0,36	-15,28
▲ ABENGOA "B"	1,80	0,00	0,28	0,00	-0,54	-23,08
▲ ADVEO	12,67	0,10	0,80	8,59	1,31	11,53
▲ ALMIRALL	10,18	0,34	3,46	24,02	2,73	36,64
≡ AMPER	1,14	0,00	0,00	-7,12	-0,46	-28,75
▲ APERAM	9,80	0,52	5,60	0,00	-1,57	-13,81
▲ ATRESMEDIA	7,95	0,09	1,15	29,19	4,05	103,85
▲ AUXIL. FF.CC	327,00	2,80	0,86	9,30	-22,00	-6,30
▲ AZKOYEN	1,35	0,04	3,45	11,88	-0,01	-0,74
▲ BANKIA	0,68	0,02	2,56	16,59	0,29	73,91
▼ BARON DE LEY	54,90	-0,60	-1,08	11,98	10,10	22,54
▲ BAYER	89,20	4,95	5,88	0,00	18,20	25,63
▼ BIOSEARCH	0,36	-0,00	-1,35	0,00	-0,01	-2,67
≡ B.RIOJANAS	4,25	0,00	0,00	0,00	-0,25	-5,56
▲ CAMPOFRIO	5,22	0,02	0,38	11,98	0,37	7,63
▲ CIE AUTOMOT.	6,24	0,16	2,55	9,44	1,04	19,90
≡ CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ CLIN BAVIERA	6,84	-0,05	-0,73	21,40	3,03	79,53
▲ CODERE	1,25	0,01	0,81	-7,22	-2,47	-66,40
▲ COR.ALBA	38,55	1,10	2,94	9,05	3,24	9,18
▲ CORREA	0,75	0,02	2,04	0,00	0,05	7,14
▼ C.PORTLAND V	4,04	-0,02	-0,49	-3,32	1,05	35,12
≡ CUNE	14,20	0,00	0,00	0,00	-0,40	-2,74
▼ D. FELGUERA	4,85	-0,01	-0,21	9,22	0,04	0,83
▼ DEOLEO	0,28	-0,00	-1,75	7,24	0,01	1,82
▼ DINAMIA	5,63	-0,09	-1,57	13,84	0,18	3,30
▲ EADS NV	45,15	0,28	0,62	0,00	15,75	53,57
▼ ELECNOR	10,24	-0,08	-0,78	6,80	0,77	8,13
≡ ENCE	2,42	0,00	0,00	13,51	0,29	13,85
▼ ENEL GREEN P	1,64	-0,04	-2,08	0,00	0,20	13,76
▲ ERCROS	0,43	0,00	0,23	-39,80	0,03	7,75
▲ EUROPAC	3,34	0,02	0,75	10,34	1,30	64,13
▲ EZENTIS	0,14	0,01	7,41	12,50	-0,01	-7,05
▲ FAES	2,24	0,02	0,90	19,45	0,59	35,76
≡ FERGO AISA	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ FERSA	0,36	0,00	1,43	61,00	0,01	4,41
▼ FLUIDRA	2,42	-0,01	-0,41	8,20	0,19	8,76
≡ FUNESPAZA	5,44	0,00	0,00	0,00	-0,74	-11,97
▲ GAMESA	5,87	0,32	5,82	27,66	4,21	253,80
▲ G.CATALANA O	20,14	0,58	2,97	9,13	6,37	46,26
≡ G.E.SAN JOSE	1,13	0,00	0,00	-22,20	-0,01	-0,88
▼ GRAL.ALQ.MAQ	0,37	-0,01	-2,63	-2,12	-0,03	-7,50
≡ GRAL.INVERS.	1,54	0,00	0,00	0,00	-0,04	-2,53
▲ GRUPO TAVEX	0,18	0,01	7,56	-4,63	-0,02	-11,48
≡ IBERPAPEL	14,10	0,00	0,00	10,35	1,00	7,63
≡ INDO	0,60	0,00	0,00	0,00	-0,01	-0,83
▲ INM. DEL SUR	3,69	0,22	6,34	0,00	-0,40	-9,78
▲ INM.COLONIAL	1,08	0,02	2,36	-1,90	-0,54	-33,44
▲ INYPSA	0,60	0,00	0,84	0,00	-0,05	-6,98
≡ LA SEDA	0,73	0,00	0,00	-0,85	-0,20	-21,70
≡ LABORAT.ROVI	7,50	0,00	0,00	12,01	2,20	41,51
≡ LIBERBANK	0,44	0,00	0,00	0,00	0,44	0,00
▼ LINGOTES ESP	2,33	-0,03	-1,27	0,00	-0,19	-7,54
≡ MARTINSA FAD	7,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▲ MELIA HOTELS	7,00	0,25	3,70	23,82	1,22	21,21
▼ MIQUEL COST.	24,40	-0,10	-0,41	10,98	3,90	19,02
▼ MONTEBALITO	0,74	-0,03	-3,90	0,00	0,21	39,62
▼ NATRA	1,58	-0,02	-0,94	9,35	0,68	75,14
▲ NATRACEUTICA	0,26	0,01	3,57	33,75	0,13	102,33
▲ NH HOTELES	3,02	0,00	0,17	-185,31	0,41	15,52
≡ PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	1,87	-8,10	-57,82
▲ PRIM	5,61	0,06	1,08	0,00	0,37	7,06
▼ PRISA	0,18	-0,00	-1,08	5,43	-0,05	-22,13
≡ PROSEGUR	3,88	0,00	0,00	10,67	-0,56	-12,61
≡ QUABIT INM.	0,05	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ REALIA	0,60	-0,01	-1,63	-28,60	-0,15	-19,33
▼ RENO MEDICI	0,11	-0,00	-0,90	0,00	-0,03	-19,71
≡ RENO,CONVERT	0,70	0,00	0,00	0,00	-2,53	-78,33
≡ RENTA CORP.	0,57	0,00	0,00	8,77	-0,04	-5,79
≡ RENTA 4 BCO.	4,74	0,00	0,00	0,00	0,05	1,07
≡ REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,04	45,88
≡ SAN. RIO B	1,00	0,00	0,00	0,00	-0,12	-10,43
≡ SERV.POINT S	0,12	0,00	0,00	-2,95	-0,00	-1,64
▼ SNIACE	0,27	-0,00	-1,45	0,00	-0,37	-57,46
▲ SOLARIA	0,64	0,02	2,38	0,00	-0,05	-7,86
≡ SOTOGRADE	3,30	0,00	0,00	0,00	1,10	50,00
▼ TECNOCOM	1,13	-0,02	-1,74	55,50	0,06	5,61
≡ TESTA INMUEB	6,52	0,00	0,00	0,00	0,80	13,99
▲ TUBACEX	2,73	0,04	1,49	10,48	0,74	37,53
▲ TUBOS REUNID	1,77	0,02	1,14	9,55	-0,02	-1,39
▼ URALITA	1,42	-0,01	-0,70	135,00	-0,17	-10,69
≡ URBAS	0,01	0,00	0,00	0,00	-0,00	-23,08
≡ VERTICE 360	0,05	0,00	0,00	0,00	-0,04	-46,07
▲ VIDRALA	27,94	0,16	0,58	10,83	7,00	33,43
▼ VOCENTO	1,02	-0,04	-3,33	-20,83	-0,02	-1,46
≡ VUELING	9,15	0,00	0,00	7,20	1,88	25,86
▼ ZARDOYA OTIS	10,75	-0,20	-1,83	23,55	-0,05	-0,46
≡ ZELTIA	2,31	0,00	0,00	21,45	1,10	90,12

Si este verano tienes
gananas de regalos...

En Renta 4 Banco te
regalamos un bono para

INVERTIR GRATIS
SIN LÍMITE DE CANTIDAD



renta4banco

921 412 437

www.renta4.com

Renta 4 Segovia | Avda. Fernández Ladreda, 11, 1ºA

Puedes aportar efectivo, valores, fondos o planes. Importe mínimo: 3.000 euros. Consulte condiciones en www.renta4.com



INCENDIO

El fuego de Andratx continúa activo a pesar de los esfuerzos por extinguirlo ■ Varios efectivos del Instituto Balear de la Natura (Ibanat) siguieron haciendo trabajos ayer en la extinción del incendio forestal de Andratx que continúa estable desde este martes y en nivel de emergencia 1 desde el pasado miércoles. A lo largo del día de ayer trabajaron por tierra en el interior de la zona quemada tres brigadas, dos autobombas, dos vehículos todoterreno, con el apoyo de dos camiones nodriza para asegurar el suministro de agua, bajo la dirección de un director de extinción y con el apoyo de tres agentes de Medio ambiente.

► OPERADORAS

Telefónica España y Yoigo firman un acuerdo para compartir el 4G

DPA / MADRID

Las compañías Telefónica España y Yoigo han alcanzado varios acuerdos por los que la primera dispondrá de servicios 4G sobre la red de la segunda, que, a su vez, podrá comercializar un producto convergente con sus servicios móviles y los fijos (voz y banda ancha) de Telefónica, según informaron ayer ambas operadoras.

Los acuerdos también contemplan la renovación del actual contrato de *roaming* nacional para la utilización de las redes de accesos 2G y 3G que Telefónica presta a Yoigo.

Para que la velocidad que permite el acceso 4G sea posible, el acuerdo comprende la utilización de la red de transporte de Telefónica. Por ello, Yoigo contratará con Telefónica nuevas capacidades de transmisión, ampliando el acuerdo anteriormente existente entre ambas.

UNA NUEVA RED. Telefónica, a su vez, mantiene su objetivo de construir su propia red de acceso 4G una vez estén disponibles las frecuencias de 800 Mhz de las que fue adjudicataria en 2011, junto a frecuencias de 2600 Mhz y 900 Mhz, lo que supuso una inversión cercana a los 900 millones de euros.

Los consejeros delegados de ambas compañías, Luis Miguel Gilpérez y Eduardo Taulet, respectivamente, calificaron el acuerdo como muy positivo para sus respectivas compañías, y sobre todo para sus clientes, que podrán beneficiarse de servicios mejores sin renunciar a las cualidades de cada una de ellas.



Sede de Telefónica en Madrid.



España, con 112 días para la madre y 15 días para el padre, es uno de los países europeos que menos permisos concede. Los más largos los da Suecia.

El coste estatal de ser padres

La Seguridad Social destina 891 millones a prestaciones de maternidad y paternidad en el primer semestre del año. Más de 790 millones fueron para ellas. Los papás recibieron 100

- El Gobierno quiere estudiar las consecuencias de la ampliación del permiso de las madres a 18 semanas, que podría suponer un total de 494 millones de euros anuales.

AGENCIAS / MADRID

Actualmente, en España hay establecidas 16 semanas de baja por maternidad, que se quedan cortas comparadas con las 37 semanas de reposo con las que cuentan las madres de Finlandia. Por ello, el Gobierno español está estudiando una ampliación de dos semanas que supondrían un desembolso para las arcas del Estado de 494 millones de euros anuales.

Ya durante el primer semestre de este año, la Seguridad Social destinó 790,6 millones de euros al pago de prestaciones por maternidad, un 8,1 por ciento menos que el primer semestre del año pasado. Por otro lado, 100,8 millones de euros fueron destinados a las prestaciones de paternidad, con un descenso del 6,5 por ciento con respecto al 2012.

En total, el importe dedicado a estas prestaciones entre enero y junio fueron más de 891,5 millones de euros, según el Ministerio de Empleo y Seguridad Social.

Prestaciones por maternidad y paternidad

ENERO-JUNIO 2013

CC.AA.	Nº DE PROCESOS		GASTO*	
	Por maternidad	Por paternidad	Por maternidad	Por paternidad
Andalucía	26.193	19.046	117.463	13.806
Aragón	4.213	3.930	22.640	3.172
Asturias	2.497	2.047	12.908	1.774
Baleares	3.735	2.663	19.972	2.088
Canarias	4.620	3.698	24.366	2.664
Cantabria	1.748	1.557	9.019	1.251
Castilla y León	6.454	5.697	31.652	4.349
Castilla-La Mancha	5.593	5.240	27.132	3.892
Cataluña	25.511	22.345	153.957	20.029
Extremadura	2.825	2.237	12.700	1.495
Galicia	7.679	5.792	36.853	4.463
Madrid	25.571	20.555	158.040	764
Murcia	4.995	4.037	23.899	19.837
Navarra	2.413	2.155	14.843	3.105
Rioja, La	1.075	966	5.493	2.130
Com. Valenciana	14.156	11.573	72.871	8.695
País Vasco	8.236	7.287	45.137	7.159
Ceuta	175	143	766	111
Melilla	211	138	951	91
Total	147.900	121.106	790.670	100.885

*Miles de euros

Fuente: Ministerio de Empleo y Seguridad Social

Infografía: INFOGRÁFICA

MÚSICA

Nana Mouskouri pasará por España con su gira de 50 aniversario ■ La legendaria cantante Nana Mouskouri vuelve a los escenarios con su gira *Happy Birthday*, para celebrar sus 50 años de brillante carrera. El *tour* comenzará en Atenas y hará una única parada el 7 de noviembre en España.



CINE

Youtube censura el primer corto dirigido por Penélope Cruz



LITERATURA

El libro '50 sombras de Grey' es el favorito de los presos de Guantánamo ■ Las novelas eróticas de la serie *50 sombras de Grey* son la lectura favorita de los prisioneros del centro de detención estadounidense de la Bahía de Guantánamo, según informó un congresista de EEUU.

LA REVOLUCIÓN LLEGA AL COLISEO

El Ayuntamiento romano impedirá que los coches circulen por el entorno del anfiteatro



La nueva actuación pretende crear un gran parque arqueológico en los alrededores del Coliseo romano.

DPA / ROMA

Muchos romanos no dan crédito: el nuevo alcalde de la *ciudad eterna*, Ignazio Marino, está orquestando toda una *revolución* en el Coliseo. Y es que, finalmente, la restauración tantas veces aplazada y tan necesaria para impedir el desmoronamiento de este emblema de la capital italiana va a comenzar.

De momento, a partir de agosto ya no se verán automóviles ni autobuses turísticos en los alrededores del mayor anfiteatro de la antigua Roma. Para el Consistorio *izquierdista* de la localidad, las

nuevas medidas no solo se dirigen a salvar el Coliseo, sino a acercarse al sueño de crear un gran parque arqueológico en torno al Foro.

Los seis millones de visitantes que cada año acuden a contemplar esta impresionante construcción del siglo I hace tiempo que sufren las vallas por las obras en una línea de metro que pasa por el Coliseo y el Foro, y un tráfico atronador entre semana alrededor del frágil edificio, que necesita con urgencia una rehabilitación.

Aunque en este municipio el cierre de una calle provoque de inmediato todavía más tráfico inten-

so y atascos en el resto de la ciudad, el nuevo regidor no está dispuesto a dejar que le frenen. Marino quiere hacer de la cultura y el medioambiente sus banderas, aunque tenga que contar con las resistencias de los comerciantes que temen por sus ingresos.

Hace ya dos años y medio desde que su predecesor anunció un *lifting* sin precedentes del Coliseo.

Más tarde, los responsables presentaron a los medios sus ambiciosos planes, y después llegaron las protestas y las demandas.

SUEÑO AÑORADO. Pero esta vez, los acontecimientos parecen ser otros, ya que las obras comenzarán este mismo mes. Ocho millones de euros costará limpiar y garantizar la preservación de las

arcadas del símbolo romano y crear un nuevo acceso.

La segunda fase también asentarà otro duro golpe al tráfico, debido a que la mitad de la calle que une el Foro a la plaza Venecia solo podrá ser transitada por autobuses y taxis. La tercera etapa llegará con el cambio de año y prevé ampliar la acera de tres a seis metros en la Via dei Fori Imperiali.

Lotería Nacional SORTEO DEL JUEVES				SORTEO 61 13		SORTEO DEL DÍA 1 DE AGOSTO DE 2013 Seis series de 100.000 billetes cada una Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo													
0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete
80100.....	330	80101.....	330	80102.....	300	80103.....	300	80104.....	300	80105.....	300	80106.....	300	80107.....	330	80108.....	360	80109.....	300
80110.....	330	80111.....	330	80112.....	300	80113.....	300	80114.....	300	80115.....	300	80116.....	300	80117.....	330	80118.....	300	80119.....	300
80120.....	330	80121.....	330	80122.....	300	80123.....	300	80124.....	300	80125.....	300	80126.....	300	80127.....	330	80128.....	300	80129.....	300
80130.....	330	80131.....	330	80132.....	300	80133.....	300	80134.....	300	80135.....	300	80136.....	300	80137.....	330	80138.....	300	80139.....	300
80140.....	330	80141.....	330	80142.....	300	80143.....	300	80144.....	300	80145.....	300	80146.....	300	80147.....	330	80148.....	300	80149.....	300
80150.....	330	80151.....	330	80152.....	300	80153.....	300	80154.....	300	80155.....	300	80156.....	300	80157.....	330	80158.....	300	80159.....	300
80160.....	330	80161.....	330	80162.....	300	80163.....	300	80164.....	300	80165.....	300	80166.....	8.100	80167.....	300.000	80168.....	8.100	80169.....	300
80170.....	330	80171.....	330	80172.....	300	80173.....	300	80174.....	300	80175.....	300	80176.....	300	80177.....	330	80178.....	300	80179.....	360
80180.....	330	80181.....	390	80182.....	300	80183.....	300	80184.....	300	80185.....	300	80186.....	300	80187.....	330	80188.....	300	80189.....	300
80190.....	330	80191.....	330	80192.....	300	80193.....	300	80194.....	300	80195.....	300	80196.....	300	80197.....	330	80198.....	300	80199.....	300
96600.....	330	96601.....	330	96602.....	300	96603.....	300	96604.....	300	96605.....	300	96606.....	300	96607.....	330	96608.....	360	96609.....	300
96610.....	330	96611.....	330	96612.....	300	96613.....	300	96614.....	300	96615.....	300	96616.....	300	96617.....	330	96618.....	300	96619.....	300
96620.....	480	96621.....	330	96622.....	300	96623.....	300	96624.....	4.665	96625.....	60.000	96626.....	4.665	96627.....	330	96628.....	300	96629.....	300
96630.....	330	96631.....	330	96632.....	300	96633.....	300	96634.....	300	96635.....	300	96636.....	300	96637.....	330	96638.....	300	96639.....	300
96640.....	330	96641.....	330	96642.....	300	96643.....	300	96644.....	300	96645.....	300	96646.....	300	96647.....	330	96648.....	300	96649.....	300
96650.....	330	96651.....	330	96652.....	300	96653.....	300	96654.....	300	96655.....	300	96656.....	300	96657.....	330	96658.....	300	96659.....	300
96660.....	330	96661.....	330	96662.....	300	96663.....	450	96664.....	300	96665.....	300	96666.....	300	96667.....	480	96668.....	300	96669.....	300
96670.....	330	96671.....	330	96672.....	300	96673.....	300	96674.....	300	96675.....	300	96676.....	300	96677.....	330	96678.....	300	96679.....	360
96680.....	330	96681.....	390	96682.....	300	96683.....	300	96684.....	300	96685.....	300	96686.....	300	96687.....	330	96688.....	450	96689.....	300
96690.....	330	96691.....	330	96692.....	300	96693.....	300	96694.....	300	96695.....	300	96696.....	300	96697.....	330	96698.....	300	96699.....	300
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones						Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones			
5370.....780		381.....240		5602.....750		6083.....750						0167.....1.230		688.....150		6399.....750			
440.....180		891.....180		952.....150		663.....150						167.....480		898.....150		089.....150			
620.....180		81.....90										907.....180		08.....60		459.....150			
0.....30		1.....30										67.....180				79.....60			
												7.....30							
ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS																			
PREMIO ESPECIAL 1.170.000€ Núm. 80167 PRIMER PREMIO						FRACCIÓN 3.*		SERIE 4.*		PREMIO ACUMULADO 1.200.000€									

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.º Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista

2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en

encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los

3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con excepción de los especiales que figuran ya acumulados en el recuadro inmediatamente anterior a estas instrucciones.

4.* Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro

Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.



Podium de la carrera ciclista espinariega

TENIS

VILLA DE EL ESPINAR

Carreño, tercer español en cuartos

El asturiano logró pasar de eliminatoria tras deshacerse del británico Alexander Ward en dos sets (6-1 y 7-6)

D.L.P. / SEGOVIA

El asturiano Pablo Carreño es el tercer jugador español en conseguir su pase a los cuartos de final del Open Castilla y León Villa de El Espinar. El tenista fue el último jugador, por orden cronológico, en alcanzar la antepenúltima ronda del torneo, al imponerse en la central –y ante las cámaras de Teledporte y de Castilla y León TV– al británico Alexander Ward por 6-1 y 7-6 (3).

El pupilo de Javier Duarte (ex capitán ganador de la Copa Davis) pisó firme en la primera manga, que solventó con autoridad y rapidez ante Ward. Sin embargo, y pese a que Carreño logró pronto una rotura de servicio, el británico le devolvió la moneda y forzó hasta el desempate final.

Tras el decimosegundo juego y el consiguiente 6 iguales, Carreño volvió a la carga, como en el primer set y encarriló muy bien el tie-break, cerrando el encuentro por 7 puntos a 3.

De esta manera el asturiano, junto a Ortega y Granollers, completa la presencia española entre los ocho mejores jugadores de El Espinar este año.

OLIVETTI-HERBERT En cuanto al primer partido de ayer de la central, cayó eliminado el octavo cabeza de serie del torneo, el francés Pierre-Hugues Herbert. Con la eliminación del galo ya son cuatro los cabezas de serie que han caído en el Open.

Quien mandó a casa a Pierre-Hugues –en el cuadro individual–, no fue otro que su compatriota y propio compañero de dobles, Albano Olivetti. En un primer set muy igualado solo lo resolvió el sacador francés, vigente subcampeón del torneo, en el tie-break por 9 tantos a 7.

En el segundo parcial, también competido, Olivetti cerró el encuentro por 6-4.

SERRA-CHECA Florent Serra (7) es el segundo cabeza de serie, y también el segundo jugador francés en conseguir su pase a los cuartos de final del Open Castilla y León Villa de El Espinar.

Serra, que ya había dado cuenta en dieciseisavos de final del granadino Roberto Carballés (en tres sets), quitó de en medio al segundo español en su camino hacia la antepenúltima ronda del torneo segoviano.

Florent no tuvo problemas para superar al conqueense Pepe Checa por 6-2 y 6-0 en apenas 44 minutos de contienda. Al galo le bastó con mover al español hacia



Pablo Carreño, a punto de golpear la bola durante el partido de octavos de final del Open Castilla y León frente a Alexander Ward. / AMANDA LÁZARO

las bandas para que Checa no pudiera seguir el ritmo del partido.

El manchego lo pasó bastante mal durante el encuentro, llegando a pedir hielos para su cabeza. Y es que, ya por la mañana, llegó a las instalaciones de El Espinar sangrando por la nariz, después de pasar una noche con fuertes

dolores de cabeza y con ese problema de hemorragia nasal, que le había impedido dormir.

FUCSOVICS-COPIL La apertura de la pista 1 del Open Castilla y León Villa de El Espinar la realizaron el cabeza de serie número 2, el rumano Marius Copil, y el

húngaro Marton Fucsovics.

Su partido fue una auténtica demostración de poder a poder, si bien Marton aprovechó muy bien sus oportunidades, mientras que Copil falló algunos de sus golpes decisivos.

Dos breaks bien trabajados por el húngaro, uno en cada set,

valieron para marcar las diferencias finales en el partido, que concluyó con un marcador de 6-4 y 6-4.

De este modo Fucsovics ganó su plaza en los cuartos de final dejando fuera al quinto cabeza de serie del torneo, el segundo de la jornada de ayer jueves.

CUADRO FINAL

- Pablo CARREÑO (ESP) gana a Alexander WARD (GBR) por 6-1 y 7-6 (3)
- Florent SERRA (FRA) gana a José CHECA-CALVO (ESP) por 6-2 y 6-0
- Albano OLIVETTI (FRA) gana a Pierre HUGUES-HERBERT (FRA) por 7-6 (7) y 6-4
- Marton FUCSOVICS (HUN) gana a Marius COPIL (RUM) por 6-4 y 6-4
- Ken SKUPSKI (GBR) y Neal SKUPSKI (GBR) ganan a Ariel BEHAR (URU) y Carlos POCH-GRADIN (ESP) por 6-3 y 6-4
- Jamie DELGADO (GBR) y Frank MOSER (GER) ganan a James CLUSKEY (IRL) y Fabrice MARTIN (FRA) por 6-2 y 6-2
- Mikhail ELGIN (RUS) y Uladzimir IGNATIK (BLR) ganan a Pierre HUGUES-HERBERT (FRA) y Albano OLIVETTI (FRA) por 6-7, 6-3 y 12-10

PISTA CENTRAL

- 11:00 horas
- Albano OLIVETTI (FRA) - Marton FUCSOVICS (HUN)
- Seguidamente
- Roberto ORTEGA-OLMEDO (ESP) - Gerard GRANOLLERS (ESP)
- Seguidamente (con posible cambio de pista)
- Theodoros ANGELINOS (GRE) - Marco CHIUDINELLI (SUI)
- No antes de las 18:00 horas
- Pablo CARREÑO (ESP) - Florent SERRA (FRA)
- Seguidamente
- Jamie DELGADO (GBR) y Frank MOSER (GER) - Mikhail ELGIN (RUS) y Uladzimir IGNATIK (BLR)

La televisión, presente en el Open

Desde la jornada de ayer y hasta el próximo domingo, Castilla y León TV retransmite en directo el partido de las 18:00 horas de hoy viernes, las dos semifinales y la final del torneo individual. Por su parte, el canal Teledporte de TVE –con la habitual narración de Juan Carlos Díaz– realizará la cobertura del partido principal de la tarde de hoy viernes e, igualmente, de ambas semifinales y la de la gran final espinariega; siempre en diferido por la coincidencia con los mundiales de natación en Barcelona.

CICLISMO

COMPETICIONES

David Francisco se impuso en el XXXIII Gran Premio Cristo del Caloco

La prueba se celebró en El Espinar y reunió a 132 participantes de una treintena de equipos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

David Francisco, del Gomur - Cantabria Deportes - Ferroatlántica, fue el vencedor del XXXIII Gran Premio Cristo del Caloco, disputado en El Espinar para las categorías élite y sub 23 -además de dar la posibilidad de participar a los master 30 y senior.

Esta prueba regresaba al calendario después de más de una década de ausencia. Para su organización el CD Caloco apostó por un recorrido de 100 kilómetros. Entre los 132 participantes hubo una numerosa representación de equipos -más de una treintena- llegados de toda España.

Tras la salida en El Espinar, rápidamente comenzaron los ataques, pero en el pelotón no había interés de que se formara ninguna escapada. A la altura del kilómetro 10, la carretera se abrió paso por un terreno menos protegido del viento, y el aire de costado, junto con los ataques de algunos ciclistas, comenzaron a estirar el pelotón.

Antes de que se cumpliera la primera hora de carrera el pelotón pasaba por las afueras de Ávila, estirándose mucho, de modo que al salir de la ciudad se formaron los primeros cortes importantes en el pelotón, camino del puerto de Valdelavía.

GOMUR De esos grupos que se formaron a la salida de Ávila se destacaron una quincena de corredores, donde el equipo mejor representado fue el Gomur, pero por detrás el pelotón era bastante numeroso y terminaron por darles alcance, lo que nuevamente provocaba nuevos ataques.

En plena ascensión a Valdelavía el esfuerzo físico provocó que solo aguantaran unas 50 unidades en el pelotón de cabeza de carrera, del

que consiguió marcharse en solitario Juan José Arquero Matillas (Oposur Bomberos).

Poco después saltaron tras él Iván Rodríguez Jiménez (Gomur) y Joaquín López Mancebo (Ciclos Corredor). Ya en la cima del puerto, el escapado pasó en primera posición con una ventaja de más de 30 segundos sobre sus dos perseguidores y de casi 40 segundos sobre el pelotón.

Seguidamente saltaron del pelotón perseguidor José Antonio de Segovia Botella (Supermercados Froiz), Rodrigo Araque Lorente (Diputación de León), David Francisco Delgado y Juan Ignacio Pérez Martín (ambos del Gomur), mientras que por delante los dos perseguidores dieron alcance al escapado a la altura del kilómetro 60.

ESCAPADA DEFINITIVA El punto de inflexión de la carrera fue cuando los cuatro perseguidores alcanzaron a los tres escapados, formándose la huida definitiva con una ventaja superior al medio minuto, mientras que por detrás no había coordinación para perseguir a los escapados.

La fuga estaba formada por Juan José Arquero, Joaquín López, José Antonio de Segovia, Rodrigo Araque, David Francisco, Iván Rodríguez y Juan Ignacio Pérez (estos tres últimos, del Gomur).

Poco a poco estos hombres fueron aumentando la ventaja sobre el pelotón perseguidor. La subida al puerto de la Lancha fue a un ritmo constante y rápido en cabeza de carrera. En la bajada el ciclista local Antonio Martín se lanzó, dando alcance a los seis ciclistas que habían saltado en la parte final de la subida. Pero una vez que llegaron abajo del puerto no consiguieron ponerse de



El ciclista ganador del Gran Premio Cristo del Caloco, David Francisco, cruza la meta victorioso. / EL ADELANTADO



Los deportistas esperan sobre sus bicicletas antes de tomar la salida desde El Espinar. / EL ADELANTADO

acuerdo para seguir restando la ventaja de los escapados, de manera que a falta de 20 kilómetros para meta volvieron a reagruparse la treintena de ciclistas.

ÚLTIMOS KILÓMETROS Aproximándose a la meta no hubo ningún movimiento hasta los dos últimos kilómetros, donde los ciclistas del Gomur se supieron poner de acuerdo para luchar por la victoria, decidiendo que saltara David Francisco a falta de dos kilómetros, logrando unos metros de ventaja sobre los demás rivales. El segundo en cruzar la meta fue su compañero de

equipo, Juan Ignacio Pérez Martín. En tercera posición entró Joaquín López Mancebo (Ciclos Corredor). La entrega de trofeos se realizó en la plaza del Ayuntamiento de El Espinar, con la presencia de Jacinto García, fundador del Club Deportivo Caloco.

De las diferentes categorías, el mejor élite fue David Francisco, mientras que la mejor posición de los ciclistas sub-23 fue para Rodrigo Araque Lorente (Diputación de León), que entró en cuarta posición.

Entre los ciclistas de la categoría master, el mejor fue Juan José Arquero Matillas del Oposur Bombe-

ros que finalizó en séptima posición, además de llevarse el Premio de la Montaña. El mejor equipo fue el Gomur, que llegó con tres de sus ciclistas a la línea de meta con el tiempo de la escapada.

Los segovianos que se clasificaron en la carrera fueron los siguientes: Antonio Martín Rodríguez (Esteve), 17º; Mario Arranz Peña (Diputación de León - Arte en Transfer), 20º; David Herrero de Frutos (Esteve), 22º; Jesús Martín Gala (Club La Biela), 40º; Marcos Rodríguez Sacristán (Diputación de León), 55º; y Rubén Calle Herrero (Citröen - Álvaro Villacañas), 58º.



REAL CLUB NAUTICO DE PALMA
Del 27 de Julio al 3 de Agosto 2013
www.regatacopadelrey.com

HUBLOT
OFFICIAL TIMEKEEPER

la Caixa

100

GAASTRA

GHMUM

EL GOURMET

NESPRESSO
Café, cuerpo y alma

Mahou

HOSPITAL
QUIRÓN
Palmapiñas

Foto: Jesús Renedo

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
 Año CXII • Número 35.624 • www.eladelantado.com • Domingo 30 de junio de 2013 • 2'20 €
 Diario independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

Los segovianos celebran en la calle la fiesta del patrón San Pedro
 DAVID MORA TRIUNFA EN EL FESTEJO FAURINO Y SALE EN HOMBROS AL CORTAR TRES OREJAS
 SEGOVIA 4 A 9

José María Gómez y Helena Herrero ganaron en la carrera "La Pirona"
 CERCA DE 200 ATLETAS DE TODAS LAS EDADES TOMARON PARTE EN LA PRUEBA
 DEPORTES 40-41

Fuego en el pinar
 Nº 1.399
 DEL 17 AL 23 DE JULIO DE 2013
 Ejemplar distribuido conjuntamente con El Adelantado de Segovia

mia
GUAPA EN 15 MINUTOS
 Todo lo que te embellece en un pispás

25 SÚPER ALIMENTOS DE MUJER
 Para la osteoporosis, la anemia, la menopausia...
 Carlota Casiraghi, Sara Carbonero...
 ¿DE VERDAD NO IMPORTA TENER HIJOS FUERA DEL MATRIMONIO?

UN PELO PERFECTO AL SOL
 17 soluciones de experto para 17 problemas comunes

BUTÁN
 DESCUBRE EL PAÍS MÁS FELIZ DEL MUNDO

ALEJANDRO SANZ
 "Soy residente español y pago aquí mis impuestos"

CULTURA
Prádena reúne sus fotos antiguas en la exposición 'Rememora'
 Una selección de las mejores fotografías recogidas en Prádena por el proyecto 'Rememora', del Instituto de la Cultura Tradicional, se podrá visitar en el centro de Caja Segovia de la localidad hasta el 14 de julio. PROVINCIA 25

CASO BÁRCENAS
 El ministro del Interior no teme que el extesorero del Partido Popular filtre datos desde la cárcel NACIONAL 33

MERCADO INMOBILIARIO
 El Banco de España exige a los bancos que analicen las consecuencias de la retirada de las cláusulas suelo ECONOMÍA 37

HOY GRATIS ILUSTRACIÓN
 Hoy en la ilustración, conversación con Antonio Clemente, uno de los grandes de la cultura europea actual, entre impresionismo e ilustración, y pintor de nuestro tiempo

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
our
LA
añ
com

TODOS LOS DOMINGOS con El Adelantado de Segovia
 en tu punto de venta habitual:

Revista

EL ADELANTADO
 DE SEGOVIA

+ **mia**

«Messi es el mejor del mundo»

Neymar niega problemas con el argentino y asevera que su relación con él «es maravillosa»

EUROPA PRESS / BARCELONA

«La relación con Messi es maravillosa. Hablo con él cada día y puedo asegurar que no habrá ningún problema. Messi es el mejor del mundo y yo estoy aquí para ayudarle». Con estas palabras, Neymar quiso zanjar ayer cualquier duda sobre su relación con el argentino en su segunda rueda de prensa como jugador azulgrana.

El brasileño habló de sus sensaciones en su primera semana de vida en la Ciudad Condal: «Tengo una vida nueva en un club especial y grande. El ambiente con mis compañeros es mejor de lo que esperaba. Estoy muy feliz con eso».

El sudamericano subrayó, además, que lo que «más» le ha impresionado ha sido la entidad. «Sabía que eran buenos, pero cuando llegué me di cuenta de que eran mucho mejor de lo que pensaba», expresó, aunque remarcó que, de momento, no acusa la presión. «Hay que jugar tranquilo sin pensar en eso y acostumbrarse», apuntó.

«Estoy viviendo un sueño que tenía de pequeño. Entreno y juego al lado de Messi, de Xavi, de Iniesta, de Puyol...», apuntó Neymar, que aseguró que le hacen ilusión «todos» los títulos a los que aspira el equipo y que espera hacer «historia en el Barcelona».

Asimismo, el ex del Santos también quiso dar su impresión sobre el nuevo técnico azulgrana, el argentino 'Tata' Martino. «Es un gran entrenador. Conversamos todos los días, como hace con todos los jugadores», señaló, aunque indicó que no habían entrado «en ningún asunto específico de la posición», ya que quiere «marcar diferencias, ya sea dando pases o haciendo gol».

«Estoy intentando adaptarme lo antes posible, el juego del Barcelona es de los más bonitos del mundo. Estoy tratando de esforzarme al máximo para que la gente sea feliz», confesó.

En este sentido, subrayó que está tratando de mejorar su tono físico. «Estoy mejorando cada día y entrenando a tope para estar más fuerte. Con la operación de las amígdalas perdí peso, pero estoy recuperando kilos», expresó, al tiempo que manifestó su deseo de estar al 100 por 100 para el comienzo de Liga y, también, para la Supercopa.

No obstante, subrayó que no cree que su físico le vaya a acarrear que le hagan más faltas, como las que sufrió ante el Lechia Gdansk polaco en el último amistoso. «Estoy acostumbado. En Brasil hay entradas peores, forma parte del fútbol», explicó el internacional 'carioca'.

Por ello, remarcó que no considera que deba cambiar su forma de jugar para adaptarse al fútbol europeo. «Sé que voy a aprender mucho aquí, pero no tengo por qué cambiar», aseveró. «Voy a seguir siendo yo mismo, es cómo conseguí este sueño», agregó.

UN PARTIDO ESPECIAL. Por otro lado, el de Sao Paulo analizó el partido de hoy ante su exequipo, el Santos, en el Trofeo Joan Gamper: «Siempre tengo las mismas ganas en cada partido, como si fuese la final de la Champions. Y, aunque, estoy muy contento en el Barcelona y voy a defender a mi equipo con orgullo, es cierto que será un partido muy especial contra mis excompañeros». Además, reconoció que está «ansioso por jugar en el Camp Nou».



El flamante fichaje 'culé' confesó que está muy feliz por jugar en el Barça. / EFE

Puesta de largo en el Camp Nou

Hay un nuevo entrenador y hay un equipo que promete volver a ser el que fue, pero lo que todos esperan ver hoy en Barcelona es el inicio de la sociedad entre Messi y Neymar. Un argentino y un brasileño que traen el recuerdo de la dupla Diego Armando Maradona-Antonio Careca, que en el tramo final de los años 80 llevaron al Nápoles a niveles impensados en la Liga italiana. ¿Volverá a funcionar esa conexión entre el mejor del mundo, argentino, y una figura destacada del archirrival, Brasil? Ante el Santos, el exequipo del atacante 'carioca', el tandem estelar podría unirse por primera vez ante un Camp Nou que espera ansioso que la sociedad funcione de cara a la temporada que está a punto de empezar.



Último adiós a Ramallets

El barcelonismo despidió ayer a Antoni Ramallets, un futbolista «que hizo grande al club», según remarcó el presidente 'culé', Sandro Rosell, que encabezó la representación de la entidad en el funeral del mítico guardameta azulgrana de los años 50. Hasta la pequeña localidad del Alt Penedès, donde se ofició el sepelio, se acercó también el técnico del primer equipo, Gerardo 'Tata' Martino y los cuatro capitanes del mismo: Carles Puyol, Xavi Hernández, Andrés Iniesta y un Víctor Valdés visiblemente afectado por la pérdida. / FOTO: EFE

El Atlético gana su primer duelo en la Copa Euroamericana

EUROPA PRESS / LIMA

El Atlético de Madrid se impuso en la madrugada de ayer al Sporting Cristal peruano con un gol de Mario Suárez en el minuto 77, en la que fue su primera victoria en la Copa Euroamericana.

El equipo dirigido por Diego Pablo Simeone disipó las dudas surgidas en el pasado encuentro ante Estudiantes, donde perdió por 1-0, y recuperó las buenas sensaciones del equipo con un gol desde fuera del área de Mario Suárez que no llegó hasta el tramo final del choque.

Los 'colchoneros' desplegaron una de las cualidades que más les caracteriza, la presión, y dominaron el juego desde el pitido inicial, contando con ocasiones claras de gol como la que tuvo Raúl García quien, a larga distancia, que puso en dificultades al portero Penny, uno de los protagonistas del partido.

Filipe Luis y Juanfran, muy activos en posiciones ofensivas, lideraron una gran primera parte de los rojiblanco que finalizó con un fuerte disparo cruzado de Koke tras una excelente combinación entre Diego Costa y Raúl García, ocasión estuvo a punto de inaugurar el marcador del Estadio Nacional de Lima.

Sin embargo, el tiempo inicial acabó igual que empezó a pesar de la exhibición rojiblanca, al igual que el segundo período, con un sinnúmero de ocasiones visitantes hasta que, finalmente, en el minuto 77, y nada más saltar al campo, Mario Suárez materializó un disparo desde fuera del área que certificó la primera victoria del conjunto madrileño en su periplo por tierras americanas.

El próximo y último compromiso de la Copa Euroamericana será el domingo frente al Nacional de Montevideo, donde el equipo español podrá certificar la que supondría el sexto triunfo de los conjuntos europeos, frente a las dos que, hasta el momento, han conseguido las escuadras americanas.



Suárez logró el gol rojiblanco.



El traspaso del extremo galés, si se confirma la cifra final, se convertirá en el más caro de la Historia del fútbol, por delante del de Cristiano Ronaldo. / REUTERS

El fichaje de Bale, casi cerrado

Real Madrid y Tottenham podrían haber llegado a un acuerdo por 120 millones de euros

AGENCIAS / MADRID

Las horas de Gareth Bale como futbolista de la Premier League podrían estar contadas. Según una información publicada en el diario AS, Real Madrid y Tottenham habrían alcanzado un acuerdo verbal tras muchas negociaciones para que el futbolista galés aterrice en el conjunto blanco a cambio de 120 millones de euros.

A pesar de que a lo largo de este 'culebrón' de verano se había remarcado que los 'spurs' querían incluir en la operación a hombres de la plantilla 'merengue' como Coentrao, Di María o, en última instancia, Morata, parece que el presidente del club de Concha Espina, Florentino Pérez, habría logrado convencer a su homólogo británico, Daniel Levy, para descartar esta opción. No obstante, y teniendo en cuenta la dificultad del traspaso, salvo la inclusión del canterano, a última hora se podría incluir algún nombre para abaratar el fichaje.

Tras aceptar la cifra final, pese a que hace unos días se 'descolgó' pidiendo 145 millones, Levy ha solicitado al conjunto de la capital de España que no haga oficial el traspaso hasta que ellos no consigan hacerse con los servicios de tres o cuatro futbolistas que puedan ilusionar a una afición que ha clamado contra la marcha de su 'estrella'. De hecho, el primero de ellos fue confirmado ayer: Roberto Soldado. El siguiente en la lista podría ser otra de las 'joyas' codiciadas del mercado, que también sonó para la disciplina blanca: Luis Suárez, del Liverpool. Pese a la negativa del club inglés a negociar en su momento, el Tottenham dispone ahora de un presupuesto

muy importante para acometer esta adquisición gracias a la venta de Bale.

Precisamente, el futbolista galés parece que ha sido clave para la operación. El extremo, pese a que ha acudido con normalidad a los dos entrenamientos que han celebrado los 'spurs' tras su gira asiática, se rebeló contra su equipo para recalcar en el Santiago Ber-

nabéu, al lado de su ídolo, Cristiano Ronaldo. De hecho, en la vuelta al trabajo, no tuvo problemas, según contaron los medios ingleses, en espetarle a su entrenador, André Villas-Boas, que quería irse de Inglaterra.

¿CÓMO RECAUDAR DINERO? La llegada de Bale a la entidad blanca podría significar la marcha de al-

gunos jugadores, puesto que el club no solo debe hacer frente al traspaso más caro de la Historia del fútbol, sino que deberá pagarle al galés una ficha acorde a las expectativas puestas en él. Por ello, además de hacer caja para afrontar el fichaje, los 'merengues' tendrán que rebajar la carga salarial de la plantilla. De momento, la 'operación salida' está siendo beneficiosa en lo que va de verano para el club que preside Florentino Pérez con las ventas al Nápoles de Callejón, Albiol y, especialmente, Gonzalo Higuaín. Por los tres futbolistas que se han ido al Calcio, el conjunto madridista ha ingresado casi 61 millones de euros. Las cuentas blancas se han enriquecido también de operaciones como la marcha de Negredo al Manchester y por el traspaso definitivo de Pedro León al Getafe.

A pesar de los 74 millones ingresados hasta el día de ayer, el Madrid no descarta realizar alguna venta más, pese a que Carlo Ancelotti se ha mostrado muy satisfecho con el rendimiento de todos sus jugadores. Entre esas posibles salidas algunas tienen más opciones puesto que habría clubes interesados en hacerse con los servicios de diversos futbolistas 'merengues'. Así, los medios ingleses apuntaron a la posibilidad de que el Manchester United fije su objetivo en Luka Modric, una vez que la adquisición del azulgrana Cesc Fàbregas se dé por descartada.

El Chelsea de Mourinho apunta, por su parte, hacia Sami Khedira para reforzar su centro del campo. Di María tiene, asimismo, muy buen cartel en Inglaterra, mientras que Coentrao podría recalcar en el Nápoles de Benítez.

Los 'spurs' fichan a Soldado como recambio del galés

EUROPA PRESS / VALENCIA

El Valencia anunció ayer el traspaso de su delantero Roberto Soldado al Tottenham Hotspur inglés por «la cantidad equivalente a su cláusula de rescisión».

«El club desea a Roberto la mayor de las suertes en su nueva etapa profesional y desea reconocer la profesionalidad y gran rendimiento del futbolista en los partidos que ha vestido la camiseta del club», reza el comunicado de la entidad 'ché'.

De esta manera, el goleador pone fin a su etapa en el conjunto de su tierra, por el que fichó en 2010 procedente del Getafe.

El ariete cumplió su promesa de hablar con claridad cuando su marcha del Valencia fuese



oficial, y lo hizo criticando con dureza al presidente 'ché', Amadeo Salvo, al que acusó de haberle mentido personalmente y de filtrar a la prensa el estado de la negociación, además de afirmar que no confía «en el proyecto».

BREVES

CALENDARIO

El Real Sociedad-Getafe abrirá la temporada

■ La Real Sociedad y el Getafe serán los encargados de dar el pistoletazo de salida a la temporada 2013-2014, después de que la Liga de Fútbol Profesional confirmase ayer los horarios de las dos primeras jornadas, donde destaca que el Real Madrid jugará en lunes su segundo partido y que habrá encuentros a las 23,00 horas en los dos primeros fines de semana. Así, para el estreno del campeonato no habrá duelos el viernes, por lo que habrá que esperar hasta el sábado 17 de agosto a las 19,00 horas para que el balón empiece a rodar en el estadio de Anoeta. Para el domingo quedará el debut de los tres favoritos. El Barcelona, el Real Madrid y el Atlético de Madrid jugarán a las 19,00 horas (Levante), 21,00 (Betis) y 23.00 (Sevilla), respectivamente.

ARGENTINA

Messi jugará el partido homenaje al Papa Francisco

■ El seleccionador de Argentina, Alejandro Sabella, cuenta con los jugadores del Barcelona Leo Messi y Javier Mascherano para disputar el partido homenaje al Papa Francisco, que enfrentará el próximo día 14 al combinado albiceleste con Italia en Roma. Además, los futbolistas de ambos equipos serán recibidos por el Pontífice en El Vaticano.

IRREGULARIDADES

La Liga hablará el lunes de un posible amaño

■ Según diversos medios, la Liga de Fútbol Profesional y el Consejo Superior de Deportes ofrecerán el próximo lunes una rueda de prensa para hacer oficial un nuevo caso de amaños en la competición nacional, con la presencia, además, del presidente de un equipo implicado en el asunto.

GETAFE

Alexis firmará por el club 'azulón'

■ El central malagueño del Sevilla Alexis pasará en breve el reconocimiento médico con el Getafe y, si no surge ningún contratiempo, firmará su contrato con el club madrileño, en el que estuvo cedido la temporada pasada.

SPORTING DE GIJÓN

Borja López fichará por el Mónaco

■ El central internacional sub-19 del Sporting de Gijón, Borja López, viajó ayer a Mónaco para pasar los últimos reconocimientos médicos con el club francés antes de firmar su nuevo contrato. La entidad asturiana percibirá alrededor de dos millones de euros por el traspaso del defensor.

NATACIÓN

MUNDIALES DE BARCELONA

Aniversario de plata

La catalana es segunda en los 200 mariposa, un año después de su primera medalla olímpica

EUROPA PRESS / BARCELONA

La nadadora española Mireia Belmonte sumó ayer su segunda medalla en los Mundiales de natación que se están disputando en Barcelona, tras colgarse la plata en la final de los 200 metros mariposa, una presea que, sumada a la ya asegurada por el waterpolo femenino, suma un total de 11 para España, igualando así las logradas en el Mundial de Roma 2009.

Justo un año después de su primera medalla olímpica de los pasados Juegos de Londres, la catalana sumó un nuevo metal en su palmarés, tras el bronce logrado el lunes en los 200 metros estilos. Pudo ser oro, pero la mujer del récord mundial, Liu Xige, no cedió ni un instante. Tercera en la última cita celebrada en Shanghai, dejó al Palau Sant Jordi sin la alegría del primer oro patrio.

Por su parte, la debutante Judit Ignacio solo pudo firmar una más que meritoria octava posición entre las mejores del mundo. Del mismo modo, Merche Peris fue quinta en la final de los 50 espalda. Así las cosas, la de Belmonte, quien aún opta a otras dos medallas, fue la nota positiva de una jornada en la que Marina García, de nuevo con récord de España, se aseguró la opción de pelear por los metales en los 200 braza.

La de Barcelona logró un billete para la final con el tercer mejor tiempo de las dos semifinales, en una prueba en la que la danesa Rikke Moeller Pedersen batió el récord del mundo que ostentaba la estadounidense Rebecca Soni. La debutante Jessica Vall no pudo alargar su idilio con la Ciudad Condal y se quedó fuera de la ronda definitiva.

Además, el equipo español femenino del relevo 4x200 metros



Belmonte logró su segunda medalla en estos Mundiales, tras el bronce conquistado el pasado lunes. / JUANJO MARTIN (EPA)

libres firmó la quinta posición en un nuevo éxito del combinado de Estados Unidos, en el que Missy Franklin cuenta ya con cuatro oros en apenas cinco días. Por último y en cuanto a la delegación española se refiere, el waterpolo masculino logró el derecho de luchar por la quinta plaza ante Grecia, después de una sufrida victoria en los penaltis ante Serbia.

PRIMER ORO DE LOCHTE. Uno de los nombres propios de esta cita internacional, Ryan Lochte, sumó su primer oro, su tercer título consecutivo en los 200 metros

libres. Lochte es el segundo nadador después de su compatriota y gran ausente en Barcelona Michael Phelps que consigue un triplete de títulos en los 200 libres. 'El tiburón de Baltimore' ganó el oro en 2003, 2005 y 2007 y batió a Lochte para ganar la medalla olímpica en Londres el año pasado.

Por su parte, el australiano James Magnussen también repitió el primer puesto en los 100 metros libres, después de parar el cronómetro en 47,71 segundos, seguido de los estadounidenses Jimmy Feigen -plata con 47,82- y el campeón olímpico Nathan Adrian -bronce

con 47,84-. Adrian había desplazado a Magnussen al segundo puesto por una centésima de segundo en la capital británica.

LA CITA DE LAS 'GUERRERAS'. La selección española femenina de waterpolo disputa hoy contra la potente Australia la final del campeonato, con el objetivo de conseguir su primer oro mundialista, quitarse la espina de la plata olímpica tras la revancha en cuartos contra Estados Unidos y certificar que la remontada de las 'guerreras' contra Hungría fue el penúltimo paso hacia la gloria.

BALONCESTO

Ricky Rubio: «La ilusión de esta selección no se pierde»

El base asegura que aún es pronto para hablar del oro en el Europeo

EUROPA PRESS / MADRID

El base de los Minnesota Timberwolves y de la selección española, Ricky Rubio, aseguró ayer que la clave para ganar el tercer oro europeo consecutivo es que la ilusión de los jugadores «no se pierde» y esta se va «renovando poco a poco» con los nuevos internacionales que llegan cada verano.

«Es un nuevo reto que nos vamos poniendo», subrayó el base, que el año pasado se perdió los Juegos de Londres por una lesión, durante la presentación del combinado patrio de cara al Europeo de Eslovenia, que se disputará del próximo 4 al 22 de septiembre.

«Hablar de oro aún queda le-



Ricky (5), junto a algunos jugadores de la selección española. / EFE

jos. No hemos empezado ni el primer entrenamiento y tenemos que ver cómo asumimos nuestros nuevos roles, cómo nos agrupamos como equipo y cómo jugamos con las adversidades. Incluso cuando estaban Pau y Navarro, en Polonia en 2009 empezamos mal», explicó en referencia al mes de preparación que tienen aún por delante antes de partir a tierras eslovenas.

El catalán destacó, además, el hecho de volver a reunirse con «sus amigos» y remarcó que quieren demostrar que con las bajas con las que cuenta la selección también pueden llegar muy alto. «Llevo día y medio y me he dado cuenta de que echaba mucho de menos esto. La verdad es que no pensaba que lo necesitaba tanto. Es algo muy bonito estar aquí con todos mis amigos. Llegamos a una cita importante y queremos demostrar que nosotros también podemos llegar a lo más alto como han hecho Felipe (Reyes), Pau (Gasol) y Juan Carlos (Navarro) estos años», indicó el jugador de los Minnesota Timberwolves.

MOTOCICLISMO

Márquez duda de que pueda llegar a ganar el campeonato

EUROPA PRESS / MADRID

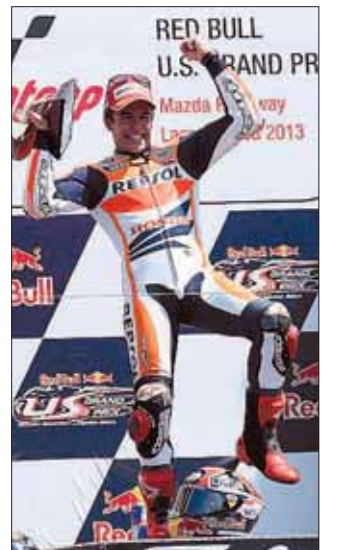
El piloto español Marc Márquez (Repsol Honda) sigue con los pies en el suelo respecto a sus opciones para proclamarse campeón del mundo de Moto GP, categoría que lidera desde el inicio del parón veraniego, y subrayó ayer que cree que lo logrará si se le «aparece la Virgen», recordando que queda mucho y que todo hay verlo a «nivel real» con Dani Pedrosa (Repsol Honda) y Jorge Lorenzo (Yamaha) «recuperados» de sus problemas físicos.

«No quiero pensar en ello porque, como hemos podido ver en estas dos últimas carreras, en una temporada larga puede pasar de todo», comentó el catalán, que no olvida que en Assen y Laguna Seca le salieron «muy bien» las cosas.

«Vamos consiguiendo buenos resultados y, estando ahí arriba, siempre hay una pequeña opción», aseguró, al tiempo que añadió que está feliz por la «regularidad» de terminar siempre que ha acabado la carrera en el podio, algo que considera que «cuenta mucho».

Además, el de Cervera recalcó que se aprende «mucho» de Dani Pedrosa, Jorge Lorenzo y Valentino Rossi, «deportistas que nunca tiran la toalla». «Aprendes muchísimo detrás de ellos, pilotando con ellos, viendo cómo afrontan las carreras, observando sus estrategias, que también es un aspecto muy importante. Son pequeñas cosas que vas cogiendo y que luego intento utilizar», reconoció el 'rookie' de la categoría 'reina'.

Márquez, asimismo, opinó que, de momento, «lo está haciendo bastante bien» en su debut en la máxima cilindrada del Mundial: «No me esperaba empezar la temporada así. Me esperaba intentar luchar por algún podio, pero que la victoria llegaría más tarde. Pero hemos trabajado muy bien».



Márquez tras su última victoria.

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S	D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.										
TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S	D	---	18.30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21.37	22:05
1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	7.00 S	7.30 D	6.30 D	7.00 D	8.00 R	9.00 D	10.00 D
8.00 S	9.00 D	9.00 L	9.30 S	10.30 D	10.45 L	11.00 D	12.00 D	13.00 D	13.30 L
11.30 D	12.15 L	12.30 D	13.30 D	14.30 S	14.00 D	15.00 S	15.30 D	16.00 D	16.45 L
15.30 D	15.30 L	16.00 R	17.00 D	18.00 D	17.00 D	17.45 D	18.30 S	19.45 D	20.30 L
18.00 L	19.00 D	20.00 S	21.30 S		20.45 D	21.45 S	22.15 D	23.00 S	
sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				
domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00D	23.00 S			
D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrals, Villalba, Torreledones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenga, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Ángeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Ángeles ó viceversa.									

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) <i>Diario.</i> Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). <i>Diario</i>
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). <i>Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre</i>
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). <i>Diario</i>
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). <i>Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre</i>
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). <i>Diario</i>
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahagún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). <i>Domingo.</i> Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). <i>Diario.</i> Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). <i>Diario</i>
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). <i>Diario</i>
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). <i>Diario</i>
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). <i>Lunes a Viernes y Domingo</i>
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aguilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). <i>Diario</i>



Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila - Salamanca					
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos	
Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00	
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00	
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15	
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10	
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45	
Salamanca - Ávila - Segovia					
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos	
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30	
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05	
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00	
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15	
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15	
Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones					

Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha		Cercedilla		Cercedilla		Tablada		Gudillos		San Rafael		El Espinar		Los Angeles		Otero Herreros		Ortigosa del Monte		Navas de Riofrío		Segovia	
●	●	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
		7:00	7:05			7:11	7:14	7:19	7:22			7:29	7:37			7:29	7:37						LMXJV (1)
8:30	9:45	9:47	9:52			9:58	10:01	10:06	10:09			10:16	10:24			10:16	10:24						SD (2)
9:00	10:21																						
10:01	11:21	11:32				11:42	11:45	11:50	11:53			12:00	12:08			12:00	12:08						SD (2)
10:01	11:21																						
11:01	12:22	12:30	12:37			12:41	12:44	12:48	12:52			12:59	13:07			12:59	13:07						LMXJV (1)
12:01	13:20	13:32	13:37			13:43	13:46	13:51	13:54			14:01	14:09			14:01	14:09						SD (2)
15:01	16:25																						
15:31	16:55	17:00				17:10	17:13	17:18	17:21			17:28	17:37			17:28	17:37						V (3)
16:01	17:20	17:32				17:42	17:45	17:50	17:53			18:00	18:08			18:00	18:08						SD (2)
18:01	19:22																						
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38					20:30	20:38						LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10					21:02	21:10						SD (2)
(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.																							

Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

	●	○	○	○	○	○	○	○	○	●		●	●
	Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla		Cercedilla	Atocha
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28		8:35	9:50
												9:34	10:49
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28		11:35	12:49
												12:35	13:50
SD (2)	12:50	12:58		13:05	13:08	13:13	13:16			13:26		13:35	14:50
												14:35	15:50
DIARIO	14:50	14:58		15:05	15:08	15:13	15:16		15:21	15:27		15:33	16:50
												16:05	17:20
												16:35	17:50
V (3)	17:50	17:58		18:05	18:08	18:13	18:16			18:26		18:35	19:50
												19:03	20:20
SD (2)	18:50	18:58		19:05	19:08	19:13	19:16			19:26		19:33	20:51
												20:35	21:50
LMXJV	20:50	20:58		21:05	21:08	21:13	21:16		21:21	21:27		21:35	22:00
SD (2)	21:20	21:28		21:35	21:38	21:43	21:46		21:51	21:57		21:58	23:08
(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.													

EL SEÑOR

D. Isidro Santos González

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 31 de julio de 2013

A los 71 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, (†) Moisés, Antonio, María, Juanita y Juan Santos González; hermanos políticos, Carmen Fernández, Justo Martín y Alicia Zuñiega; sobrinos, M^a Carmen, Antonio, M^a Antonia, M^a José, M^a Antonia, Aicia, Ana-María y M^a Teresa,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 2, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de Santa Teresa; ac-to seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Crematorio Santa Te-resa donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio ten-drá lugar el día 3, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de Santa Teresa.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

Autobuses entre Segovia y Valladolid

Segovia - Cuéllar - Valladolid			Valladolid - Cuéllar - Segovia			
De lunes a viernes						
5:55***	6:45*	7:45		6:00***	6:45	7:45
9:00	11:00#	12:00		9:00	11:00#	12:00
13:00	14:00	15:00**		13:00	14:00	15:00**
15:00	16:00**	17:00#		15:00	16:00**	17:00#
18:00	19:00#	##20:00		18:00	19:00#	20:00##
21:00				21:00*		
Viernes y vísperas de festivo						
16.00**				16.00**		
Sábados						
9:00	12:00	15:00		9:00	12:00	15:00
17:00#	19:00#	21:00		17:00#	19:00#	21:00*
Domingo y festivos						
9:00###	11:00#	13:00		11:00#	13:00	17:00#
17:00#	19:00#	19:00**		19:00#	19:00**	20:00**
				21:00*		
* Recorrido campus solo curso universitario # Semidirecto ## El servicio de las 20:00 horas solo va hasta Cuellar con salida de Valladolid y hasta Navalmanzano con salida de Segovia y sólo se realizará de septiembre a junio. ### El Servicio sale de Cuéllar no de Segovia *** De septiembre a junio periodo lectivo ** De octubre a junio periodo lectivo						

Autobuses entre Segovia y Zarzuela del Pinar

Zarzuela del Pinar - Segovia					
	De lunes a viernes		Sábados	Domingos y festivos	
Zarzuela del Pinar	7:15		7:30		17:00
Fuentepeayo	7:20		7:35		17:05
Aguilafuente	7:25		7:40		17:10
Sauquillo de Cabezas	7:30		7:45		17:15
Turégano	7:35		7:50		17:20
Torreiglesias	7:40		7:55		17:25
Losana de Pirón	7:45		8:00		17:30
Adrada de Pirón	7:50		8:05		17:35
Brieva	7:53		8:08		17:38
Basardilla	7:55		8:10		17:40
Torrecañaballeros	8:00	E1	8:15	E1	17:45
Tizneros	8:05		---		---
Espirdo	8:10		---		---
Segovia	8:20		8:30		---
Segovia - Zarzuela del Pinar					
	De lunes a jueves		Viernes		
Segovia	13:00		16:45		
Torrecañaballeros	13:15	E2	17:00	E3	
Basardilla	13:20		17:05		
Brieva	13:25		17:10		
Adrada de Pirón	13:30		17:15		
Losana de Pirón	13:35		17:20		
Torreiglesias	13:40		17:25		
Turégano	13:45		17:30		
Sauquillo de Cabezas	13:50		17:35		
Aguilafuente	13:55		17:40		
Fuentepeayo	14:00		17:45		
Zarzuela del Pinar	14:05		17:50		
E1. Enlace con el servicio 8:00 Torrecañaballeros - Madrid E2. Enlace con el servicio 11:30 Madrid - Torrecañaballeros E3. Enlace con el servicio 15:30 Madrid - Torrecañaballeros E5. Enlace con el servicio 20:00 Madrid - Torrecañaballeros					
Madrid - Torrecañaballeros					
	De lunes a jueves		Viernes	Sábados	Domingos y festivos
Madrid	11:30		15:30	18:30	10:30
P. Navacerrada	12:20		16:20	19:20	20:00
Valsain (Cruce)	12:40		16:40	19:40	20:50
San Ildefonso	12:45		16:45	19:45	21:10
Torrecañaballeros	13:00	E4	17:00	E4	21:15
Torrecañaballeros - Madrid					
	De Lunes a sábados		Domingos y festivos		
Torrecañaballeros	8:00		18:00		
San Ildefonso	8:30		18:15		
Valsain (Cruce)	8:35		18:20		
P. Navacerrada	8:55		18:40		
Madrid	9:45		19:30		
E4. Enlace con el servicio Torrecañaballeros - Zarzuela					

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publi-car las esquelas con la imagen del fallecidola. Puede solicitar este ser-vicio en la empresa funeraria faci-litando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconoci-miento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

· Nuevo tanatorio en Cuéllar.
· Crematorio.
· 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

 **PISCIS 19 febrero a 20 marzo.**
Practique deportes que le relaje. Éxitos laborales que le animarán. Momento para encargar descendencia o aumentarla.

sorteos sms adelantado

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia
Ctra. de Villacastín, 24
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 6 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de
El Asador de Segovia



Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 6 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

cine

Gana 1 entrada doble para
asistir a la película que desees en las
Salas de Cines Luz de Castilla



envía **ADELANTADO CINE al 27775**

Fecha sorteo: Martes 13 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 dobles.
Entrada válida de lunes a jueves, no para salas 3D, condicionada a la disponibilidad de butacas

noches mágicas

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



Raphael
Tour Mi gran noche
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Sábado 3 agosto • 22:30 horas

envía **ADELANTADO RAPHAEL al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 2 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



Ballet de Moscú
El Lago de los Cisnes
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Miércoles 7 agosto • 22:30 horas

envía **ADELANTADO MOSCÚ al 27775**

Fecha del sorteo: Martes 6 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



Gisela y el Libro Mágico
Musical infantil
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Viernes 9 agosto • 22:30 horas

envía **ADELANTADO GISELA al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 8 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al



Homenaje a Los Beatles. El musical
Los Escarabajos.
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Sábado 10 de agosto • 22:30 horas

envía **ADELANTADO BEATLES al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 9 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

Gana 1 entrada para asistir al espectáculo



Compañía Aida Gómez
Adalí
Patio Central Real Fábrica de Cristales de La Granja
Viernes 16 agosto • 22:30 horas

envía **ADELANTADO AIDA al 27775**

Fecha del sorteo: Miércoles 14 de agosto, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 (una para cada ganador)

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atsa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

ANUNCIOS BREVES



921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,52 € + 21 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 11,00 € + 21 % IVA

TRABAJO

**DEPENDIENTES/DEP-
DIENTAS** para prestigiosa tien-
da de moda hombre/mu-
jer. 695627401

CONDUCTORES PARA dife-
rentes vehículos de la adminis-
tración pública. 983390594.

MANO DE obra en obra munici-
pal de larga duración. Varias va-
cantes a cubrir. 983211031.

OPERARIOS DE almacén. Carga
y descarga y gestión de stock.
983301097.

VENTAS

SE VENDE hierba en paquetes
pequeños y vendo leña.
660979512.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Má-
xima seriedad. Deliciosa compa-
ñía. Señoritas. Renovación con-
tinua. Trato esmerado.
651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22,
24 años. Guapísimas, cariñosas.
Completo. 675441812.

MOMENTOS DE sexo pasional.
Rubia. 635524542. Morena.
635530683.

¡¡¡CASADA NINFOMANA!!! Te-
tazas. Parejas. Viciosilla Córrete
conmigo. Francés profundo.
603290157.

CHALET INDIVIDUAL. Ana 35
años española. 622300495. La-
tinas 21 años 622300634,
615714518.

PERLA. MADURITA. Cachon-
da, viciosa. Sexo sin tabúes. Gri-
go. Morbosa 617748189

NOVEDAD BOMBOM caribeño.
Supertetazas. Curvas exóticas.
Cariñosa. Supercomplaciente.
Saboréame. 639553042.

MILENA 20 años. PlayBoy. Mu-
ñeca viciosa. Externa Segovia.
622217171.

NOVEDAD. MADURITA vicio-
sa. Complaciente. Cariñosa. Com-
pletísima. Multi orgásmica. Be-
sucona. 672566354.

VUELVE SEGOVIA. Mexicana
Andrea 130 Pecho. Culazo. Vi-
ciosa. Caliente. 608165219.

NOVEDAD MULATA. Jovencita.
Juguetona. Conejito tragón. Be-
sucona. Implicada. 665368114.

LINEA ERÓTICA

Contacta
806 41 62 11

Conoce
gente
como tú!!

Hablo y
queda

Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - 28080 Madrid

**CHICOS
BUSCAN
CHICOS**

803 42 35 07

Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 Madrid

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correo electrónico:
adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

Redacción, Publicidad, Suscripciones

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

**¡¡Creo
adicción!!**

803 553 652

Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

CONTACTOS

SEXO AL teléfono 915661533

MUJERES LIBERALES queda-
rían con hombres para sexo oca-
sional. Gratifican. 650043671.

FINAL FELIZ gratis.
921406807

TAROT

GABRIEL

"Gracias a mis dones he
ayudado a miles de personas"

806 404 664

Precio máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se
responsabiliza de la veracidad de las ofer-
tas y anuncios de la Sección de Anuncios
Breves.



921471474

**REBAJAS
60%
DESCUENTO**

RESIDENCIAL



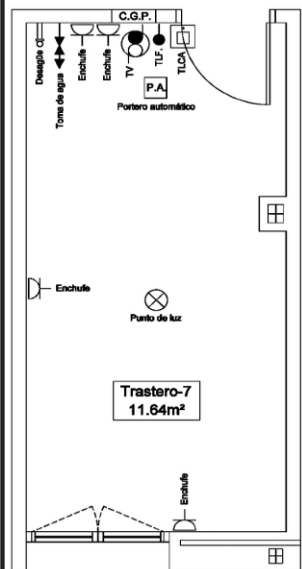
**UN LUJO
AL ALCANCE
DE TODOS**

4ª FASE

Locales
TRASTEROS

Taller-Estudio
Despacho-Almacén
Oficina-Bodega
Sala de juegos
Gimnasio, etc.

varios usos con
todos los servicios
de agua, luz,
calefacción,
antena tv, teléfono,
Telecomunicaciones,
portero,
desagüe, ventana,
desde **11.664 €.**



PLANTA SEMISOTANO



CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

**EL TIEMPO QUE LE
DEDICAS AL ALCOHOL,
SE LO QUITAS A TODO
LO DEMAS.**



900 16 15 15
www.fad.es
#CampanaFAD



AGENDA 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

2 de agosto de 2013
faltan 151 días para final de año.

SANTORAL: Ntra. Sra. de los Ángeles, Eusebio y Evodio.

ACTIVIDADES

Semana cultural

El barrio de San Lorenzo celebra su IX Semana Cultural, que organiza la Asociación de Vecinos. Esta noche, a las 21.00 h. en la plaza de San Lorenzo, concierto de guitarra flamenca a cargo de Daniel Hernández y compañía.

BARRIO SAN LORENZO
<segovia>

Circuitos escénicos

Actuaciones dentro del programa de los Circuitos Escénicos patrocinados por la Junta de Castilla y León y la Diputación Provincial. Hoy, a las 21.00 h. en el Teatro Los Caños de **Carbonero el Mayor**, Pie Plano Producciones Infantiles presenta el espectáculo 'Vaya par de payasos'. El sábado día 10, a las 22.00 h. en el frontón de **Tabanera del Monte**, Mayalde Tradicional presenta 'Al buen tun tun'. Ese mismo día, a las 23.00 h. en el Centro de Interpretación del Folclore de **San Pedro de Gállos**, actuación de Casti-jazz, con Carlos Soto Folk Quintet.

VIARIAS LOCALIDADES
<segovia>

Ferias y fiestas

La localidad de Cantalejo acoge desde hoy y hasta el domingo 4 la VIII Feria de Artesanía y la VII de Alimentación que estarán instaladas en el pabellón cubierto Las Adoberas. Ambas serán inauguradas hoy a las siete de la tarde y el sábado y el domingo estarán abiertas al público de 11.00 a 14.30 y de 19.00 a 23.00 h. Además, dentro del programa de fiestas, hoy, de 18.00 a 22.00 h., gran fiesta infantil en el polideportivo 'Parque 100' y a las 23.00 h., proyección de la película 'Las aventuras de Tadeo Jones' en la Plaza de España. Y mañana sábado, a las 20.00 h., fiestas infantil en las piscinas municipales, y a las 23.30 h., actuación de 'La influencia de Baco'. Entrada gratuita.

PABELLÓN LAS ADOBERAS
<cantalejo>

Donaciones de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre informa de que hoy viernes habrá

EXPOSICIÓN



Virginia Ruano, sumiller de honor. La directora del Open Castilla y León de Tenis, Virginia Ruano, fue nombrada sumiller de honor por parte de la Asociación de Sumilleres de Castilla y León. El presidente de la agrupación, Pablo Martín -a su vez presidente de la Asociación Nacional-, valoró en el acto de entrega del diploma "la promoción de los vinos y productos de la Comunidad autónoma". (Foto: El Adelantado)

una unidad móvil de extracción en el Open de Tenis de Castilla y León donde todos los interesados podrán donar sangre de 12 a 14 h. y de 18 a 21 h. **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE**
<estación de el espinar>

Representación teatral

El grupo Saber Envejecer de El Espinar representará hoy viernes su obra de teatro 'Saineterapia...', no cura las penas pero las calma'. La función tendrá lugar a las siete de la tarde en el Centro Cultural y está compuesta por cuatro versiones de sainetes de José Cedena: 'Florentina la adivina', 'El asesino anda suelto', 'Novios con solera' y 'La taberna del tío Roña'. Entrada libre hasta completar el aforo.

CENTRO CULTURAL
<el espinar>

Velada musical

El Rancho de la Aldegüela ofrece esta noche, a partir de las 21.30 h., una velada musical protagonizada por 3CUPS con entrada libre. Soul, jazz, bossanova... con una amplia

carta de raciones y platos combinados para picar o cenar.

EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
<torrecaballeros>

Vienen los segadores

Ciclo musical organizado por la Diputación de Segovia. Mañana sábado, 3 de agosto, el grupo folclórico La Órdiga ofrecerá un concierto en la Plaza Mayor de Ayllón a las diez de la noche y La Ronda Segoviana, a la misma hora, en la Plaza de España de Carbonero el Mayor.

PLAZA MAYOR
<ayllón y carbonero el mayor>

Mercadillo solidario

Los días 3 y 4 de agosto se celebra en la localidad de Brieva un mercadillo solidario a beneficio de los Hermanos de la Cruz Blanca. Juguetes, libros, artesanía...

CALLES
<brieva>

Versiones

Mañana sábado por la noche, actuación de Pobre Diablo a partir de las doce y media. Versiones de Ma-

nu Chao, Fito, Calamaro, Muchachito... Información y reservas, tlf.s.: 921486453 y 685565332.

LA OVEJA NEGRA
<cabañas de polendos>

Ecosistemas de El Espinar

Actividad Pateando tu Provincia organizada por la Diputación. Mañana día 3, ruta por El Espinar a partir de

las 10.00 h, con salida del parque municipal Cipriano Geromini. Siete kilómetros de dificultad baja-media. Más información, en www.dipsegovia.es.

RECORRIDO
<el espinar>

Fiesta solidaria

El frontón municipal de Hontanares de Eresma acogerá mañana sábado la segunda edición de la Fiesta Solidaria 'Hontanares con Haití'. A partir de las siete y media de la tarde habrá talleres infantiles, magia, papiroflexia... Tras la caldereta popular (cinco euros por ticket) se celebrará un festival de rock solidario con la colaboración de las bandas Death Machine, Hysteria, Exilium y The Quoths. Organiza la oenegé Ashuade y el Ayuntamiento.

FRONTÓN MUNICIPAL
<hontanares de eresma>

Visita dinamizada

Los jueves y domingos del mes de agosto, a las 11.30 h., recorrido por la ciudad con la Visita Dinamizada al Patrimonio de Segovia. Niños y mayores estarán acompañados del arriero Claudio, un personaje que les acompañará desde la zona del Acueducto hasta la Plaza Mayor. Información en el Centro de Recepción de Visitantes.

VIARIOS ESCENARIOS
<segovia>

Rutas a caballo

Cajaviva y la Fundación Caja Rural Segovia organizan el día 4 de agosto el paseo de Luna Llena, que comenzará a las 22.00 h. La salida está prevista desde el centro de turismo ecuestre La Huella. Más información e inscripciones en las oficinas de Caja Rural.

RECORRIDO
<la losa>

Museo de Segovia

El Museo de Segovia informa de que

HORNO DE ASAR

Disfruta de nuestro restaurante en plena naturaleza

La Finca de Duque

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)
921 403 013 616 908 577
www.lafincadeduque.es

EXPOSICIONES

SEGOVIA

BAR SANTANA

Muestra fotográfica 'Desde Indía', de Patricia González.

Hasta el 15 de agosto.

COLEGIO DE ARQUITECTOS

Exposición '30 años diseñando para ballet clásico'. Muestra incluida en el Festival de Segovia en colaboración con La Casa de la Danza de Logroño.

Patio del Colegio de Arquitectos. Hasta el 4 de agosto.

LA BODEGA DEL BARBERO

Exposición de retratos de fa-

mosos de Tamara Páez Coca. Durante el acto de inauguración se sorteará un retrato personalizado.

Hasta el 28 de agosto en c/ Alhóndiga, 2.

MERCARTE

Exposición 'Alegria', acuarelas de Rocío Azucena Gómez Fernández.

Hasta el 10 de agosto en el Mercado Municipal de La Albuera.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Hoy viernes, inauguración de la exposición de pintura de Javier de Arriba García Loygorri en Montón de Trigo, Montón de Paja, en la Calle Real.

Hasta el 15 de septiembre.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente y la muestra 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado visto por los artistas españoles contemporáneos', comisariada por Francisco Calvo Serraller, que reúne 72 obras de 24 artistas de diferentes generaciones, estilos y técnicas que han entablado un íntimo y fructífero diálogo con el arte del pasado atesorado en el Prado.

Ampliada hasta el 13 de octubre. Jueves y viernes: de 11 a 14 h. y de 16 a 19 h. Sábados: de 11 a 20 h. Domingos y festivos: de 11 a 15 h.

Entrada gratuita para desempleados, menores de 18 años, mayores de 65, Amigos del Museo y miembros del ICOM y de la FEAM.

M. RODERA ROBLES

Exposición-homenaje al fotógrafo segoviano José María Heredero.

Hasta el mes de octubre. c/ San Agustín, 12.

TORREÓN DE LOZOYA

Muestra 'Momentos', del pintor Manuel Serrano, en la Sala de las Caballerizas.

Hasta el 18 de agosto.

PROVINCIA

CARBONERO EL MAYOR

Muestra fotográfica enmarcada en la campaña lanzada por Amnistía Internacional 'No más violencia contra las muje-

res'. Organiza Junta de Castilla y León.

Hasta el 9 de agosto en las instalaciones del Ayuntamiento en la Plaza Mayor.

EL ESPINAR

Exposición sobre el gran pintor austriaco Gustav Klimt. Organiza Junta de Castilla y León.

Hasta el 9 de agosto en el Ayuntamiento (Plaza del Caño).

MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS

Esta localidad segoviana está celebrando el quinto centenario del Cardenal Espinosa, Diego de Espinosa y Arévalo. El Consejo Sectorial del V Centenario ha organizado un itinerario cultural que puede visitarse de martes a domingo.

Hasta el 13 octubre.

PALAZUELOS DE ERESMA

Muestra 'Los Unturbe. Fotógrafos de Segovia'. Horario, de 12.00 a 14.00 h. Organiza Junta de Castilla y León.

Hasta el 9 de agosto en el salón escénico municipal.

PEDRAZA

Exposición 'Aleaciones' de escultura y pintura en la Iglesia de Santa María por José Luis Alvaro, María José Díez y Ángel Flórez Estrada entre otros.

Hasta el 15 de septiembre.

REAL SITIO

Permanentes: Tecnología del Vidrio, Vidrio y Cristal de La

Granja S. XVIII y XIX, Vidrieras del Taller Maumejean y Vidrio Contemporáneo.

En la Sala de Las Luces, muestra 'Fredy E Wubben. Procreación eterna'. Hasta el 22 de septiembre. Mercadillo de piezas elaboradas artesanalmente en los hornos a buenos precios, hasta final de existencias.

Real Fábrica de Cristales. CNV.

'Geometría emocional', exposición del escultor mejicano Enrique Carbajal 'Sebastián'. Se trata de una colección de 26 esculturas de gran formato ubicadas en diferentes espacios de la localidad y otras de pequeño y mediano tamaño en la sala Pozo de la Nieve y la Casa de la Cultura. Hasta el 30 de agosto.

Pozo de la Nieve y Casa de Cultura.

Día 1 de agosto

HOY: Día y noche: Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.
MAÑANA: Día y noche: Atienza. José Zorrilla, 117.
►El Espinar: Farmacia de c / Marqués Perales.
►Otras localidades: Las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja y San Esteban de Gormaz (Soria).
De 10,00 a 22,00 h., los despachos de Ayllón, Torre Val, y Fuentidueña.
De 10,00 a 20,00 horas, las de Cantimpalos, Bernardos y Villacastín.

durante el mes de agosto permanece como Pieza Desconocida del Museo el 'Ara de Roda de Eresma' (probablemente del S. III). Fue hallada casualmente en 1948 formando parte de una sepultura de inhumación en la necrópolis tardorromana de Roda de Eresma y donada al Museo de Segovia, entonces Museo Provincial de Bellas Artes, por Daniel Otónes.

MUSEO DE SEGOVIA
[<segovia>](#)

Actividades en la Biblioteca

La Biblioteca Pública recuerda que hasta el 7 de septiembre el horario de las zonas infantil y juvenil permanecerán abiertas todos los días de 9.00 a 15.00 h., de lunes a viernes, y de 9.00 a 14.00 h. los sábados. Información en www.bibliote-cas.jcyl.es.

BIBLIOTECA PÚBLICA
<seguir>

Campamentos

El Club Deportivo Eresma organiza varios campamentos durante el próximo mes de agosto en diferentes y la primera semana de septiembre. La organización ofrece campamentos urbanos, de inglés, campus de tenis y campus de fútbol sala y baloncesto. Información en los tfs.: [629437283](tel:629437283) y [629437326](tel:629437326).

VARIOS ESCENARIOS
([siga via](#))

Museo Tecnológico del Vidrio

El Museo del Vidrio amplía su horario de apertura al público hasta el 15 de septiembre. Lunes: Cerrado. Martes a sábado: de 10.00 h a 18.00 h. Domingos: de 10.00 a 15.00 h. Además, todos los miércoles del mes de agosto, los más pequeños pueden apuntarse a los talleres didácticos que organiza el centro, previa reserva en el teléfono 921 01 07 00.

MUSEO TECNOLÓGICO DEL VIDRIO
([crea! sitio de san Ildefonso](#))

CineS
Luz de Castilla

Centro C. Luz de Castilla

Tel. 902 46 32 69
www.cinesluzdecastilla.com
Programación del 2 de agosto hasta el 8 de agosto
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

TODOS LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS

 GUERRA MUNDIAL Z (DIGITAL) De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30 De L a J: 18:00, 20:15 y 22:30 		 LOS PITUFOS 2 (DIGITAL) De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30 De L a J: 18:00, 20:15 y 22:30 
 LOBEZNO INMORTAL (DIGITAL) De V a D: 18:00, 20:00 y 22:30 De L a J: 18:00, 20:00 y 22:30 		 LA MEJOR OFERTA (DIGITAL) De V a D: 18:00, 20:30 y 22:30 De L a J: 18:00, 20:30 y 22:30 
 AHORA ME VES (DIGITAL) De V a D: 18:00, 20:15 y 22:30 De L a J: 18:00, 20:15 y 22:30 		 TRES 60 (DIGITAL) De V a D: 20:30 y 22:30 De L a J: 20:30 y 22:30 
 Guerra Mundial Z (3D Digital) De V a D: 21:30 De L a J: 21:30 		 LOS PITUFOS 2 (3D Digital) De V a D: 19:00 De L a J: 19:00 
 MONSTRUOS UNIVERSITY (Digital) De V a D: 18:00 De L a J: 18:00 		 GRU 2 (Digital) De V a D: 18:00 y 20:15 De L a J: 18:00 y 20:15 

ARTE7

C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28
artesiete.org
Programación del 24 hasta el 1 de agosto
MIÉRCOLES. DÍA DEL ESPECTADOR

16 AÑOS	LOBEZNO INMORTAL Todos los días: 17:50, 20:15 y 22:40 	THE ROYAL BALLET DANCE CON TAMARA ROJA Jueves día 8: 20:30 
16 AÑOS	GUERRA MUNDIAL Z Todos los días: 18:00 - 20:10 - 22:20 Viernes y sábado: 00:30 	GUERRA MUNDIAL Z 3D Todos los días: 22:00 Viernes y sábado: 00:10 
APTA	Los Pitufos 2 Todos los días: 18:20, 20:20 y 22:20 V y S: 00:15 	NIÑOS GRANDES 2 Todos los días: 22:15 Viernes y sábado: 00:15 
	Los Pitufos 2 (3D) Todos los días: 18:00 y 20:00 	
APTA	Monster University Todos los días: 18:00 	Ahora me ves (Digital 2D) Todos los días: 18:00, 20:15 y 22:30 V y S: 00:40 
	Gru 2 (Digital) Todos los días: 18:10 y 20:10 	Expediente Warren: La conjura Todos los días: 20:00 y 22:15 Viernes y sábado: 00:30 



Vete al Fresco

¡VETE AL FRESCO FESTIVAL
SEXTA EDICIÓN



Ciclo musical
Vete al Fresco
durante el mes
de agosto.
Hoy **viernes día
2**, sobre las diez
de la noche, ac-
tuación de Jam's Quartet en el rte.
Redebal-Bodega del Barbero; y A 7
Son Cubano en El Ojo.

Además, todos los días, piano abierto de 22.00 a 00.00 h. en el restaurante La Concepción-Bar Negroscio; en el Mesón Cándido, piano abierto, de jueves a domingo durante las cenas; los viernes y sábados, ambientación musical en Fargji Cervantes; de domingo a jueves, veladas musicales a partir de las 21.00 h. a cargo de las pianistas Ángela y Ana en El Narizotas; y en el bar Maype, todos los viernes noche, animación con la Rondalla Gran Vals o Maestro Moriles.

Festival de Segovia



XXXVIII edición
del Festival de
Segovia, organiza-
da por la Funda-
ción Don Juan
de Borbón y el
Ayuntamiento

Festival Internacional de Música y Danza

Dentro de las Noches Mágicas de La Granja, que organiza el Ayuntamiento de la localidad con el apoyo de la Junta de Castilla y León, hasta finales de agosto se celebra el VI Festival Internacional de Música y Danza.

Hoy **viernes 2 de agosto**, a las 22.30 h., gala de humor con Faemino y Cansado.

Entradas, en la Oficina de Turismo del Real Sitio, Plz. de los Dolores, 1. Tlf.: 921473953.

CONVOCATORIAS |

921 43 72 61 |
redaccion@eladelantado.com


SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

C/ Guadarrama, 2 • SEGOVIA • Tel.: 921 42 87 17 • Fax: 921 44 47 46

CUÉLLAR	CANTALEJO	SORIA	ÁVILA	ARENAS DE SAN PEDRO	ARÉVALO
☎ 921 14 26 06	☎ 921 52 18 26	☎ 975 22 09 98	☎ 920 22 53 00	☎ 920 37 23 90	☎ 920 30 37 43

www.transcose.com
LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN
suministros@transcose.com

AGENDA SOCIAL



CUMPLEAÑOS. Sandra, el próximo 4 de agosto es tu cumple. ¡Ya 18! Que-remos felicitarte tu ma y todos los taran juntos. Disfrútalos y sigue tan guapa y simpática. Besos.



CUMPLEAÑOS. Muchas felicidades, Enrique, de parte de tus amigos Marina y Diego. Que pases un buen día de cumple. Un besito muy grande.

FOTOGRAFÍAS
AGENDA SOCIAL

Los interesados en ver publicados en esta sección sus fotografías y textos pueden enviarlos por correo, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA: 'Agenda Social', c/ Morillo, 7 (Junto Jardín Botánico). 40.002. Segovia, o al correo electrónico: adelantado@eladelantado.com.

Las copias fotográficas no se devolverán.

No son válidas fotocopias y, en el caso de las digitales, deben tener una resolución de, al menos, 150 kb.

Este servicio es gratuito.



YA HAN VUELTO A CASA. Tras disfrutar de Segovia durante quince días remataron su estancia conociendo los encierros camperos de Bercial, la hospitalidad de la peña Los Sacos y una merienda-cena en el restaurante El Mirador de La Lastrilla. Hasta el año que viene.





Restaurante Maribel

Menú diario de lunes a viernes
3 primeros y 3 segundos a elegir
pan, bebida y postre

PRECIO:
10 €
IVA incluido

NUESTRA ESPECIALIDAD: CORDERO Y COCHINILLO ASADO EN NUESTRO PROPIO HORNO

Avda. Padre Claret, 16 SEGOVIA. Teléfono 921 441 141

EL TIEMPO

Soleado

Nubes altas

Nubes y claros

Nublado

Chubascos débiles

Chubascos fuertes

Llovizna

Lluvia débil

Lluvioso

Niebla

Bruma

Granizo

Aguanieve

Chubascos de nieve

Nevadas intensas

Tormentas

Viento débil

Viento fuerte

renfe

Adquiere tu Tarjeta Joven Renfe y obtén descuentos del 30% en AVE y Larga Distancia

www.renfe.com
902 320 320

Hoy en Segovia

Segovia

Temp. Real / Sensación t.
33 17 33 17
Viento / Ráfagas
SO 13 / 26 km/h

Cuéllar

28 8

Cantalejo

35 13

Riaza

35 13

Riaza

Temp. Real / Sensación t.
35 13 33 12
Viento / Ráfagas
SO 16 / 23 km/h

Segovia

33 17

La Granja

32 8

El Espinar

29 15

Cuéllar

Temp. Real / Sensación t.
28 8 29 9
Viento / Ráfagas
ONO 10 / 19 km/h

Embalses

Linares del Arroyo

43 26

58 hm3

Pontón Alto

7 7

7 hm3

Las Vencias

5 4

5 hm3

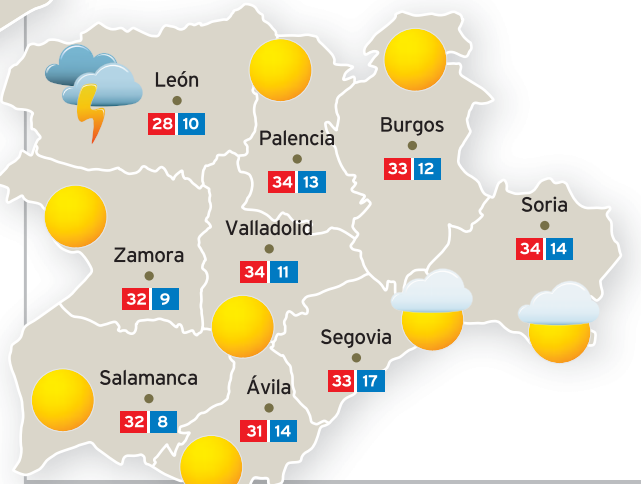
2013 2012

Próximos días en la provincia

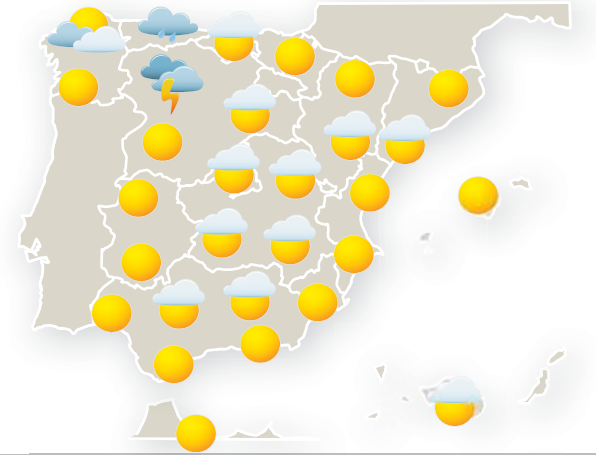
	Sábado (70% fiabilidad)	Domingo (60% fiabilidad)	Lunes (50% fiabilidad)
Segovia	Temp. Real / Sensación t. 33 17 35 17 Viento / Ráfagas NNO 5 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 34 19 36 17 Viento / Ráfagas SSO 3 / 6 km/h	Temp. Real / Sensación t. 35 17 36 17 Viento / Ráfagas O 6 / 13 km/h
Cantalejo	Temp. Real / Sensación t. 33 12 34 12 Viento / Ráfagas ONO 6 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 34 13 37 12 Viento / Ráfagas SSO 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 35 15 35 14 Viento / Ráfagas O 8 / 11 km/h
Cuéllar	Temp. Real / Sensación t. 27 13 29 13 Viento / Ráfagas NNO 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 31 13 32 14 Viento / Ráfagas NNO 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 32 14 35 14 Viento / Ráfagas ONO 5 / 13 km/h
El Espinar	Temp. Real / Sensación t. 29 16 30 14 Viento / Ráfagas O 8 / 18 km/h	Temp. Real / Sensación t. 30 15 33 15 SSO 5 / 10áfagas SO 5 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 30 17 32 16 Viento / Ráfagas O 8 / 14 km/h
La Granja	Temp. Real / Sensación t. 30 9 31 9 Viento / Ráfagas NNO 6 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 32 12 33 13 Viento / Ráfagas SE 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 33 13 34 13 Viento / Ráfagas ONO 5 / 13 km/h
Riaza	Temp. Real / Sensación t. 33 12 34 12 Viento / Ráfagas ONO 6 / 13 km/h	Temp. Real / Sensación t. 34 13 37 12 Viento / Ráfagas SSO 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 35 15 35 14 Viento / Ráfagas O 8 / 11 km/h

Hoy en Castilla y León

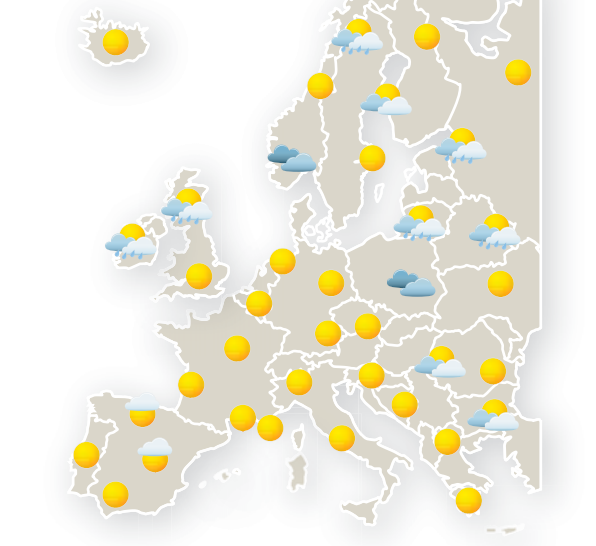
EN EL NORTE INTERVALOS NUBOSOS AUMENTANDO A NUBOSO CON POSIBILIDAD DE PRECIPITACIONES DEBILES, MAS FRECUENTES POR LA TARDE CUANDO SERAN EN FORMA DE CHUBASCOS Y OCASIONALMENTE CON TORMENTA. EN EL ESTE POCO NUBOSO, CON NUBOSIDAD DE EVOLUCION Y PROBABILIDAD DE CHUBASCOS Y TORMENTAS DEBILES, SOBRE TODO EN EL NORDESTE DONDE PODRIAN SER MODERADOS. EN EL RESTO POCO NUBOSO O DESPEJADO. TEMPERATURAS MINIMAS SIN CAMBIOS, PUDIENDO EXPERIMENTAR UN LIGERO ASCENSO EN EL SURESTE, Y MAXIMAS EN LIGERO O MODERADO DESCENSO. VIENTOS DEL SW, FLOJOS A MODERADOS.



Hoy en España



Hoy en Europa



BONOLOTO

Lunes 29 de julio

15 - 34 - 37 - 44 - 46 - 47
Complem. 6 - R: 8

Martes 30 de julio

1 - 26 - 33 - 43 - 48 - 49
Complem. 41 - R: 9

Miércoles 31 de julio

8 - 18 - 31 - 39 - 47 - 49
Complem. 5 - R: 9

Viernes 26 de julio

2 - 3 - 6 - 7 - 23 - 42
Complem. 30 - R: 1

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 1 de agosto

10 21 26 33 40 45
Complem. 15 Reintegro 6

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 27 de julio

6 7 23 26 31 49
Complem. 34 Reintegro 9

GORDO PRIMITIVA

Domingo 28 de julio

11 16 19 32 33
Nº Clave (Reintegro) 1

EUROMILLONES

Martes 30 de julio

3 - 4 - 11 - 14 - 43
Estrellas 1 - 6

Viernes 26 de julio

12 - 23 - 29 - 38 - 49
Estrellas 4 - 3

EL 7/39

Jueves 1 de agosto

2 8 11 14 24
25 33 Reintegro 3

Domingo 28 de julio

5 6 8 9 14
21 37 Reintegro 0

ONCE

Jueves 1 de agosto

65095

Miércoles 31 de julio

59723

Martes 30 de julio

71283

Lunes 29 de julio

59999

Domingo 28 de julio

05422

Sábado 27 de julio

20513

Viernes 26 de julio

49562

SUPER ONCE DE LA ONCE

Jueves 1 de agosto

05 07 13 16 22
34 35 40 43 48
52 56 61 63 64
65 66 72 74 78

SUELOS VINILICOS AUTOADHESIVOS

Comercial González

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tlf.921 44 03 78

www.segopi.es
te damos soluciones

Necesitamos
tu
Sangre



JO...VEN





HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DEL MIÉRCOLES|

Algunos de los espacios que coinciden con la franja horaria en la que más calienta el sol, como son la telenovela de Antena 3 y el magacín de corazón de Telecinco, son los más seguidos por la audiencia.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. LOS SIMPSON	1.988.000	17,6%	ANTENA 3
2. ANTENA 3 NOTICIAS 1	1.957.000	15,6%	ANTENA 3
3. EL SECRETO DE PUENTE V.	1.957.000	15,6%	ANTENA 3
4. TELEDIARIO 1	1.858.000	14,6%	TVE 1
5. SÁLVAME DIARIO	1.654.000	16,5%	TELECINCO

|SHARE Y DESTACADOS|

17,6%
LOS SIMPSON
ANTENA 3

Las aventuras de Bart y su familia encabezan el ranking de lo más visto, así como el de porcentaje de audiencia. El minuto de oro se lo llevó el avance de programación sobreimpresionado: Arrow, también en Antena 3, a las 14,59 horas, con 2.215.000 televidentes y un 18,7% de share.

TVE emitirá la
Vuelta Ciclista a
España hasta 2016

El ente público ha renovado por tres ediciones más la emisión de la Vuelta Ciclista a España. Así, TVE se volcará en la ronda española que en esta edición se disputará desde el sábado 24 de agosto al domingo 15 de septiembre y contará con 21 etapas.

Nuevos personajes se
incorporan a ‘Amar
es para siempre’

Los actores Asier Etxeandía (Rubén Tudela en la serie), Ángela Cremonte-foto- (Valeria Prado), Alfonso Bassave (Diego Tudela) y Elena Prado (Belén Lopez) aparecen a partir de hoy en las nuevas tramas de la segunda temporada. ANTENA 3. 16,15 HORAS

‘Desafío en el abismo’
cruza Guatemala
con Jesús Calleja

Los aspirantes del reality de aventura atraviesan Guatemala de forma libre, sin apenas dinero y con prisa: desde El Manantial, en la región tropical de Petén, hasta la aldea montañosa de Todos Santos de Cuchumatán. CUATRO. 00,45 HORAS

‘Juego de tronos’
graba su cuarta tem-
porada en Islandia

Queda más de medio año para que la serie de aventuras y fantasía regrese a la televisión y, mientras los fans esperan impacientes la vuelta de la ficción, la productora sigue en pleno rodaje en parajes de Islandia.

tve1

06:30	Telediario matinal
10:05	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón
	Con Anne Igartiburu
15:00	Telediario 1
	Con Ana Blanco
16:00	Informativo territorial
	resumen
16:20	El tiempo
16:30	Gran reserva, el origen
	Telenovela
17:40	Las Bandidas
	Telenovela
18:30	España directo
	Magacín informativo
20:20	Corazón
	Crónica social
21:00	Telediario 2
	Incluye: El Tiempo
22:30	Cine.
	Cartouche, el magnífico
01:45	Ley y orden
	acción criminal.
	Serie.
03:45	TVE es música

tve2

09:30	El exportador
10:00	Otros pueblos
11:00	Zoom tendencias
11:15	Docufilia
12:10	Para todos La 2
12:40	Documental
13:40	Curro Jiménez.
	Serie.
14:45	Docufilia
15:35	Saber y ganar
	Concurso
16:05	Grandes documentales
18:30	El escarabajo verde
	Naturaleza
19:00	Mover montañas
19:30	Solo moda
	Magacín
20:00	Documentos TV
21:00	Documental
22:00	La suerte en tus manos
	Sorteo
22:15	Cinefilia
	Cásate conmigo, Maribel
00:20	Documental
01:30	El documental de La 2
	The Basque hotel



06:15	Noticias de la mañana
09:00	Espejo público
	Con Susana Griso
12:00	Karlos Arguiñano
12:30	La ruleta de la suerte
	Dos entregas
14:00	Los Simpson
15:00	Antena 3 Noticias 1
	Informativo
15:45	Deportes 1
15:50	Tu tiempo
16:15	Amar es para siempre.
	Serie
17:30	El secreto de Puente
	Viejo
18:45	¡Ahora caigo! Concurso
19:45	Atrapa un millón diario
	Con Carlos Sobera
21:00	Antena 3 Noticias 2
21:30	Fútbol.
	Pretemporada
	FC Barcelona-Santos FC
23:15	Cine.
	Daño colatera
01:25	Territorio TV
02:00	Cpto. Europeo Póker

cuatro'

07:00	El zapping de surfers
08:45	El encantador de perros
09:45	Rush. Serie.
10:30	Alerta cobra.
	Serie.
12:30	Las mañanas
	de Cuatro.
	Con Jesús Cintora
14:00	Noticias Cuatro
14:50	Deportes Cuatro
15:45	Negocia como puedas.
	Concurso
16:30	Castle.
	Serie.
18:30	Te vas a enterar
	Magacín
20:00	Noticias Cuatro.
	Con Roberto Arce
21:00	Lo sabe, no lo sabe express
	Concurso
21:30	Ola, ola
	Tres entregas
	Playas de España
00:45	Desafío en el abismo
	Con Jesús Calleja
02:30	La línea de la vida

5

06:30	Informativos Telecinco
08:55	El programa de Ana Rosa
	Magacín matinal
12:30	Mujeres y hombres y viceversa
	Con Emma García
14:30	De buena Ley
	Con Sandra Barneda
15:00	Informativos Telecinco.
	Con Isabel Jiménez
	y Sara Carbonero.
16:00	Sálvame diario
	Crónica social
	con Paz Padilla
20:15	Pasapalabra.
	Con Christian Gálvez
21:05	Informativos Telecinco
	Con Carme Chaparro
	y J.J. Santos
22:15	Sálvame deluxe
	Con Terelu Campos
	Crónica social
02:30	Premier Casino

6

07:45	Al rojo vivo. R.
09:30	Crímenes imperfectos.
	Tres capítulos
11:30	Historias criminales
	Serie intriga
12:30	Al rojo vivo. Con
	Antonio G. Ferreras
	Debate actualidad
14:00	La Sexta Noticias
	Informativo
15:00	Jugones
15:25	La Sexta Meteo
15:45	Sea Patrol
	Serie
17:40	Más vale tarde
	Magacín de actualidad
	Con Mamen Mendizabal
20:00	La Sexta Noticias
21:00	La Sexta Deportes
21:30	Equipo de investigación
	Con Gloria Serra
	Ultraderecha. R.
02:10	Astro TV



07:30	Música Castilla y León
10:30	Concierto desde
	Pedraza (Segovia)
12:00	Somos de pueblo
14:00	De fiesta en fiesta. R.
14:30	CYLTV Noticias
15:15	El Tiempo
16:25	El desprecio. Telenovela.
17:55	Torneo de Tenis
	Villa de El Espinar.
	Cuartos de final
19:45	Rex. Serie
20:30	CYLTV Noticias
21:15	El tiempo
21:30	De fiesta en fiesta
22:00	III Liga de Liebre Mecá
	nica para galgos
	camperos de CyL
22:30	Me gusta y me quedo
	Entretenimiento
00:30	CYLTV Noticias. R.
01:00	De fiesta en fiesta. R.
01:30	Concierto. Desde Pedraza

8

07:35	Como el perro y el gato
08:00	Nada es para siempre.
	Serie.
09:15	Policías en el corazón
	de la calle. Serie.
10:30	Noticias 8
11:00	Programación local
13:00	La dama de rosa. Serie
14:00	Noticias 8
14:30	Guerra de mujeres.
	Serie.
15:30	Noticias 8
16:00	Programación local
18:00	Como el perro y el gato
18:20	Nada es para siempre.
	Serie.
19:35	Policías en el corazón
	de la calle.
	Serie.
21:00	Noticias 8
21:30	Programación local
23:30	Noticias 8
00:00	Programación local



09:00	Teletienda
14:50	Vivir de cine
15:00	El telediario de Inter.
	Presentado por
	Susana Criado
	Deportes
15:35	El tiempo
15:38	Teletienda Bom
15:40	Cine.
16:00	Himalaya
17:50	Teletienda
19:30	Documental Especial
	De Lavapiés
	a Guantánamo
20:00	Documental to The Sky 1
20:30	El telediario de Interec.
21:05	Deportes
21:05	El tiempo
21:10	Teletienda
21:45	Doce mujeres sin piedad
	Bertín Osborne
22:30	Cine.
	Murió hace quince



06:10	Natación Cpto. Mundo
	Waterpolo masculino
09:30	Natación Cpto. Mundo
	Series desde Barcelona
13:15	Waterpolo Cpto. Mundo
14:50	Natación Cpto. Mundo
	Waterpolo femenino 7 y 8
	Canadá-Holanda
16:20	Waterpolo femenino
	3º y 4º puesto
	Rusia-Hungría
17:55	Natación Cpto. Mundo
	Semifinales y Finales
20:35	Natación Cpto. Mundo
	Waterpolo femenino
	5º y 6º puesto
	Grecia-EEUU
22:15	Waterpolo femenino
	Final. Australia-España
23:20	Natación Resumen
23:45	Olimpismo Madrid 2020
00:15	Tenis WTA Torneo
	Carlsbaad 1/4 Final



10:00	Treinta minutos
11:00	Extremadura salvaje
11:30	Un lugar para la
	aventura
12:00	Cifras y letras
13:05	Documentales
14:00	Telenoticias
15:00	Hora deportiva
15:05	El tiempo
15:25	Gran Vía 100.
	Íñigo y Pardo
15:30	Cine western. Río abajo
17:00	Cine western.
	Río fronterizo
18:35	Cine de tarde.
	Tulsa, ciudad de lucha
20:30	Telenoticias
21:35	Hora deportiva
21:50	El tiempo
21:50	Cuando puedas
22:05	Cien x cien.
	La guerra (The War)
00:30	Diario de la noche

clan

08:15	Los pingüinos de
	Madagascar
08:40	Los Lunnis
08:53	Chuggington
09:13	Pocoyó
10:05	Peppa Pig
10:45	Dino tren
11:35	Bob Esponja
12:20	Da Vinciables
13:05	Dinofroz
13:30	Pokémon
15:00	Bob Esponja
15:45	Dino Tren
16:10	Dora la exploradora
16:33	Zoobabu
17:00	Gombby
17:20	Peppa Pig
18:30	Hover Champs
19:00	Pokemón
19:20	Huntik
20:04	Capità Bíceps
20:25	Bob Esponja
21:15	Los pingüinos de Madag.

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

La información de Segovia, siempre

CERCA DE TI, con El Adelantado

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

películas

● Mala★ Regular★★ Interesante★★★ Buena★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★★	Un pez llamado Wanda	20:00	La Sexta 3	Comedia
★	Cásate conmigo, Maribel	22:15	TVE 2	Comedia
★★	Cartouche, el magnífico	22:30	TVE 1	Aventuras
★	Daño colateral	23:15	Antena 3	Acción
★★★★	El silencio de los corderos	00:10	La Sexta 3	Thriller

22:15 Cásate conmigo, Maribel

(TVE 2) ★

España, 2002. 95 m. D: Ángel Blasco. R: Natalia Dicenta, Carlos Hipólito, Nathalie Seseña, Mireia Ros, Malena Alterio, María Isbert, Mari Ángeles Acevedo

Maribel es una chica de alterne que trabaja en el Madrid de finales de los 50. Una noche conoce a Marcelino, un hombre tímido y tranquilo que se enamora de ella sin darse cuenta, al parecer, de su condición de prostituta.

22:30 Cartouche, el magnífico

(TVE 1) ★★

Francia, 2009. 195 m. D: Henri Helman R: Frédéric Diefenthal, Juliette Lamboley, Grégory Fitoussi, François Levantal, Estelle Vincen

Superproducción basada en el conocido bandido francés del siglo XVII Louis Dominique Cartouche. Cartouche se forjó una leyenda de ladrón bienhechor distribuyendo a los pobres los botines arrancados a los nobles. Pero tras el asesinato de su novia, Cartouche sólo tiene un objetivo: la venganza.

00:10 El silencio de los corderos

(LA SEXTA 3) ★★★★★

EEUU, 1991. 119 m. D: Jonathan Demme. R.: Jodie Foster, Anthony Hopkins, Scott Glenn, Ted Levine, Anthony Heald, Diane Baker

El FBI busca a *Buffalo Bill*, un asesino en serie que mata a sus víctimas, todas adolescentes, después de prepararlas minuciosamente y arrancarles la piel. Para poder atraparlo recurren a Clarice Starling, una brillante licenciada universitaria, experta en conductas psicópatas.

series

● Mala★ Regular★★ Interesante★★★ Buena★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★★	Curro Jiménez	13:40	TVE 2	Aventuras
★★	Sea Patrol	15:45	La Sexta	Acción
★★★	Amar es para siempre	16:15	Antena 3	Telenovela
★★	Las bandidas	17:40	TVE 1	Telenovela
★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★	Ley y orden: acción criminal	01:45	TVE 1	Intriga

15:45 Sea Patrol

(LA SEXTA) ★★

La serie narra las aventuras de la tripulación del Hammersley, un patrullero de la Marina Australiana que se enfrenta cada tarde a las mayores amenazas en el mar, mientras investigan la extraña muerte de una doctora. Hoy, cuando se encuentra un contenedor de transporte lleno de refugiados, arranca la carrera contra el reloj de la tripulación del Hammersley.

17:30 El secreto de Puente Viejo

(ANTENA 3) ★★★

María y Gonzalo se dejan llevar por la pasión y se disponen a hacer el amor. Ambos se conjuran para no renunciar a verse y lo mantendrán en absoluto secreto. María vuelve de su encuentro con Gonzalo cambiada, y Francisca lo detecta y empieza a atar cabos al respecto del origen de tanta felicidad. Francisca intenta abrir los ojos de Fernando: su mujer está viéndose con el cura de nuevo.

deporte

butaca deportiva

Waterpolo. Mundial de Barcelona. Tercer y cuarto puesto. Rusia - Hungría	16:20	Teledeporte
Natación. Mundial de Barcelona. Semifinales y finales	17:55	Teledeporte
Tenis. Torneo Villa de El Espinar. Cuartos de final	17:55	CyLTV
Fútbol. Torneo Joan Gamper. Barcelona - Santos	21:30	Antena 3
Waterpolo (F). Mundial de Barcelona. Final. Australia - España	22:15	Teledeporte

22:15 Waterpolo (F): Mundial de Barcelona. Final: Australia - España

(TELEDEPORTE)

La selección española femenina de waterpolo, entrenada por Miki Oca, volvió a brillar en una gran competición internacional al clasificarse, por primera vez en su historia, para la final de un Mundial después de derrotar a Hungría por 13-12. Las 'guerreras', que lograron la plata en los Juegos de Londres, se jugarán la gloria del oro ante Australia.

entretenimiento

butaca de programas

Ola, ola	21:30	Cuatro
Equipo de investigación. <i>Ultraderecha</i>	21:30	La Sexta
III Liga de Liebre Mecánica para galgos camperos de CyL	22:00	CyLTV
Sálvame deluxe	22:15	Telecinco
El documental de La 2. <i>The Basque hotel</i>	01:30	TVE 2

21:30 Ola, ola

(CUATRO)

El espacio veraniego realizará un largo viaje por el litoral español; un recorrido, pasado por agua, que nos permitirá conocer palmo a palmo las costas del Mediterráneo, Cantábrico y Atlántico. Los reporteros hablan con los llamados veraneantes que disfrutan de sus vacaciones tomando el sol tumbados en hamacas, sobre la toalla o encima de la arena. Cada protagonista de los reportajes que emite este espacio tiene sus preferencias para disfrutar de las olas del mar.

21:30 Equipo de investigación

(LA SEXTA)

Reposición del reportaje que se adentra en el mundo de la extrema derecha española. ¿Quiénes son? ¿Cómo actúan? ¿Quién maneja los hilos de la ultraderecha española? El programa que conduce Gloria Serra comprueba cómo la ultraderecha aprovecha la crisis y los escándalos de corrupción para reclutar adeptos y alimentar su discurso xenófobo y populista. Además, constata que el discurso ultra se extiende a los jóvenes a través de la Red y recluta a sus miembros en lugares más concurridos.

22:00 III Liga de Liebre Mecánica para galgos

(CYLTV)

La cadena regional sigue de cerca las carreras de galgos que recorren Castilla y León durante todo el verano con motivo de la III Liga de Liebre Mecánica para Galgos Camperos de Castilla y León. El resumen de cada carrera se podrá ver los viernes en *prime time* a las 22,00 horas, con redifusión los sábados a medianoche y los domingos a mediodía. Esta semana, se emite desde la localidad de Cuenca de Campos (Valladolid), con la participación de los mejores galgos.

22:15 Sálvame deluxe

(TELECINCO)

Lucía Etxebarría, la escritora que el pasado viernes protagonizó un nuevo show televisivo en este espacio, se ha sentido acosada por los compañeros del *reality Campamento de Verano*, ahora ha emprendido la guerra con los colaboradores de *Sálvame Deluxe*. Lucía Etxebarría ha decidido llevar la polémica de su paso por TV a los juzgados. Además de a Gaby por sus amenazas, la novelista ha denunciado para su sorpresa a los tertulianos Kiko Hernández, Mila Ximénez, y la propia presentadora del espacio, Terelu Campos.

01:30 El documental de La 2

(CANAL 24H)

Documento visual, y de testimonios, en el que se entrelazan historias hasta crear una visión global de la emigración vasca a EEUU. Transita por las extensiones del viejo oeste americano (Nevada, Idaho y California) y llega a las calles de Nueva York, la ciudad donde todo nace y se mezcla. Cinco novelistas reputados tejen una red de espacios reales y ficticios a través de un diálogo, historia y vivencias de la comunidad vasca en Norte américa. Durante este recorrido literario se escuchan en voz en *off* los fragmentos de las diferentes novelas de los escritores (Robert Laxalt, Bernardo Atxaga, Asun Garikano, Joseba Zulaika y Kirmen Uribe).

fundación

madrina

Siempre a tu lado

Para muchas mujeres, su maternidad se ha convertido en un factor de desigualdad social, violencia, abuso o pérdida de empleo

SOS España:
Cada hora,
9 madres y sus bebés
necesitan AYUDA

ESTÁ EN TUS MANOS...COLABORA

• Amadrina una madre y su bebé

La Caixa 2100 1447 33 0200132088

• Sé Voluntari@

- Madrinas y padrinos que acompañan a la futura mamá y su bebé

- Profesionales: médicos, abogados,...

• Dona alimentos, ropa y material materno-infantil

• Acoge temporalmente en tu Hogar

• Ofrece Formación y Empleo

Info: 91 449 06 90 | www.madrina.org | fundacion@madrina.org

Síguenos en:

f

t

yt

Fundación Madriona: Entidad "benéfica asistencial" pro-infancia y pro-maternidad, que acoge al año más de 4.000 madres en exclusión y recibe más de 100 llamadas y emails de emergencia al día. Inscrita en el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad N° 28/1183, Comunidad de Madrid E-22624 y en la AECID.

| LA ÚLTIMA |



Cada año se dan cita en el Descenso del Sella más de mil piragüistas, algunos de ellos segovianos, que no faltan a la cita cada mes de agosto. / LUIS SEVILLA / EL COMERCIO

Del Duratón al Sella

Más de medio centenar de segovianos asistirán el próximo fin de semana al famoso descenso del río asturiano, tras haber entrenado algunos en aguas segovianas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Mañana sábado, serán cerca de un millar los piragüistas que participen en el Descenso Internacional del río Sella, en Asturias. Entre ellos habrá varios segovianos.

Esta prueba, que se desarrolla entre Arriondas y Ribadesella, tiene un recorrido de 20 kilómetros a lo largo del río Sella, y está organizada por la Federación Española de Piragüismo y por delegación por el Comité Organizador del Descenso Internacional del Sella y por la Federación de Piragüismo del Principado de Asturias.

Declarada Fiesta de Interés Turístico Internacional, la cita cumple este año su 77ª edición. Algunos llevan varios años cumpliendo con esta tradición, como José Luis Tovar García, conocido piragüista cantalejano e impulsor del turismo de aventura en las Hoces del Duratón. En esta ocasión se unirá a Antonio Soto Zaragoza 'Ton', también pionero en los descensos turísticos en el río Sella. Ton ha sido ganador algunos años de esta prueba deportiva y ambos se embarcarán en un K-2 para intentar ganar algún nuevo título dentro de la categoría de veteranos.

Precisamente ambos se han entrenado en las últimas semanas en el río asturiano y en el Duratón, donde la presencia de piraguas es habitual desde que la empresa Naturaltur impulsó esta actividad como uno de los reclamos turísticos en la zona. Desde allí se extendieron las actividades de deporte de aventura a otros muchos puntos de la provincia y en el mismo río Duratón, pero fuera de los límites del Parque Natural.

De este modo, Segovia estará presente entre los 859 palistas que intervengan en representación de una docena de naciones.

Australia, Bélgica, Dinamarca, España, Irlanda, Israel, Italia, Luxemburgo, Portugal, Reino Unido, República Checa y Sudáfrica serán las naciones que competirán en esta ocasión. Además de los equipos de la comunidad anfitriona, Asturias.

España es el país que más equipos presenta: 75, con 458 palistas y 341 embarcaciones. El Principado le sigue, en esta particular clasificación, con 299 palistas de 26 equipos y 210 embarcaciones. Portugal y Reino Unido les siguen. Los lusos, con 30 palistas y cinco equipos. Y los británicos, con 29 palistas.

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
Diario de información y de opinión general y local

Hace **100** años

Recurso de la Diputación

LA DIPUTACIÓN DE SEGOVIA, EN SESIÓN EXTRAORDINARIA CELEBRADA, ACORDÓ INTERPONER recurso contencioso-administrativo contra el Real Decreto del Ministerio de Instrucción Pública de fecha 5 de mayo último y de la Real orden del mismo Ministerio de fecha 25 de junio pasado, imponiendo a las diputaciones la obligación de proporcionar local, mobiliario, escribientes y ordenanza para la oficina de la Inspección de Primera Enseñanza y satisfacer los gastos de material de secretaría de la Junta Provincial de Instrucción Pública. La Diputación de Segovia, entendiéndolo que las indicadas disposiciones gravan los presupuestos provinciales con una nueva carga que no debe exigírselas por ser fijas e invariables las cantidades que se satisfacen para el pago de atenciones con la enseñanza, ha invitado a las provincias de la Liga de Diputaciones Castellanas, a interponer dicho recurso contencioso-administrativo. La idea ha sido bien acogida por dichas Corporaciones, y la de Santander acordó adherirse a cuanto en este sentido haga la de Segovia.

DELINEANTE MUNICIPAL Don Ramón Martínez Redondo, que en el año 1878 fue nombrado delineante municipal y que posteriormente se dispuso que prestara servicio a las órdenes y por cuenta del arquitecto, en virtud de la mayor retribución que a este se asignó, solicita que al cesar en su cargo el señor Odriozola se le confirme en cualquiera de las dos situaciones, o como delineante municipal, o a las órdenes del nuevo arquitecto. Se acuerda confirmarle en su cargo con la gratificación de 525 pesetas, por lo que resta de año, y de 900 para los sucesivos.

Restaurante Lago

info@restaurante-lago.com

RESERVAS: Telf. 921 42 00 59

LUNES CERRADO POR DESCANSO DEL PERSONAL

Restaurante Lago ofrece en sus maravillosos Jardines un **COMEDOR-BARBACOA** con un **gran surtido de productos** que a continuación se relacionan:

Precio por persona 25€.

Dicho precio incluye el nº de raciones que los clientes tengan a bien elegir, además del postre, pan y bebida.

- ❖ Parrillada de Verduras de "Murcia" 2 px
- ❖ Ventresca de Atún con pimientos Asados, huevo cocido, cebolla, tomate y pepino
- ❖ Bonito con pimientos Asados, huevo cocido, cebolla, tomate y pepino
- ❖ Calamares Romana
- ❖ Calamares en su Tinta
- ❖ Sepia a la Parrilla
- ❖ Bacalao al Ajo Arriero o con Pisto
- ❖ Chorizo Fresco cocido o a la brasa
- ❖ Chorizo Cocido al Vino o de la Olla
- ❖ Lacón Gallego con pimentón
- ❖ Queso de "Espirido"
- ❖ Panceta a la Parrilla
- ❖ Secretos de Cerdo
- ❖ Solomillo de Cerdo Ibérico a la parrilla
- ❖ Pavo Escabechado al Estilo "Cantalejo"
- ❖ Caldereta de Recental
- ❖ Rabo de Toro Estofado